



stran 4  
**Vzgojiteljica svojim otrokom**



stran 9  
**Dekletom moram biti tudi ata**

**Gorenjska Banka**  
d.d. Kranj

**VARNOST ZA ZAUPANJE**

V nedeljo na Pokljuki  
**Lomski tek politikov in diplomatov**

Tržič, 28. januarja - Ker v Lomu nad Tržičem ni snega, predstavljajo Lomljani tek politikov in diplomatov na Pokljuko. Vse bo tako kot bi bilo v Lomu. Organizacija v vadbenem centru slovenske vojske je v celoti v rokah Lomljanov in Tržičanov, tekma pa se bo začela ob 11. uri, po teku pa bo družabno srečanje. Če se še kdo ni prijavil, se bo brez problemov uro pred začetkom tekme. Prijavnic za politike, diplomate, župane, izvršnike in direktorje je dovolj. Predsednik države se je opravičil, predsednik vlade do četrtega ni ne najvil ne odpovedal udeležbe, zanesljivo pa pridejo Lojze Peterle, Ivo Bizjak, Peter Starc, dr. Lev Kreft in Janez Kocjančič. Tako so kazale prijave do četrtega. • J.K.

Slovenija bo dobila nove občine v eni rundi

## Referendumi maja, volitve novembra

Ustavno sodišče je za neustavnega spoznalo 95. člen zakona o lokalni samoupravi, ki je dovoljeval hitrejši in počasnejši postopek oblikovanja novih občin.

Ljubljana, 28. januarja - V državnem zboru sprejeto določilo, da bi se lahko deli sedanjih občin preoblikovali v nove občine po hitrem postopku (referendumu do konca marca, volitve do konca junija), drugi pa počasneje (volitve v stare občine aprila, referendum do konca prihodnjega leta) je na ustavnem sodišču padlo. Presoja je zahtevalo mestno vodstvo Ljubljane. Tako je treba sedaj za oblikovanje novih občin in za lokalne volitve sprejeti nov vzorni red, pred tem pa bo treba podaljšati mandate sedanjim občinskim skupščinam. Potečejo jim namreč letos aprila. Ali bo to uredil ustavni zakon ali navadni zakon še ni znano. Ustavno sodišče predlaga to rešitev kot edino možno. Na osnovi dosedanjih razgovorov v telesih državnega zbora, v ministertvu za pravosodje in v



Po razsodbi ustavnega sodišča imajo sedanje občine in njihovi prebivalci več časa za odločanje o novih ali obdržanju starih občin. Kljub temu se marsikje že pripravljajo na sklic zborov krajanov kot prve etape reforme lokalne samouprave.

strankarskih vrhovih zna obveljati, da bodo februarja zbori krajanov, do 22. maja referendum za določitev območij novih občin, lokalne volitve pa naj bi bile 27.

novembra. Rokovnik se lahko spremeni, vendar bistvenih odstopanj ni pričakovati. Čeprav bo za preoblikovanje občin sedaj več časa, v mnogih krajevnih skupnostih in obči-

nah (tudi na Gorenjskem) nadaljujejo. O tem obširneje v današnjem Gorenjskem glasu.

J. Košnjek

### Za 23 odstotkov dražje cestnine

Kranj, 27. januarja - Ministrstvo za promet in zveze je vladi predlagalo 23-odstotno podražitev cestnin.

Cestnine so se zadnjič podražile februarja lani, medtem pa je bila inflacija 22,86-odstotna, zato zdaj za toliko zvišujejo cestnine. Plačujejo jo vsi, ki se vozijo po slovenskih cestah, kje pobirajo cestnino, višina cestnine pa je odvisna od prostornine in vrste motorja oziroma namerbnosti vozila in priklopnika. • M.V.

**mobitel**

**Pe KRANJ**

☎ 064/222-616

Iskra Števci oddali privatizacijski program

## Prvi v Kranju in prvi v Iskri

Števci dobro poslujejo, zato pričakujejo, da bodo certifikate prinesli tudi bivši zaposleni.

Kranj, 26. januarja - S 1. februarjem bodo v Iskri Števci začeli zbirati lastninske certifikate, saj so kot prvo kranjsko podjetje agenciji oddali privatizacijski program, hkrati pa kot prvo podjetje iz Iskrine družine. Števci so se sicer osamosvojili, vendar ohranjajo Iskrino ime in po zadnjih informacijah z vrha holdinga obstajajo možnosti za izvensodno poravnavo spora glede blagovne znamke.

Števci so morali seveda najprej skozi revizijo, saj je kranjski župan Vitomir Gros prijavil vsa kranjska podjetja, usoda zadolžnic je še vedno nejasna. Po nasvetu SDK so jih knjižili kot terjatev do delavcev in države, o njihovi nadaljnji usodi pa bomo razmišljali po olastnitvenju, je na tiskovni konferenci dejal direktor Niko Bevk.

Privatizacijski program predvideva interno razdelitev in notranji odkup, s čimer naj bi dosegli 60-odstotni lastninski delež zaposlenih in bivših zaposlenih, kasneje nemara še

nekaj delnic, ki sicer odpadejo na sklade. V anketi je kar 90 odstotkov zaposlenih in upokojencev izjavilo, da bodo certifikate prinesli v tovarno, zaposlenih je zdaj približno 1.400, imajo pa 600 upokojencev. Računajo pa tudi na približno 1.500 bivših zaposlenih, tudi nekdanje Elektromehanike, saj Števci dobro poslujejo, prihodnje leto nameravajo kar 25 odstotkov povečati proizvodnjo, eden poglavitnih ciljev pa je 6-odstotni bruto dobiček v prihodku (v poslovni bilanci). Za bivše zaposlene je ponudba Števcev vsekakor vabljiva zato, ker bodo lahko tako uveljavili popust, ki ga pri javni prodaji delnic drugih podjetij seveda ne bodo deležni.

Števci so hkrati tudi prvo podjetje iz Iskrine družine, ki je agenciji predložilo privatizacijski program, s čimer so dokončno povedali, da zavračajo koncept lastnitvenja znotraj Iskre. Zelo odločni so tudi pri uveljavljanju pravice do uporabe blagovne znamke, ki je leta 1946 nastala prav v njihovi tovarni. (Več na 7. strani) • M.V.

## Plače višje za 6 odstotkov

Kranj, 27. januarja - S 1. januarjem znaša zamčena plača 26.500 tolarjev, prav toliko tudi izhodiščna plača za prvi tarifni razred v negospodarstvu, kar pomeni, da so plače višje za približno 6 odstotkov.

Vlada je torkovi korespondenčni seji o tem sprejela le ugotovitveni sklep, saj je uredba o določitvi zamčene plače sprejela že 31. decembra. Ker po kolektivni pogodbi za negospodarstvo izhodiščna plača za 1. tarifni razred (količnik 1,00) ne more biti manjša od zamčene, se je tako povečala za približno 6 odstotkov.

V javnih zavodih, organih in organizacijah regres za letni dopust do podpisa kolektivne pogodbe za negospodarstvo lahko znaša največ 30 tisoč tolarjev, kakor je določeno v dosedanji kolektivni pogodbi. Vlada je tako sklenila, ker poskušajo številni zdravstveni zavodi izkoristiti vmesni čas in izplačati regres v višini povprečne čiste plače v gospodarstvu. M.V.

**SPAR-MARKET SPAROVEC**  
STRUGA - Strau 27  
tel.: 0043-4227-23-49

**PONUDBA TEDNA**

KOTNI BRUSILEC 415 ATS netto  
Pampers dvojni zavoj 215 ATS netto

**PONUDBA TEDNA**

Državni zbor sprejel zakon o agrarnih skupnostih

## Kompromis med vlado in razlaščenimi

Rudi Šimac, predsednik Zveze razlaščenih vasi Slovenije: "S sprejetjem zakona o agrarnih skupnostih se je boj za nekdanje pravice slovenskih vasi šele začel. Zdaj nam bo lažje kot na začetku, ko smo se za to zavzemali le Primorci in Gorenjci."

Kranj, 27. januarja - Zakon, ki so ga v državni zbor na predlog Zveze razlaščenih vasi Slovenije predložili Demokrati, je za Slovenijo in za Gorenjsko zelo pomemben. V Sloveniji je po vladnih ocenah okrog tisoč agrarnih skupnosti in vasi, ki bodo na podlagi tega zakona zahtevale nazaj podražljivo premoženje. Po mnenju Rudija Šimca jih je približno tisoč petsto, pravi

pa, da ne bo presenečen, če jih bo na koncu blizu dva tisoč. Veliko jih je tudi na Gorenjskem, kjer je med največjimi, če ne celo največja agrarna skupnost Dovje - Mojstrana z več kot pet tisoč hektarji zemljišča.

"Zakon je kompromis med vladnimi stališči in našimi zahtevami," je po sprejetju zakona dejal Rudi Šimac in poudaril, da so razlaščeni popustili predvsem pri dveh

določbah: pri tem, da bo proste deleže nekdanje skupne lastnine dobil sklad kmetijskih zemljišč in gozdov in da bodo nekdanji (so)lastniki morali sami dokazati upravičenost do vrnitve premoženja. "Zakon je dobra osnova za nadaljnja prizadevanja, da vasi dobijo nazaj pravice, ki jim niso bile odvzete samo z ukinitvijo agrarnih skupnosti in s podražitvijo njihovega premoženja, ampak tudi z drugimi zakoni," je dejal Rudi Šimac in napovedal, da se bo zveza zdaj zavzela predvsem za vrnitev nekdanjih lovskih pravic. Trentarji, na primer, so nekdanj vse davke lahko

plačevali z zakupnino od lovišč. • C. Zaplotnik



**GRADBINKA**  
Žanova ulica 3, Kranj

Gradbeni material in druge izdelke vam do 30 km

**BREZPLAČNO DOSTAVIMO**  
na dom. Blago lahko

**NAROČITE TUDI PO TEL. 222-400!**

**GORENJSKI GLAS**  
MALI OGLASI (064) 223-444

**ANGLEŠČINA**  
z ljudsko univerzo Kranj  
na 97,3 FM Radia Kranj  
vsako sredo ob 18.20



## SLOVENIJA IN SVET

Vladimir Žirinovski prihaja na obisk v Slovenijo

## Laskave besede ruskega liberalca

V pismu, ki ga je pred obiskom v Sloveniji poslal slovenski vladi, zunanjemu ministrstvu, parlamentu in javnosti, je tudi zapisal, da se zavzema, da bi Rusija postala porok varnosti, stabilnosti in samostojnosti Slovenije.

Ljubljana, 28. januarja - Predsednika Liberalno-demokratske stranke Rusije (LDPR) Vladimirja Žirinovskega, ki najavlja tudi svoj obisk Hrvaške in Srbije, s katerima ima po njegovih besedah dobre odnose, je v Slovenijo na svoj kongres 12. februarja v Velenju povabila Nacional-socialna zveza Slovenije. Prvaka najmočnejše ruske opozicijske stranke na kongresu ne bo. Opravičil se je in sporočil, da bo prišel v Velenje njegov odposlanec Aleksej Ivanovič Vedenkin, sam pa je preskrbel vstopno vizo za Slovenijo in za včeraj skupaj s svojim spremstvom, predvsem varnostniki, najavi prihod v Slovenijo. Za rezidenco je izbral Hotel Toplice na Bledu, kamor naj bi prišli nekateri somišljeniki iz Evrope.


Vladimir Žirinovski je pred obiskom v Sloveniji poslal slovenskim politikom in javnosti prijazno pismo. V njem je dejal, da želi pri nas preživeti dopust, Slovenijo pa ima za visoko razvito, visoko kulturno srednjeevropsko državo, ki je po razpadu Jugoslavije prekinila s svojo balkansko preteklostjo. Ima nas za pomemben dejavnik miru in stabilnosti v Evropi, z nami pa je on in njegova stranka pripravljen vzpostaviti dialog. V pismu izraža željo po miru na Balkanu, pravi, da ima dobre odnose z vodstvi Srbije in Hrvaške in bi bil lahko posrednik pri pogajanjih in normalizaciji odnosov. Žirinovski hvali naše gospodarske dosežke. 1,5- do 3-odstotno inflacijo in poldrugo milijardo dolarjev deviznih rezerv ima za sijajni dosežek. Ceni našo zunanjo politiko, med drugim pa v pismu izraža svoje zavzemanje, da bi postala Rusija porok varnosti, stabilnosti in samostojnosti Slovenije.

## Žirinovskega ovadili

Iz Moskve so sporočili, da je rusko javno tožilstvo ovadilo Vladimirja Žirinovskega zaradi pozivanja k vojni. Osnova ovadbi je njegov življenjepis, v katerem napoveduje osvajanje južnih sosedov ruske države. To utegne Žirinovskemu še povečati popularnost. Ovadeni je zavrnil obtožbe in dejal, da bi bilo treba ljudi, ki so to storili, poslati v Sibirijo, kot je počenjal komunistični režim.

## Zunanje ministrstvo nima nič zraven

V sredo so se nekateri slovenski politiki odzvali na napovedani obisk Žirinovskega v Sloveniji. Zoran Thaler, predsednik zunanjepolitičnega odbora državnega zboranad obiskom ruskega politika. Predsednik Slovenske nacionalne stranke Zmago Jelinčič se je vprašal, zakaj bi prepovedovali vstop v Slovenijo tistim, ki nam niso ničesar storili. Republika Slovenija je svobodna dežela. Žirinovski se želi sestati z nami in mi bomo tej prošnji ugodili. Do Slovenije nima pretenzij, čeprav govori o panslovanski zvezi. Slovenija ni zainteresirana zanjo. Gospodarski stiki z Rusijo so pomembni, njegove besede o jamstvu varnosti pa razume kot jamstvo v okviru Varnostnega sveta Organizacije združenih narodov. Dr. Dimitrij Rupel, bivši zunanji minister ima ob obisku Žirinovskega mešane občutke. Slovenijaje odprta država, vendar ima do politike Žirinovskega osebne zadržke. Pri takih politikih po Ruplovem mnenju ni treba vzeti vsega resno. Seveda pa bo med obiskom hvalil Slovenijo. Janez Kocjančič, poslanec in predsednik Združene liste socialnih demokratov meni, da je Slovenija odprta država in da so njeni organi pristojni za izdajanje vstopnih vizumov. Je pa kritičen do političnih stališč Žirinovskega. Nacionalizem, posebej če ga zganja veliki narod, pa ne more prinesiti nič novega. Zunanji minister Lojze Peterle pa je zavrnil trditve, da je Žirinovskega v Slovenijo povabilo zunanje ministrstvo. Žirinovski na ministrstvu tudi ni zaprosil za sprejem ali pogovore. Sicer pa minister meni, da je Slovenija ob vsakem dogodku rada vznemirjena. K nam bo prišel z običajnim potnim listom. Nekateri želijo, da ga ne bi sprejeli. Vendar za to ni bilo razlogov, saj se zoper Slovenijo ni pregrešil. • J.Košnjek



## Agromehhanika

6401 KRANJ - Hrašte 52 a, p. 111, telefoni: (064) 331-030, telex: 37 744, fax: (064) 331-734

Zaradi povečanega obsega dela za izvoz vabimo k sodelovanju več delavcev:

- AVTOLIČARJE
- STROJNE INŽENIRJE
- I. ali II. stopnje, zaželena smer konstrukter
- STRUGARJE
- PRAVNIKA z II. stopnjo

Vsi zainteresirani naj pošljejo pisno prošnjo z dokazilom o izobrazbi na naslov: AGROMEHANIKA KRANJ, Hrašte 52 a, Kranj v roku 8 dni po objavi.

Za zaposlitev pridejo v upoštevek delavci s prakso in tudi pripravniki z navedenih področij.

## IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Državni zbor mora spoštovati odločitev ustavnega sodišča o razveljavitvi 95. člena zakona o lokalni samoupravi

## Aprilske lokalne volitve so padle v vodo

Državni zbor po odločitvi ustavnega sodišča nima kaj dosti izbire. Sedanjim občinskim skupščinam ali vsaj njenim izvršnim organom bo treba podaljšati mandat, v preoblikovanju občin pa bo treba iti sočasno v vsej državi. Nekateri poslanci državnega zbora menijo, da je ustavno sodišče razsojalo politično.

Ljubljana, 28. januarja - Najostrejši kritik odločitve ustavnega sodišča, ki je razveljavilo prvi odstavek 95. člena zakona o lokalni samoupravi, je bil poslanec Demokratske stranke dr. Dimitrij Rupel. Dejal je, da se danes odločamo o tem, ali ima državni zbor še oblast v tej državi ali pa jo predajamo ustavnemu sodišču, ki je dokazalo, da sprejema politične odločitve. Držne si celo odločati, kdaj bodo volitve v občinah. Nasprotna stran pa je trdila, da je odločitev ustavnega sodišča prava in da

smo končno le začeli spoštovati novo ustavo, ki jo imamo že dobri dve leti.

Razveljavljeni odstavek 95. člena zakona o lokalni samoupravi je namreč določal, da v delih občin, kjer bi se tako odločili, lahko izpeljali referendum o preoblikovanju do konca marca, volili pa naj bi do konca junija, drugje pa naj bi aprila volili v stare občine, referendum pa naj bi speljali do konca prihodnjega leta. Ustavno presojo je predlagal izvršni svet mesta Ljubljana. Ustavno sodišče je soglasno sklenilo, da ta člen ni ustaven,



Dr. Dimitrij Rupel, najostrejši kritik odločitve ustavnega sodišča. Po njegovem naj bi sodišče pri razveljavitvi 95. člena zakona o lokalni samoupravi razsojalo politično. Slika: G. Šinik

da ni skladen z načelom pravne države in načelom enakosti pred zakonom. Gre za dvojno ureditev. Neustavne bi bile volitve v stare občine, prav tako pa morebitni ostanki sedanjih občin ne bi bile več občine, skladne z zakonom. Ustavno sodišče je predlagalo podaljšanje mandata sedanjim občinskim skupščinam.

## Prestavljene lokalne volitve

Sedaj je vprašanje, kako naprej pri preobrazbi lokalne samouprave. Komisija za lokalno samoupravo in posebna delovna skupina poslancev

državnega zbora išče najustreznejše rešitve. Pojavlja se kup dilem, kako podaljšati mandat sedanjim občinskim skupščinam in katerim. Ali tudi tistim, ki se že nad pol leta ne sestajajo in niso uspeli sprejeti letošnjega proračuna. V takih občinah bi morali že po sedanjih zakonih uvesti prisilno državno upravo. Odločiti se bo treba, ali mandate sedanjim občinam podaljšati z navadnim zakonom, za katerega sprejem je potrebn na navadna večina, ali s podaljšanjem veljavnosti ustavnega zakona, okrog katerega je že sedaj v državnem zboru prepir in za katerega sprejem je potrebna dvotretjinska večina. Tu bomo pričali ostremu političnemu preigravanju. V sredo so že poskušali najti nekatere rešitve glede lokalnih volitev in preoblikovanja občin. Februarjan naj bi bili po krajevnih skupnostih zbori krajanov, na katerih bi odločali o oblikovanju referendumskih območij za nove občine. Do 22. maja naj bi bili izvedeni referendumi, 27. novembra pa naj bi bile lokalne volitve. Nove občinske svete in župane naj bi v Sloveniji tako dobili decembra. S tem naj bi bil proces organiziranja lokalne samouprave zaključen. Hkrati s tem, o tem pa tokrat ni bilo govora, naj bi na novo postavili tudi sistem državne uprave. Upravnih okrajev naj ne bi dobili, ampak naj bi oblikovali izpostave državnih organov v vseh dosedanjih občinah. • J. Košnjek

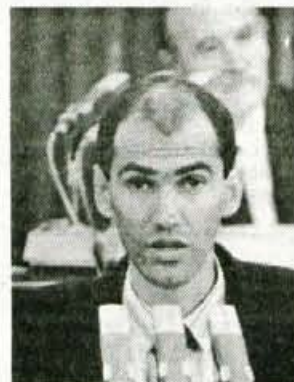
## Državni zbor je že sprejel:

Poslanci državnega zbora so kljub zapletom prve tri dni zasedanja nekatere zakone, ki so bili v različnih stopnjah obravnave. Državni zbor je dokončno sprejel zakon o ponovni vzpostavitvi agrarnih skupnosti ter vrnitvi njihovega premoženja in pravic. Poslanci so brez večje razprave ratificirali nad 10 mednarodnih sporazumov in dogovorov. Največ razprave je bilo po zaslugi Zmaga Jelinčiča o ratifikaciji pogodbe med Slovenijo in Hrvaško o prevzemu oseb na meji med državama. Jelinčič je opozoril na problem dvojnih državljanov, o katerih pogodba ne govori. Zbor je zavrnil dopolnilo k zakonu o visokem šolstvu, po katerem bi lahko visokošolski učitelji delali tudi po 65. letu starosti. Tako je starostna meja 65 let ostala. Državni zbor je sprejel dva pomembna zakona: zakon o trgu vrednostnih papirjev in zakon o investicijskih skladih in družbah za upravljanje. Pri obeh zakonih je bilo največ razprave o dovoljenem deležu tujcev. Drugo obravnavo so prestali zakoni o tehnološkem, šolskem in obrambnem tolarju, prvo polemično branje pa je preстал predlog zakona o državnem tožilstvu. Tu se je ponovila razprava, kam naj sodi tožilstvo. Glasovanje je odločilo, da bo tožilstvo del pravosodne veje oblasti, pa kljub temu samostojno in avtonomno.

Namenski tolarji

## Premiera ni bilo v parlament

Obrambni minister Janez Janša ni zadovoljen, ker so poslanci zmanjšali vsoto za naložbe v obrambo.



Zmanjšanje denarja za obrambo je za ministra Janšo pot na Balkan. Na tej poti me ne bo zraven, je dejal.

jev. Vsota je bila znižana s prvotno predlaganih 30 milijard tolarjev. Na osnovi zakona naj bi zbrali 18 milijard tolarjev, ostalo pa bo prispeval proračun. Zakon o obrambnem tolarju oziroma za naložbe v obrambni sistem je podvržen ostri politizaciji. Prvotni predlog je predvideval zbiranje 8 let, zbrali pa naj bi 97 milijard tolarjev. Čeprav je bila na odborih državnega zbora ta inačica sprejeta, je na sami seji dobil podporo predlog, da se doba zbiranja podaljša na 10 let, skupna vsota pa je znižana na 76,5 milijarde tolarjev.

Minister za obrambo Janez Janša odločitvijo ni bil zadovoljen. Dejal je, da je deset let predolga doba za prilaganje vojaške opreme in oborožitve sistemu Nata in da nas to ne vodi v Evropo, ampak na jug. Na tej poti pa mene ne bo zraven, je dejal. Povedal je tudi, da je to dokaz nespoštovanja koalicijske pogodbe, zato so najrazličnejši aneksi brezpredmetni. • J.K.

Razprava o šolskem in obrambnem tolarju, zakona sta bila v drugem branju, je bila polemična. Slovenska ljudska stranka je namreč zahtevala, da mora pred odločanjem predsednik vlade dr. Janez Drnovšek poročati, kako bodo razni zunajproračunski tolarji vplivali na rast proračuna in javne porabe. Premiera ni bilo v državnem zboru, ampak je postal pismo in pooblastil generalnega sekretarja vlade Mirka Bandlja, da pojasni stališča vlade. Poslanci, predvsem z desne, so protestirali in predlagali, da se obravnava umakne, dokler dr. Drnovška ne bo v državnem zboru. V glasovanju so ta predlog zavrnil, nato pa zakona o šolskem in obrambnem tolarju sprejeli. Oba gresta v tretje branje.

Zakon o šolskem tolarju predvideva, da bi v šestih letih namenili temu področju 27,5 milijarde tolarjev, da bi v šestih letih namenili temu področju 27,5 milijarde tolarjev, da bi v šestih letih namenili temu področju 27,5 milijarde tolarjev, da bi v šestih letih namenili temu področju 27,5 milijarde tolarjev.

Ob obletnici sedanje vlade prve zamenjave ministrov

## Miha Jazbinšek odhaja

Predsednik vlade dr. Janez Drnovšek predlaga na njegovo mesto inž. Nikolaja Rožiča, novi minister brez resorja pa naj bi postal tudi Boštjan Kovačič iz Novega mesta. Bo naslednji kulturni minister Sergij Pelhan?



Miha Jazbinšek odhaja iz vlade po skoraj štirih letih. - G. Šinik

če ne bo sprejet, je logična poteza ministrov odstop. Po sprejetju proračuna in po združitvi štirih sredinskih strank pa se utegne zgoditi v vladi še kakšna zamenjava.

Minister Miha Jazbinšek odhaja užaljen. Prvič zato, ker je premier načrtoval njegovo odstavitev, pa mu tega ni povedal in mu je to novico sporočil generalni sekretar stranke LDS Gregor Golubič. Zavrača očitke javnosti in anonimnega pisma, čeprav priznava, da je premier moral popustiti pred pritiski nekaterih lobjev, pa tudi desne strani vladne koalicije, ki jim je bil "v želodcu". Jazbinšek je bil minister s komaj najstarejšim ministrskim stažem. Najprej je bil član stranke zelenih, pred zadnjimi volitvami pa je prestopil k liberalnim demokratom. • J.K.



## IZ GORENJSKIH OBČIN

Preoblikovanje radovljiske občine

# Šest "občin" izpolnjuje vse zahteve

Manjše občine naj bi imele do sedem uradnikov, večje do dvajset.

Radovljica, 24. januarja - Predsednik radovljiskega izvršnega sveta Jože Resman je v ponedeljek, ko še ni bilo znano, da bo ustavno sodišče razveljavilo enega od členov zakona o lokalni samoupravi, sklical novinarsko konferenco, na kateri je pojasnil, kako v občini potekajo priprave na razdelitev sedanje občine na več manjših.

Zamisel, da bi sedanjo občino preoblikovali v več manjših, je v radovljiski občini že precej stara in so jo nazadnje potrdili tudi predsedniki svetov krajevnih skupnosti na nedavnem sestanku s predsednikom izvršnega sveta Jožetom Resmanom. Po dosedanjih predlogih naj bi na območju sedanje občine nastale najmanj tri nove občine in največ sedem. Po varianti "velikih občin", za katero je predvsem v občinskem vodstvu čutili največ podpore, naj bi bile občine le tri večja središča - Radovljica, Bled in Bohinj, po drugi naj bi se tem trem pridružile še Lesce, Gorje in

Kropa (Lipniška dolina), po tretji pa vsem še občina Begunje. Prve ocene, ki so jih pripravile občinske službe, kažejo, da izpolnjujejo vse pogoje za oblikovanje samostojnega referendumskega območja in nove občine le Radovljica, Bled, Bohinj, Lesce, Gorje in Kropa, ne pa tudi Begunje, ki nimajo osemrazredne osnovne šole in osnovnega zdravstvenega varstva. Kakršnekoli že bodo nove občine, bodo potekale po mejah katastrskih občin.

Občinske službe so že pripravile potrebno gradivo za odločanje, ki ne vsebuje predloga ozemeljske razdelitve se-

danje občine na več manjših, ampak le merila za oblikovanje novih občin. Gradivo bo v tork objavljeno v Gorenjskem glasu in ga bodo skupaj s časopisom prejela vsa gospodinjstva v občini. Krajani bodo o oblikovanju novih občin razpravljali na zborih krajanov (najprej bodo v Radovljici, na Bledu in v Bohinju, nato v krajevnih skupnostih, ki tudi lahko oblikujejo samostojna referendumska območja, nazadnje še v ostalih krajevnih skupnostih), o vsem pa bodo odločali na referendumu. V občini so sicer že precej natančno določili roke, ki pa so se zdaj, po odločitvi ustavnega sodišča, nekoliko podaljšali.

Ob tem, ko se v občini pospešeno pripravljajo na preoblikovanje sedanje občine, je po besedah Jožeta Resmana slišati tudi dosti pomislekov in

vprašanj. Ljudi, na primer, zanima, koliko bodo nove občine imele uradnikov. Kot smo slišali na novinarski konferenci, naj bi manjše imele do sedem delavcev, večje do dvajset, skupno število pa bi moralo biti manjše od sedanjega. Čeprav število prebivalcev ni med kriteriji za oblikovanje novih občin, jih nobena v radovljiski ne bi imela manj kot tri tisoč. Če bo nastalo več manjših občin, bo toliko večja potreba po oblikovanju pokrajine, ki bo usklajevala njihove skupne interese. Precej pomislekov je tudi glede financiranja novih občin. V radovljiski občini ocenjujejo, da bi se lažje preživljale večje občine in da bi po zakonu predvideni finančni viri in sedanje razmerje delitve dohodnine zagotavljali novim občinam 70 odstotkov potrebne denarja. • C. Zaplotnik

Veliko razburjenje ob predlogu poimenovanj

## O imenih ulic bodo odločali prebivalci

Kljub dobro obiskanemu zboru krajanov, so se odločili za anketo med vsemi gospodinjstvi. Sedanje stanje je nevzdržno.

Škofja Loka, 27. januarja - Polna predavalnica razburjenih ljudi v osnovni šoli na Trati je pokazala, da je preimenovanje oziroma poimenovanje ulic in trgov zadeva, ki ljudi zelo znima, saj jim še zdaleč ni vseeno, kakšna imena se bodo uveljavila. Za predlog občinske komisije za poimenovanja ulic, trgov in naselij ni bilo dobrih besed, večina pa se je strinjala, da sedanje stanje ne more stati. Postopna gradnja je hišne številke do te mere pomešala, da se orientacija zelo otežuje.

Veliko vročih in glasnih besed je bilo izrečenih na uradnem zboru krajanov krajevnih skupnosti Trata, ko so se namenili obravnavati predlog občinske komisije za poimenovanja ulic, trgov in naselij, saj je nekajkrat tudi ob zmerjanju kazalo, da zbor ne bo mogoče izpeljati. Predlog preimenovanja je očitno zelo boleče zadela ob tradicijo, na katero

so ljudje navajeni, saj ni bilo malo glasov o tem, kaj je sploh treba spreminjati in si nakopati stroške ter nepotrebne opravke. Kljub zelo nazorni obrazložitvi predstavniki Geodetske uprave, ki tehnično vodi te postopke, da je sedanja razporeditev hišnih števil v Frankovem in Hafnarjevem naselju do te mere pomešana, da onemogoča praktično vsako

orientacijo (hišni številki dveh sosednjih hiš se razlikujeta celo za več kot 100) in da bodo prebivalci morali poskrbeti le za spremembo svojih dokumentov (kar naj bi stalo v najslabšem primeru 4.500 tolarjev, mnogi pa bi to lahko uredili brez stroškov), je šele v drugem delu zbor prevladalo spoznanje, da je resnično potrebno nekaj storiti. Za predlog občinske komisije, po katerem so se posamezne ulice poimenovali po žitih (Pšenična, Ajdova, Rženovala...), ni bilo soglasja, pač pa je večina menila, da bi kazalo poiskati stara imena, ki so se tod nekoč že uporabljala. Na

koncu so se celo s soglasjem odločili, da se v vseh gospodinjstvih izvede anketa, ki naj bi ponudila 5 vprašanj: Ali ste za dosedanja imena in preštevilčenje; ali podpirate predlog za uvedbo uličnega sistema in imena, ki jih predlaga občinska komisija; ali ste za ulični sistem in komisijo KS Trata, ki naj bi pripravila predlog novih imen; kakšen je morebiti vaš predlog in kakšne so vaše pripombe. Da obdelava takšne ankete in priprava za večino sprejemljivega predloga (ki naj bi bil tudi strokovno korekten), ne bo niti najmanj lahko delo, pa verjetno ni potrebno posebej poudarjati. • Š. Žargi

Odškodnine naj plača tudi tisti, ki je premoženje dobil

## Sodni zločini se morajo poravnati

Doslej dosojene odškodnine še ne ogrožajo škofjeloškega občinskega proračuna, lahko pa se to tudi zgodi. Kako je mogoče prodajati splošno ljudsko premoženje?

Škofja Loka, 27. januarja - Poravnavanje krivic, ki jih na škofjeloškem izvršnem svetu označujejo kot odpravljanje posledic sodnih zločinov, ima lahko tudi precejšnje finančne posledice za občinski proračun. Nobenega dvoma ni, da se to mora storiti, poleg občine, pa naj pri tem sodeluje država in tisti, ki je odvzeto premoženje dobil.

Kljub temu da je bil 92. člen Zakona o denacionalizaciji, ki se določal, da se določbe tega zakona uporabljajo za vračanje premoženja zaplenjenega v kazenskih postopkih zaključenih do konca leta 1959, pa je ostal 145. člen Zakona o izvajanju kazenskih sankcij, ki zahteva vračanje neupravičeno odvzetega premoženja v naravi oziroma, če to ni mogoče, primerne odškodnine. Zavezanci so občine, ki so tako premoženje dobile in ne glede na to, kakšna je bila nadaljnja njegova usoda.

Ker je položaj posameznih občin, pač glede na to, koliko je bilo takih primerov, zelo različen, odškodnine pa so lahko sorazmerno visoke, so se v občini Škofja Loka odločili, da predlagajo spremembo zakonodaje. V že povsem centraliziranem sistemu določanja dovoljenega obsega občinskih proračunskih sredstev

na ravni države, so prepričani, da bi to država morala upoštevati, če ne celo kar prevzeti izplačil tovrstnih obveznosti. Ne bi bilo namreč prav, da bi zaradi takih obveznosti občin trpele dejavnosti, ki jih mora občina plačevati. Sklenili so predlagati, da to pobudo podpre vse občine na Gorenjskem, mesto Ljubljana, pošljejo pa jo državnemu zboru, državnemu svetu, vladi, ministrstvu za pravosodje in vsem klubom parlamentarnih strank.

Niso pa ostali le pri tem: zahtevali so, da se razišče, kako so bili storjeni ti sodni zločini, kdo je pri tem sodeloval, ter predvsem, kakšna je usoda neupravičeno odvzetega premoženja. Posebej so poudarili, da vse to nikakor ne pomeni kakršnegakoli odlaganja ali celo izogibanja poravnavanju tovrstnih krivic, saj so soglasni o tem, da je potrebno to dosledno poravnati. Prepričani

pa so, da morajo tisti, ki so se s tem okoristili, pri poravnavi sodelovati. Eno od pomembnih vprašanj pri tem je, kako je sploh bilo mogoče, da so imetniki pravice razpolaganja (upravljanja) s tem delom splošnega ljudskega premoženja postali lastniki in to premoženje, ki so ga dobili zastonj, nato prodajali. Tako pridobljena premoženjska korist bi vsakomur morala biti vir poravnave neupravičeno odvzetega premoženja.

In še konkreten primer: septembra 1948 je bil Aleš Demšar, lastnik kovačnice in travnika v katastrski občini Škofja Loka obsojen zaradi delovanja zoper ljudstvo in državo ker da se je družil s člani neke oborožene tuje organizacije, ki je imela za

cilj zrušiti obstoječo državno ureditev. Poleg 9 in polletnega zapora s prisilnim delom, mu je bilo odvzeto tudi vse premoženje in kot splošno ljudsko premoženje dano v upravljanje eni od škofjeloških tovarn, ki ga je del v letu 1975 prodala drugemu podjetju. Aleš Demšar je letos dosegel razveljavitev obsodbe in sodišče mu je, ker odvzete ga ni mogoče vrniti v naravi, prisodilo 33,5 milijona odškodnine. Denar za to je v že sprejetem občinskem proračunu predviden - torej dejavnosti, ki jih občina financira niso ogrožene, zgodi pa se lahko, da se na podoben način zaključijo še nekaj zahtevkov (kjer gre še za znatno višje zneske), to pa bi lahko pomenilo bolj resne težave. Za imena vpletene podjetij je izvršni svet zahteval, da se zaenkrat ne objavijo, kar se pomoči države tiče, pa je jasno, da je potrebno misliti tudi na delitev na nove manjše občine, ki bi jih take popotnice iz preteklosti utegnile onemogočiti. • Š. Žargi

### V januarski številki Iksa preberite:

- > Prenova sindikata v Gradbincu
- > Nov davčni prijem
- > Lastninjenje podjetij
- > Razpis posojil v višini 30 milijonov SIT
- > Neverjetni zakonodajni dilematizem
- > Spremembe zakonodaje na delovnopravnem področju

Javne predstavitve postopkov ljudi niso zanimale

## Huda kri bo šele ob lokacijah

Škofja Loka, 27. januarja - Konec preteklega in v začetku tega tedna so bile organizirane v 7 krajih za vse krajevne skupnosti občine Škofja Loka javne predstavitve postopkov, po katerih naj bi se v tej občini lotili iskanja lokacije novega odlagališča odpadkov. Če smo bolj natančni, bi morali zapisati centra za ravnanje z odpadki, saj je predvideno, da naj bi se na izbranim kraju organizirala predelava odpadkov, in le njeni ostanki naj bi se ekološko varno odlagali. Občinski izvršni svet je namreč po dveh obravnavah sprejel predlog Inštituta za ekološki inženiring iz Maribora, ki je predlagal, naj postopki potekajo v 4 fazah, ki se vsaka posebej predstavi ljudem, in nato po javni razpravi sprejme v občinski skupščini, kar naj bi onemogočalo kasnejše vračanje na začetek. Tokrat je šlo za prvo fazo, ko so sodelavci omenjenega mariborskega inštituta predstavljali predlagani postopek (torej načela in pristop) za iskanje nove lokacije odlagališča, vendar se je po izredno skromni udeležbi pokazalo, da ljudi to ni zanimalo. Tudi pripomb na predstavljeni postopek ni bilo. Izvršni svet se je na tej osnovi odločil, da na februarškem zasedanju občinske skupščine predlaga sprejem te prve faze in s tem začetek ocenjevanja terena celotne občine po izločilnih kriterijih, ki so bili tudi predstavljeni. Zelo verjetno je, da bo med ljudmi več zanimanja, ko bodo v obravnavi konkretne lokacije, pri čemer bo delitev sedanje občine na nove manjše te postopke zagotovo zapletla, saj bo to postal zelo verjetno prvi predmet in preizkusni kamen novega medobčinskega dogovarjanja. • Š. Žargi

Prometni nered v Kranju

## Preizkus tudi s pajkom

Izvršni svet se je za zdaj med preizkusnimi in kratkoročnimi ukrepi odločil tudi za odvoz vozil s pajkom.

Kranj, 27. januarja - Osrednja in hkrati tudi nedvomno najpomembnejša točka dnevnega reda zasedanja Izvršnega sveta občine Kranj je bila v sredo razprava o problematiki prometa v mestnem središču v Kranju. O njej je bila tudi precej živahna razprava članov izvršnega sveta in bomo zato več pisali o tem v prihodnjih številkah. Tokrat povejmo predvsem to, da se je izvršni svet med drugimi kratkoročnimi ukrepi odločil tudi za poskus začasnega odvoza nepravilno parkiranih avtomobilov s pajkom. Sicer pa je izvršni svet določil tudi povprečne gradbene cene stanovanj in povprečnih stroškov komunalnega urejanja, se seznanil z odpravljanjem posledic suše v kmetijstvu v minulem letu in dal soglasje k programom kulture, ki se bodo letos sofinancirali iz proračuna R Slovenije.

Sekretariat za urbanizem, gradbene in komunalne zadeve je v informaciji o problematiki prometa v mestnem središču skupaj s Sekretariatom za notranje zadeve in Policijsko postajo ugotovil, da so med drugim določbe zakona o prekrških ena od glavnih ovir za učinkovito izvajanje nadzora mirujočega in ostalega prometa v mestu. Višine kazni so za kršitelje prenizke, izterjava le-teh pa je bila lani le 30-odstotna. Izvršni svet se je po precej kritični razpravi strinjal nazadnje s poročevalci oziroma predlagateljem, da je izboljšanje stanja na tem področju v Kranju mogoče s kratkoročnimi in dolgoročnimi ukrepi. Tako je med kratkoročne ukrepe do 15. maja uvrstil poskusen odvoz avtomobilov iz mesta s pajkom, v mesecu dni pa je treba proučiti tudi pravne možnosti za uvedbo tako imenovanih cokol oziroma lisic za avtomobile, urejanje prometa z zapornicami in namestitvev tako imenovanih stebričkov. Za del Gregorčičeve ulice do križišča s Stritarjevo in na parkirišču ob Delavskem domu bo javno podjetje Komunala pobiralo parkirno, čas parkiranja v tem delu pa bo omejen. S tem v zvezi je izvršni svet tudi razširil sedanje pristojnosti komunalnih redarjev. • A. Zalar

# Iskra

Iskra Telekom Holding, d.d., Kranj, Ljubljanska c. 24 a  
objavlja

## JAVNI RAZPIS Z ZBIRANJEM PONUDB

- za prodajo:
- a) Enosobnega stanovanja v Kranju, Ul. Janeza Puharja 4 v izmeri 27,40 m<sup>2</sup>;
  - b) Enosobnega stanovanja v Kranju, Ul. Tuga Vidmarja 10 v izmeri 29,06 m<sup>2</sup>;
  - c) Dvosobnega stanovanja v Kranju, Ul. Lojzeta Hrovata 8 v izmeri 69,80 m<sup>2</sup>;
  - d) Dvosobnega stanovanja v Kranju, Vračkova ul. 2 v izmeri 64,40 m<sup>2</sup>.

## RAZPISNI POGOJI - OBLIKOVANJE PONUDB

1. Na razpisu lahko sodelujejo pravne in fizične osebe, s sedežem v Republiki Sloveniji oziroma z izkazanim državljanstvom Republike Slovenije.
2. Ponujena cena mora znašati:
  - za stanovanje pod točko a): najmanj 31.510,00 DEM
  - za stanovanje pod točko b): najmanj 33.419,00 DEM
  - za stanovanje pod točko c): najmanj 76.780,00 DEM
  - za stanovanje pod točko d): najmanj 70.840,00 DEM
3. Prednost pri nakupu bo imel tisti ponudnik, ki bo ponudil višjo ceno in boljše plačilne pogoje.
4. Uspeli ponudnik mora skleniti kupoprodajno pogodbo v naslednjih 8 dneh od dneva, ko se bodo odpirale ponudbe.
5. Na podlagi sklenjene kupoprodajne pogodbe mora biti kupnina plačana v tolarški protivrednosti po srednjem tečaju Banke Slovenije za DEM na dan plačila najkasneje v 30 dneh po podpisu pogodbe.
6. Kupljeno nepremičnino lahko kupec prevzame šele po predhodnem plačilu kupnine.
7. Pisne ponudbe bomo sprejemali do 10. 2. 1994 na naslov: Iskra Telekom Holding, d.d., Kranj, 64000 Kranj, Ljubljanska c. 24 a. Ponudbe pošljite v zapечатih ovojnicah z oznako: "Ponudba za nakup stanovanja".

Vse dodatne informacije v zvezi s to objavo lahko dobite tudi po telefonu: 064/221-488.



TRGOVINA  
S POHIŠTVO  
Sp. Besnica 81

V JANUARJU POPUSTI DO 35%.  
POSEBNA PONUDBA: ORTOPEDSKI JOGI  
Pokličite 064/403-871



## Posvet o lokalni samoupravi

Kranj, 27. januarja - Razmišljanja in posamezna ali skupna posvetovanja po krajevnih skupnostih v kranjski občini o lokalni samoupravi potekajo že nekaj časa. Uradni posvet za vse predsednike svetov krajevnih skupnosti in za delegate zbora krajevnih skupnosti občinske skupščine Kranjskega predsednik občinske skupščine Kranj Vitomir Gros sklicuje v ponedeljek, 31. januarja, ob 15. uri v sejni dvorani občinske skupščine. • A. Ž.

## Javno odpiranje ponudb

Kranj - Predstavitev zazidalnega načrta Mlaka Grič, ki je bila cel teden v avli občinske skupščine v Kranju, je med zainteresirani vzbujala precejšnje zanimanje. V okviru razpisa pa bo danes ob 16. uri v dvorani 15 občinske skupščine javno odpiranje ponudb.

## Novost na Kokrici

Kokrica - Vse bogatejši in pestrejši preskrbovalni ponudbi na Kokrici se je zdaj pridružila še ena. Na Golniški 4 so odprli drogerijo Bižu s pestro ponudbo svetovno znanih proizvajalcev ženske in moške kozmetike, usnjene galanterije, svilnenih izdelkov in modnih dodatkov. Prikupno urejen lokal je odprt vsak dan od 9. do 19. ure, ob sobotah pa od 9. do 12. ure.

## Zdrava mikroklima

Mengeš - V Osnovni šoli v Mengešu so v torek popoldne odprli razstavo na temo Za zdravo mikroklimo November 93, 2. evropski in 17. ameriški dan proti kajenju. Razstavo so obiskali tudi predstavniki svetovne zdravstvene organizacije WHO iz Københavna. Razstava bo odprta še ta teden.

Sicer pa se v krajevni skupnosti Mengeš poleg priprav na zboru o novi lokalni samoupravi v teh dneh pospešeno pripravljajo na gradnjo parkirne hiše in tržnice. Februarja pa bodo odprli tudi mrliške vežice.

## Turizem na Jezerskem

Jezersko - V drugem letu živahnega delovanja Turističnega društva Jezersko v kraju ugotavljajo, da so kljub težavam uspeli na turističnem področju marsikaj narediti. Hkrati pa odpirajo tudi nove prostore društva, v katerih načrtujejo tudi delovanje Turistično informativnega centra. Danes (petek) ob 18.30 pa se bodo na rednem občnem zboru v dvorani kulturnega doma Korotan zbrali člani turističnega društva, se pogovorili o doseganju delu in o načrtih za naprej.

## Prireditve v Cerkljah

Cerklje - Letos bodo tretjič v Cerkljah proslavili kulturni praznik. Praznovanje bodo jutri, 29. januarja, ob 19. uri začeli v Kulturnem domu v Cerkljah z nastopom Kamniški koledniki, ki se bodo predstavili s skladbami Matije Tomca, Janeza Močnika, Franca Lipičnika in Davorina Jenka. V nedeljo, 6. februarja, se bo predstavila dramska skupina Osnovne šole Cerklje z veseloigro A. T. Linhartar Županova Micka, v goste pa so v okviru praznovanja povabili tudi dramski skupini iz Velesovega in Komende ter otroško skupino iz Radiš. Na skupnem koncertu se bodo predstavili vsi pevski zbori Cerklj, pripravljajo pa tudi veseli večer s predstavitvijo del likovne delavnice za otroke.



Elektro Gorenjska, javno podjetje za distribucijo električne energije, p.o. Kranj

## OBJAVLJA PRODAJO

stanovanj v stanovanjski hiši Moste 7, Žirovnica:

1. stanovanje št. 4 v I. nadstropju v izmeri 58,65 m<sup>2</sup> z izključno ceno 2.235.664 SIT,
2. stanovanje št. 5 v II. nadstropju v izmeri 28,95 m<sup>2</sup> z izključno ceno 1.195.628 SIT,
3. stanovanje št. 6 v II. nadstropju v izmeri 29,75 m<sup>2</sup> z izključno ceno 2.061.440 SIT.

Stanovanji iz 1. in 2. točke sta prazni. V stanovanju iz 1. tč. je še telefonski priključek in del opreme prejšnjega stanovalca. Ta vlaganja niso upoštevana v izključni ceni.

Stanovanje iz 3. točke je dano v najem za določen čas. Prednostno pravico nakupa ima najemnik. V izključni ceni tega stanovanja je zajetih 838.731 SIT stroškov adaptacije, ki jih je v stanovanje vložil najemnik.

Stanovanja se prodajajo po sistemu zbiranja ponudb in bodo prodana najugodnejšim ponudnikom. Ponudbe morajo prispeti najkasneje do 1. 3. 1994 do 14. ure v zaprti kuverti na naslov Elektro Gorenjska, p.o., Kranj, Bleiweisova 6, z oznako "ponudba za stanovanje - ne odpiraj".

Ponudniki morajo ponudbi priložiti potrdilo o vplačilu 10 % varščine na izključno ceno. Varščino lahko plačajo na žiro račun podjetja št. 51500-604-26042 ali pri blagajni podjetja v PE Kranj ali PE Žirovnica. Neuspešnim ponudnikom bo varščina vrnjena, uspešnim pa vračunana v ceno. Prometni davek plača kupec. Odpiranje ponudb bo v ponedeljek, 2. 3. 1994, ob 13. uri na sedežu podjetja. Uspešni ponudniki morajo skleniti kupoprodajne pogodbe v 30 dneh po obvestilu, kupnino pa poravnati v 60 dneh po sklenitvi pogodbe.

Dodatne informacije lahko interesi dobijo na sedežu podjetja ali na tel. št. 211-175 int. 26 oz. 241-707 int. 245.

## IZ GORENJSKIH PARLAMENTOV

Nadaljevanje zasedanja škofjeloške občinske skupščine

# Škofjeloško pokopališče bo kmalu odprto

O vrsti pokopov na starem škofjeloškem pokopališču bo odločala sanitarna inšpekcija.

Škofja Loka, 27. januarja - Po enem tednu se je v ponedeljek nadaljevalo zasedanje škofjeloške občinske skupščine, ki je bilo zaradi obširne razprave o nakupu Homanove hiše prekinjeno. V zadnjem trenutku so se odločili tudi v Škofji Loki ustanoviti stanovanjski sklad, sprejete pa so bile tudi dopolnitve odloka o pokopališkem redu, s katerimi se praktično odpira staro škofjeloško pokopališče.

Poglaviti razlog za nujno nadaljevanje zasedanja škofjeloške občinske skupščine, ki je bilo pred tednom dni po petinpolurni razpravi in le štirih točkah dnevnega reda prekinjeno, je bila nujnost ustanovitve občinskega stanovanjskega sklada. Možnost za us-

tanovitev je bila sicer kar dve leti, vendar se za predlog občinski izvršni svet doslej ni mogel odločiti, saj ga je šele dejstvo, da bi se stanovanja olastnjenih podjetij prenesla v državni sklad, ter da občina ne bi mogla kandidirati za razpisana ugodna posojila tega

sklada (za neprofitna stanovanja), prepričala, da je to nujno. Ni pa šlo tudi to pot povsem gladko: nekateri poslanske skupine so predlagale, da večino članov upravnega odbora občinskega sklada imenuje skupščina (in ne izvršni svet, kot je bilo predlagano) ter da se mandat s štirih let skrajša na dve. Večinsko podporo je dobil le drug predlog in sedaj je na pristojnih organi in izvršnem svetu, da do konca marca izpeljejo vse postopke ustanovitve sklada, da bodo že omenjeni cilji ustanovitve doseženi.

Nekaj razprave je bilo tudi ob dokončnem sklepanju o spremem-

bah odloka o pokopališkem redu in pogrebnih svečanostih s katerimi se v bistvu odpira staro škofjeloško pokopališče. Krajevna skupnost Kamnitnik je namreč predlagala, da se na tem pokopališču, ki se ponovno odpira po skoraj dveh desetletjih, dovoli le žarne pokope, kar so nekatere stranke tudi podprle. Na koncu je ob besedah župana: "Ne želim živeti v državi, ki mi bo, oziroma mojim znanjem, predpisovala način poslednje poti!", večina odločila, da naj o načinu pokopov odloči sanitarna inšpekcija izključno po merilih stroke. • Š. Zargl

Magda Koleča je "tehnoški presežek"

# Poslej bo vzgojiteljica samo svojim štirim otrokom

Medicinska sestra Magda Koleča, ki je delala v otroških jaslih na Golniku, je ena od odvečnih delavk, ki so jih lani ugotavljali (in odpuščali) v Vzgojnovarstvenem zavodu v Kranju.

Goriče, 26. januarja - Odpuščanje tehnoloških presežkov v tovarnah je zadnja leta postalo že običajno. Ugotavljanje nadštevilnih v ustanovah, kakršni so vrte in šole, pa je bilo doslej za Gorenjsko nekaj novega. Do lani, ko so v Vzgojnovarstvenem zavodu v Kranju zaradi premajhnega vpisa otrok v vrte začeli redčiti zaposlenost. Ni sicer šlo za množično odpuščanje, kakršnega poznajo v industriji, vendar je bila izkušnja kljub temu boleča. Vse delavke, ki so se znašle na seznamu odvečnih, sicer niso ostale brez dela. S prerazporeditvijo na druga dela v zavodu ali s prerazporeditvijo v druge ustanove so nekaterim rešili eksistenco, bilo je tudi nekaj upokojitev in dokupov delovne dobe z državno pomočjo. Toda nekaj dobrih vzgojiteljic in medicinskih sester (slednjih zlasti zato, ker je manj zanimanja za vpis v jaslične oddelke) je vendarle povsem ob delo. Med njimi je tudi Magda Koleča.

Magdin primer je svojevrsten. Ima 22 let delovne dobe, zadnjih devet v vrte, in je mati štirih otrok. Slaba novica o ugotavljanju presežkov jo je doletela pred iztekom porodniškega dopusta. Zakonodajca te matere posebej ščiti pred možnostjo odpustitve. Kako da se je Magda vendarle znašla med odvečnimi?

Ena od možnosti, ki jo je vrtec ponujal odvečnim medicinskim sestram v jasličnih oddelkih, je bila tudi prerazporeditev v bolnišnico na Golniku. Magda se za to možnost, ki so jo izbrale nekatere njene kolegice, ni odločila. 13 let je bila bolniška sestra in delala v turnusih, kar ob treh otrocih niso bile mačje solze. Zdjaj ima doma štiri otroke in bi ji bil nekdanji ritem v še večje breme. Zlasti po desetletju dela v vrte, ki je kljub vsej odgovornosti vendarle lažnejše.

"Porodniški dopust se mi je iztekel 1. oktobra. Predtem pa sem klicala na upravo vzgojnovarstvenega zavoda, ker sem se želela dogovoriti, da bi ostala v vrte na Golniku, kjer sem bila pred nastopom porodniškega dopusta tudi organizacijski vodja. Pred jesenjo namreč običajno še ni jasno, kje natanko bomo vzgojiteljice z začetkom novega vrtevskega leta spet delale. Za to, da bi ostala na Golniku, sem bila pripravljena dati tudi preostali mesec porodniškega dopusta. Tedaj so že delali sezname presežkov. Zame je bilo predvideno, naj bi me prerazporedili na delovno mesto varuhinje. Čutila sem se degradirano. Ne zato, ker bi tega dela ne cenila, vendar pa sem čutila, da mu ne bom kos. Po mojem mnenju je namreč fizično veliko napornejše od dela vzgojiteljice (ali sestre v jasličnem oddelku). To je osemurna dnevna obveznost, ki traja od 8. do 16. ure, doma pa me zdaj čaka nekaj več kot leto dni star otrok. Dvojni obremenitvi nikakor ne bi bila kos. Slednjic za delo varuhinje tudi nisem usposobljena. Moje delo je nega in ob njej vzgoja najmlajših v jaslih. Priznam, da sem bila v hudih dvomih, kaj storiti. Lahko bi ubrala tudi za pravno pot, vendar tudi če bi se v tem postopku odločilo v moj prid, ne bi več mogla delati v kolektivu, s katerim sem se pravdala na sodišču. Zato sem se nazadnje sama odločila, da me določijo za presežek."

Do 31. marca letos ji še teče odpovedni rok v vzgojnovarstvenem zavodu z 80-odstotnim nadomestilom plače, po tem datumu gre na borzo dela, kjer bo glede na delovno dobo dve leti uživala nadomestilo. Vmes bo dobilaše odpravnino, ki ji kot odvečni delavki pripada po zakonu. To so prednosti njene odločitve. Slabost pa je dejstvo, da se ji pravice po dveh letih iztečejo.

"Zaenkrat o teh vprašanih še ne razmišljam, nedvomno pa bo treba kmalu misliti na to, da mi ne bi tjavendan propadla zavarovalna doba. Seveda so tu še materialni pogoji. Zaenkrat nam gre v tem smislu kar dobro, ker ima mož Bojan (dela v Gorenjskem tisku) službo in tudi solidno



Magda in Bojan Koleča s svojimi Petro, Matejem, Andrejem in Rokom

letnika komercialne šole, sinova Matej (star 13 let in pol) in Andrej (star 11 let) sta osnovnošolca, najmlajši Rok pa ima zdaj 14 mesecev. Čeprav nas je šest, se preživimo sami, nimamo otroških doklad, jese ni Petra dobila odbito tudi prošnjo za štipendijo. Z dohodki smo bili vselej na meji, tako da nam ni nikoli pripadala kaka socialna pomoč."

V današnjih časih se družine nerade odločajo za tretjega, kaj šele za četrtega otroka. Pri Kolečah so sprva nameravali ostati pri treh, ko pa se je napovedal četrti, so ga tudi z veseljem sprejeli v družino.

"Pomisleki, ki so naju obhajali, ko se je (nenačrtno) napovedal

četrti otrok, niso bili materialni. Ni me skrbelo preživeti še enega, pač pa ali se bo rodil zdrav, glede na to, da nisem več v rosnih letih. Pa se je vse srečno izteklo in družine si brez najmlajšega Roka ne moremo več predstavljati. Naši štirje otroci sicer nimajo čisto vsega, prikrajšani pa tudi niso. Skupaj gremo na morje, na izlete, smučat, pri tem pa izbiramo najcenejše možnosti. Le v hiši staršev, kjer smo si v nadstropju uredili dom, smo na 70 kvadratnih metrih malce utesnjeni. Petra potrebuje svojo sobo, tudi kuhinja bi morala biti večja, saj zdaj ne moremo več hkrati jesti za mizo. Načrtujemo, da bomo namesto terase uredili ta dva prostora in si naredili življenjske malce udobnejše." • D.Z.Žlebit

## PRITOŽNO KNJIGO, PROSIM

Takšni smo in takole se predstavljamo, ko vstopamo v Evropo. Pravimo, da imamo največje možnosti v turizmu. Zgledujemo se po sosedih in prepričani smo, da smo primerljivi s svojimi naravnimi lepotami z deželo, ki z jezeri več dobi od turizma, kot je v nekdanji Jugoslaviji cela obmorska obala.

Kje smo in kako "dolga pot" nas še čaka do tega cilja, so lahko ilustracija tudi prispevki naših bralecev, ki jih objavljamo.

### "Turistični kozolec"



Na sliki je blejski kozolec, ki je takšen že leta in leta, kot piše naš bralec. Pravi, da pravzaprav kar sodi k mrliškim vežicam na Bledu oziroma v tamkajšnje okolje. Predlaga, da ga Turistično društvo Bled promocijsko razkaže v okviru turističnega programa Bleda.

### Zunanja podoba galerije

Avtor tega posnetka razmišlja, da so nekateri ekološko usmerjeni občani nezadovoljni z umetniškimi prizadevanji pri oblikovanju zunanje podobe galerije Ivana Tavčarja na Mestnem trgu v



Škofji Loki. Čeprav je ta nova, predpraznična oblika malo poživila trg, so bili nekateri ogorčeni nad "malarijo" in nad jugenjski iz stiropora (saj menda vsebuje freon). Naj bo tako ali drugače; res je, da je v okolici še nekaj drugih ekoloških problemov.

### Vandalizem na Ledinah

Kranjska koča na Ledinah, zgrajena 1977, odprta od junija do oktobra, je lahko zavestneje in bivač tudi pozimi po predhodnem dogovoru. Ob višji sili ali v stiski je razumljiv tudi "nasilni vstop" vanjo. Vendar pa v takšnem primeru potem razumljiv

jivo sledi takojšnje obvestilo upravljalca, da morebitne poškodbe čimprej popravi. Nasilni



vdor, ki so ga "odkrili" sredi meseca, ki je omogočil vdor snega, ki ga je bilo na Ledinah ob ogledu okrog dva metra, pa že ne sodi več v kodeks planinskega oziroma kulturnega obnašanja. Sicer pa tudi komisijsko preiskovalni ogled ni potrdil, da je šlo za nasilni vstop v sili. Raztresena hrana, raznesena posoda, razbita okna, uničena okenska krila na kar šestih oknih so kazala na vandalizem. Škoda je bila ocenjena na okrog 100 tisoč tolarjev brez stroškov prevoza s policijskim helikopterjem, ki je pristal na strehi, in nujne zaščite, saj je v prostore že vdrl sneg. V vodstvu Planinskega društva Kranj poudarjajo, da je zimska soba na Ledinah na voljo res vsakemu obiskovalcu (tudi pozimi), vendar pa ne na takšen vandalski način.



# GLAS GORENJSKIH SINDIKATOV

Nekonkurenčnost proizvodov slovenske tekstilne industrije

## Plače niso krive

Prejšnji mesec so strokovnjaki fundacije Phare predstavili Svobodnih sindikatov in poslovnemu združenju tekstilne industrije pri gospodarski zbornici rezultate raziskave o položaju in perspektivah slovenske tekstilne industrije. Raziskava je bila opravljena v šestih podjetjih, od tega treh tekstilnih in treh konfekcijskih.

Nekaj zanimivejših podatkov:  
Po kvaliteti in rokih dobave naročenega blaga slovenska tekstilna podjetja ne zaostajajo bistveno za podobnimi iz drugih (razvitih) evropskih držav. Le za doseganje kvalitete so pri nas veliko večji stroški. Vzroki so v dotrajanih strojih, zato je potrebnih več delavcev v kontroli, repasiranju in podobno, torej več živega dela.

Razmerje med režijskimi in proizvodnimi delavci je po mnenju strokovnjakov neugodno in kaže napihnost administracije ter preveliko število vzdrževalcev in strokovnega kadra zlasti tam, kjer prevladujejo tako imenovani "lohn posli". Medtem ko je v razviti Evropi merilo rentabilnosti v panogi 200 tisoč nemških mark realizacije na zaposlenega, se ta delež v spremljanih slovenskih podjetjih giblje od 20 do 80 tisoč nemških mark.

Velike pomanjkljivosti so v marketinškem pristopu. Slovenska tekstilna podjetja namreč po ugotovitvah raziskave nimajo klasificiranih ciljnih skupin kupcev. Delajo za vsakega kupca nekaj, kar pomeni veliko raznolikost proizvodov in več tehnologij. Izvozniki poslujejo prek posrednikov, zato nimajo stika s tržiščem in največkrat sploh ne poznajo njegovih potreb.

Glede delavcev v tekstilni industriji pa je strokovnjake presenetilo dvoje: velika delovna fleksibilnost in zelo majhna prostorska mobilnost. To pomeni, da je slovenski delavec v tekstilni industriji (predvsem delavka) pripravljen delati tudi nadure, delati ob sobotah, delati tedaj, ko so drugi na dopustu, ni pa pripravljen menjati kraja zaposlitve. Če ni dela v Mariboru ali Novem mestu, se ni pripravljen voziti denimo v Ljubljano ali se tja preseliti. Kot da bi slovenski tekstilni delavec lahko sedel v mercedes in odbrzel po avtocesti v sto kilometrov oddaljen kraj, kjer bi bilo zanj delo! To je lahko optika razvitega zahoda z razmeroma visokim standardom, o katerem naš delavec zaenkrat lahko le sanja.

Potem ko so zahodni eksperti navedli ukrepe, ki bi položaj te gospodarske panoge izboljšali, so kot nesporno postavili ugotovitve, da stroški delovne sile niso vzrok za nizko konkurenčnost slovenske tekstilne industrije, razen v postavitvi rešitve. To je za sindikat pomembno, saj je to lahko odgovor neodvisnih tujih strokovnjakov na nenehne očitke vlade o previsokih plačah.

Vprašajmo se le, katerih!  
Drugo pa je rešitve. Njene preobsežnosti so se marsikje zavedeli že davno pred projektom Phare in to ne le v tekstilni panogi. Nekateri so v kisljo jabolko njenega zmanjšanja tudi že ugriznili in uspeli spremeniti razmerje, drugod s tem še odlašajo. V sindikatu se zavedamo nujnosti teh posegov, hkrati pa tudi stiske delavcev, posebno tistih z daljšo delovno dobo, ki so naenkrat postavljeni pred odločitev: v proizvodnjo ali na čakanje, oziroma na zavod in s tem v brezposelnost. Zato pozorno spremljamo te postopke in delavce pravno ščitimo povsod, kjer ugotovimo kršitve. • M.S.

## Kmetijsko gozdarska zadruga Tržič

### Položaj delavcev se slabša

Liberalni uvoz različnega blaga, včasih tudi dvomljive kakovosti, velika konkurenca, ki se ustvarja v številnih nanovo ustanovljenih trgovinah, tržna nedisciplin, pa tudi drugi vzroki so Kmetijsko gozdarsko zadrugo v Tržiču pahnili v težak finančni položaj, ki ga zaenkrat žal čutijo le zaposleni delavci.

Plače se izplačujejo na repu kolektivne pogodbe, za mesec januar pa je vodstvo z direktivo še dodatno znižalo že tako nizke plače za desetino. Med delavci je zaradi negotovega položaja nastal nemir. Da bi preprečili konflikt širše razsežnosti, bo sindikat dal pobudo za sklic upravnega odbora zadruga, na katerem bodo temeljito obravnavali položaj zadruga in zadolžilo vodstvo za pripravo kratkoročnega in dolgoročnega sanacijskega programa. Iz tega bo razvidna perspektiva ohranjanja delovnih mest in politika izvajanja kolektivne pogodbe. V oceno in sprejem teh gradiv se bo vključil tudi sindikat zadruga, ki mu bo strokovno pomagala območna organizacija ZSSS za Gorenjsko. • Sandi Bartol

## Delavci pri obrtnikih po novem

Po 580. členu Zakona o gospodarskih družbah morajo obrtniki do 31. maja letošnje odjaviti obrt in se registrirati kot podjetnik posameznik. Če tega ne storijo, se obrt likvidira po uradni dolžnosti.

Pri teh postopkih pa se dogaja, da ob odjavi obrtnik odpusti tudi vse delavce. Ti pristanejo na zavodu za zaposlovanje. Ob novi registraciji podjetja pa delodajalec ni dolžan vseh prej v obrti zaposlenih delavcev ponovno zaposliti. Zaščita teh delavcev torej ni rešena, zato je Republiški odbor sindikata obrtnih delavcev Slovenije naslovil Ministrstvu za delo, družino in socialne zadeve vprašanje o pravnih posledicah izvajanja omenjenega člena zakona.

Na odgovor čakamo. • Milena Sitar

## Delavci v Suknu Zapuže čakajoč na plače

Ta mesec delavci v Suknu Zapuže še vedno niso dobili plač. Znano je, da je podjetje že lep čas v hudi stiski, ki jo tam zaposleni močno občutijo na svoji koži. Kako bodo uredili zaplet s plačami in kako se bodo dogovorili o perspektivah tega podjetja, ta čas še ni znano. Oba sindikata v Suknu, svobodni in Neodvisnosti, se o tem še pogovarjata z vodstvom in upravnim odborom podjetja. • D.Z.L.



**ZSSS**  
**OBMOČNA**  
**ORGANIZACIJA**  
**ZA GORENJSKO**

Obrtno podjetje Tržič

## Delavcem še dolgujejo lanske plače

Kaj bo z neizplačanimi plačami in nadomestili, se sprašujejo delavci OPT Tržič.

Obrtno podjetje Tržič, ki je še donedavna zaposlovalo nad 40 delavcev, se je pred letom znašlo v izredno težkem položaju. Vzrok je bil predvsem v neuspešni poslovni politiki bivšega vodstva podjetja. Delavci praktično niso dobili izplačanih plač ali nadomestil za čas čakanja od oktobra 1992 do marca 1993. V tem času so dobili le skromno denarno pomoč območne organizacije svobodnih sindikatov za Gorenjsko in marca lani socialno pomoč ministrstva za delo.

Sindikati podjetja je pristal celo na statusno spremembo podjetja, s tem da so večji upniki postali solastniki podjetja in upravljalci ter s tem vsaj delno razbremenili ogromno obveznost podjetja. Postavljeno je bilo novo vodstvo, sindikat pa je celo pripravil sporazum o zagotovitvi socialne stabilnosti v podjetju, ker je želel ohraniti socialni mir in preprečiti stečaj ali celo likvidacijo podjetja. Vse te aktivnosti in odgovoren pristop sindikata so imeli za posledico, da se je podjetje v drugi polovici minulega leta izvleklo iz težav. Trenutno imajo dovolj dela in podjetje si ponovno pridobiva ugled, ki ga je nekaj že imelo.

Delavci so prepričani, da podjetje zdaj dosega takšno poslovanje, ki mu omogoča izplačilo zaostalih obveznosti do delavcev. V zvezi s tem so se tam začela pogajanja. Sindikat je vodstvu postavil zahtevo, da pripravi program, iz katerega bo razvidna višina terjatev delavcev do podjetja in dinamika ter način izplačevanja obveznosti do delavcev.

Tako bo vodstvo podjetja še ta mesec opravilo vse aktivnosti za izvensodno poravnavo upnikov Obrtnega podjetja Tržič. Sindikati bomo vztrajali, da imajo prednost terjatve delavcev, saj gre za zakonsko opredeljena nadomestila za čas čakanja in neizplačane minimalne osebne dohodke. • Sandi Bartol

## Prostovoljno zdravstveno zavarovanje v letu 1994

Decembra so potekala pogajanja med svobodnimi sindikati in Zavodom za zdravstveno zavarovanje Slovenije o pogojih za sklenitev prostovoljnega zdravstvenega zavarovanja v letu 1994.

Bistvene ugodnosti, ki jih krovná pogodba prinaša zavarovancem, ostajajo nespremenjene. tako ostaja tudi v letošnjem letu 3-odstoten popust na zavarovalne premije in še dodatni popust za krvodajalce ter gorske reševalce.

Sprememba je pri bonusu za tiste zavarovance, ki v preteklem letu niso izkoristili zdravstvenih storitev.

Za vse, ki so zavarovanje sklenili v lanskem letu in prej, še velja petodstotni bonus, za nove zavarovance pa ne bo več. Bonus bo zavod priznaval le na željo sklenitelja, ki pa mora, če je ta kolektivni, voditi evidenco upravičencev.

Glede na to, da ta popust znaša 60 tolarjev mesečno na zavarovanca, podjetja sama verjetno zanj ne bodo zainteresirana, razen če bodo prizadeti zavarovanci vztrajali na izkoriščanju te pravice. • Milena Sitar

Novi stečajni zakon bistveno spreminja položaj delavcev

## Globok rez v pravice in socialno varnost delavcev

S sprejetjem Zakona o prisilni poravnavi, stečaju in likvidaciji v državnem zboru, ki je prišel v veljavo z začetkom tega leta, je prenehal veljati moratorij za vlaganje predlogov za začetek stečajnega postopka s strani Službe družbenega knjigovodstva. Novosti, ki jih prinaša "stečajni zakon", bodo nedvomno zanimive, informacija o njih pa je koristna za vsaj 3500 gorenjskih delavk in delavcev v 103 družbenih in zasebnih podjetjih, ki jim po vseh merilih grozi stečaj. Zato želimo širšemu krogu predstaviti novosti zakona, ki bo globoko zarezal v pravice in socialno varnost delavcev.

### Kdaj stečaj?

Stečajni postopek se lahko opravi nad samostojnim podjetnikom, gospodarsko družbo, zadrugo, s soglasjem republiške vlade pa tudi za invalidska podjetja.

Stečajni postopek se ne opravi, če ima dolžnik enega samega upnika. V tem primeru bo upnik poplačilo svoje terjatve izterjal v izvršilnem postopku. Prav tako stečaja ni v primeru, če dolžnikovo premoženje ne zadošča niti za stroške stečaja. Novosti, ki jih prinaša zakon, zadeva tudi nagrade stečajnim upraviteljem. Slednje so odvisne zlasti od hitrosti izvedbe in čim manjših stroškov stečajnega postopka. Ministrstvo za pravosodje pa je dolžno izdati predpis o merilih za določanje nagrad stečajnih upraviteljev. S to novostjo bo vsekakor odpravljena praksa, ko so stečajni upravitelji zavlačevali stečajne postopke, sebi pa ponekod zagotavljali nerazumno visoke nagrade.

Novost stečajnega zakona je tudi skrajšani stečajni postopek, ki se bo opravljal v primerih, ko je vrednost stečajne mase manjša od 10 milijonov tolarjev. V stečajnem postopku prejme vsak upnik poplačilo v višini sorazmernega dela svoje terjatve. Stroški postopka se pred poplačilom ostalih upnikov izločijo iz stečajne mase. Kot strošek stečajnega postopka in prednost izplačil pa se med drugim priznajo neizplačani ali premalo izplačani osebni dohodki delavcev dolžnika, višina izhodiščnih plač, določenih s kolektivno pogodbo ter odškodnine za poškodbe pri delu in poklicne bolezni, kar je za prizadete delavce boljše, kot je bilo to opredeljeno v stari zakonodaji.

### In kdaj prisilna poravnava?

Da bi v praksi odpravili tako imenovane programirane stečaje, nova zakonodaja uvaja možnost prisilne poravnave. Prezadolženi dolžnik namreč lahko pred začetkom stečajnega postopka ali med njim predlaga upnikom sklenitev prisilne poravnave. Ta je sprejeta, če zanj glasujejo upniki, katerih terjatev znaša več kot 60 odstotkov in ki imajo glasovalno pravico. Bistvena sestavina prisilne poravnave je načrt finančne reorganizacije, brez katerega sklenitev prisilne poravnave ne bo mogoča. Pod finančno reorganizacijo somišljena predvsem naslednja področja: odprodaja dela premoženja, pridobitev novih kreditov, konverzija terjatev v deleže oziroma delnice, zmanjšanje števila zaposlenih, iskanje novih tržišč, proizvodnih programov in drugo. Če dolžnik v takem primeru ne pokaže volje do sodelovanja in ne predloži načrta finančne reorganizacije, začne sodišče po uradni dolžnosti stečajni postopek. Z začetkom postopka prisilne poravnave dolžnik ne izgubi poslovne sposobnosti. Pri dolžniku ostanejo v funkciji vsi organi z reprezentativnim sindikatov vred. Z določenimi omejitvami dolžnik lahko nadaljuje s poslovanjem. Upnikom mora ne samo ponuditi ustrezen predlog za izplačilo njihovih terjatev, pač pa ga mora tudi ustrezno utemeljiti, obveznosti iz prisilne poravnave pa uspešno izpolniti. Odstotek, ki ga dolžnik ponudi upnikom za poplačilo njihovih terjatev, ne sme biti nižji od 50 odstotkov.

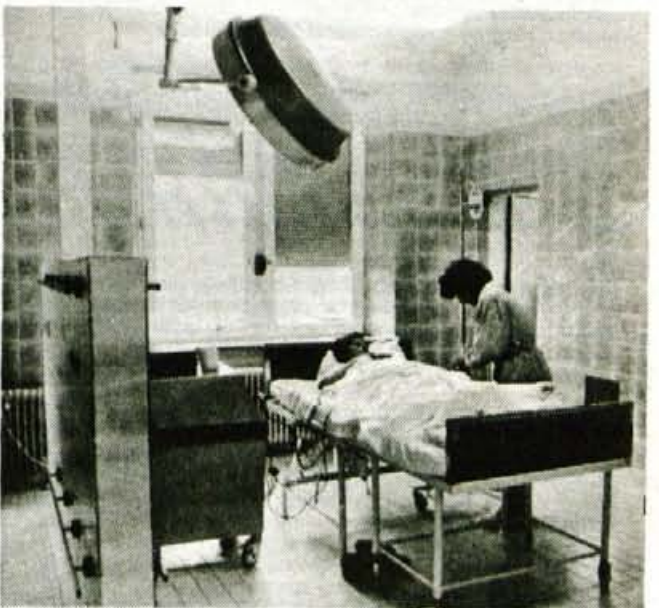
### Boleče odpuščanje delavcev

V praksi se bo praviloma dogajalo, da bodo podjetja s finančno reorganizacijo odpuščala presežne delavce. Žal v takih primerih odvečni delavci ne bodo mogli uveljavljati pravic iz zakona o delovnih razmerjih. Ti delavci ne bodo upravičeni do šestmesečnega odpovednega roka in čakanja na delo z nadomestilom osebnega dohodka, niti jim ne bo pripadala odpravnina.

To je za delavce nedvomno najmanj ugodna rešitev v novi zakonodaji. Predlagatelj je namreč v stečajni zakon vnesel določilo, po katerem lahko v postopku prisilne poravnave preneha delovno razmerje določenim delavcem mimo določb zakona o delovnih razmerjih. Tako sicer določenim delavcem ne preneha delovno razmerje s potrditvijo prisilne poravnave, pač pa ima dolžnik po pravomočnosti sklepa o prisilni poravnavi pravico odločati, da jim preneha delovno razmerje, pri čemer jih določi tudi odpovedni rok, ki pa ne sme biti daljši od 30 dni. Delavcem po tem roku preneha delovno razmerje.

Več kot očitno je, da gre v tem primeru za delodajalce cenejše odpuščanje delavcev, zato lahko upravičeno pričakujemo tudi zlorabo določb novega stečajnega zakona.

Prav zaradi tega je sindikat pred veliko odgovornostjo. Od njegove budnosti in angažiranosti ter vključevanja strokovne službe sindikalnih central je odvisno, koliko zlorab bo tudi v vsakodnevni praksi. • Sandi Bartol



ZAVOD ZA ZDRAVSTVENO ZAVAROVANJE SLOVENIJE  
Premije za prostovoljno zdravstveno zavarovanje v obdobju 1. januar - 31. marec 1994

ZAVAROVALNI PAKET	Letna premija glede na pret.bom.	SIT	polletni obrok SIT	četrtletni obrok SIT	mesačni obrok SIT
1. POPOLNO ZDRAVSTVENO ZAVAROVANJE (PPZ)	1.0000	14.400,00	7.200,00	3.600,00	1.200
2. ZDRAVSTVENA VARNOST - CELOTA (ZVC)	1.0000	14.100,00	7.050,00	3.525,00	1.175
3. ZDRAVSTVENA VARNOST - KURATIVA (ZVK)	1.0000	3.420,00	1.710,00	855,00	285
4. VELIKO TVEGANJE (VT)	1.0000	6.000,00	3.000,00	1.500,00	500
5. POŠKODBA (P)	1.0000	4.440,00	2.220,00	1.110,00	370
6. ZOBOZDRAVSTVO - CELOTA (ZOB)	1.0000	3.660,00	1.830,00	915,00	305
6.a ZOBOZDRAVSTVO - ZDRAVLJENJE (ZZ)	1.0000	1.020,00	510,00	255,00	85
6.b ZOBOZDRAVSTVO - PROTETIKA (ZP)	1.0000	6.120,00	3.060,00	1.530,00	510
7. ZDRAVILA (Z)	1.0000	1.860,00	930,00	465,00	155



Gorenjski borci kličejo k solidarnosti

**Pomagajmo pogoreli partizanski družini izpod Blegoša**

Škofja Loka, 28. januarja - Novembra lani je na domačiji Milana Ceferina, po domače Marenkovca iz Potoka pod Blegošem, pogorel komaj obnoven in sodobno urejen hlev. Za to nesrečo so izvedeli tudi borci in na pokrajinskem odboru aktivistov OF za Gorenjsko sklenili, da tej partizanski družini pomagajo.

V požaru, ki je pred koncem lanskega leta doletel Marenkovčeve, je družina ostala brez hleva, v ognju je poginilo tudi precej živine, zgorela je vsa krma, poškodovanih je bilo veliko kmetijskih strojev. Na vso nesrečo hlev tudi ni bil zavarovan, tako da bodo Marenkovčevi za obnovo težko zbrali denar.

Pokrajinski odbor aktivistov OF za Gorenjsko je družini sklenil pomagati tudi zato, ker je bila ta hribovska kmetija med drugo svetovno vojno na strani narodnoosvobodilnega boja in je zanj tudi veliko žrtvovala. Poleg tega, da je nudila hrano in zavetje partizanskim enotam in skupinam, je bil od decembra 1944 do marca 1945, ko se je začela velika nemška ofenziva, tam nastanjen zaščitni bataljon pokrajinskih političnih forumov in organov Gorenjske. V ofenzivi so Nemci in domobranci domačijo požgali, domači pa so se še pravi čas rešili v gozd.

Pokrajinski odbor aktivistov OF za Gorenjsko se torej obrača na vodstva podjetij in vse ljudi, ki želijo pomagati, zlasti še na borce NOV in tiste, ki so bili med vojno deležni gostoljubja te domačije, naj pomagajo Marenkovčevim. Prošijo tudi občinska borčevska združenja, naj pomagajo zbirati denarne in druge materialne prispevke. Akcijo bo vodilo Združenje borcev in udeležencev NOB Škofja Loka, Kidričeva 1. Denarne prispevke lahko darovalci nakazujejo na žiro račun tega združenja: 51510-678-80779, za namen: prispevek za pogorelega Marenkovca iz Potoka 8. Organizatorji se za razumevanje in pomoč vsem že vnaprej lepo zahvaljujejo.

**Tomo Križnar predava Naklancem**

Naklo, 28. januarja - Predavanje Toma Križnarja, ki je 27. januarja zaradi družinskih razlogov odpadlo, bodo naklanski upokojenci priredili prihodnji četrtek. Predavanje njihovega rojaka o zanimivih potovanjih bo tako 3. februarja ob 18. uri v domu kulture v Naklem. Vabljeni so vsi krajani Nakla in okolice.

Na podlagi 37. in 38. člena Zakona o urejanju naselij in drugih posegov v prostor (Ur. list SRS, št. 18/84, 37/85, 29/86, Uradni list RS, št. 26/90) in 163. člena statuta občine Radovljica (Uradni vestnik Gorenjske, št. 20/83, 3/86, 15/86, 9/90, Uradni list RS, št. 23/91, 26/91, 31/93) je izvršni svet Skupščine občine Radovljica na 116. seji dne 24. januarja 1994 sprejel

**SKLEP**

o javni razgrnitvi sprememb in dopolnitev družbenega plana občine Radovljica za obdobje 1986 - 1990

I.  
Osnutek sprememb in dopolnitev Družbenega plana občine Radovljica za obdobje 1986 - 1990, ki se nanašajo na:  
- Območje I: 2. - Bled, obrtna cona Rečica/Sp. Gorje,  
- Individualne pobude,  
se javno razgrne z vso potrebno dokumentacijo.

II.  
Osnutek sprememb in dopolnitev Družbenega plana bo javno razgrnjen v Avli Skupščine občine Radovljica v času od 28. 1. do 28. 2. 1994. Poleg tega pa bo razgrnjen še:  
- v delu, ki se nanaša na obrtno cono Rečica/Sp. Gorje v prostorih krajevnih skupnosti Sp. Gorje  
- v delu, ki se nanaša na individualne pobude v prostorih KS Boh. Bistrica (za območje Bohinja) in KS Bled (za območje Bleda in Gorji)

III.  
V času javne razgrnitve bo Zavod za prostorsko načrtovanje in gospodarsko infrastrukturo organiziral javno obravnavo razgrnjenega dokumenta v predhodni točki navedenih krajevnih skupnostih.

IV.  
Vsi zainteresirani lahko do poteka roka javne razgrnitve dajo pisne pripombe na razgrnjeni dokument in to v knjigi pripomb na mestih javne razgrnitve ali neposredno na Zavodu za prostorsko načrtovanje in gospodarsko infrastrukturo. Pojasnila k razgrnjenemu dokumentu dajejo strokovni delavci Zavoda.

Št. 004-1/89  
Datum: 24. 1. 1994

Predsednik IS:  
Jože Resman, I. r.

**KULTURNI KOLEDAR**

**KRANJ** - V galeriji Prešernove hiše je na ogled razstava *160 let Sonetnega venca*. V galeriji Mestne hiše je na ogled fotografska razstava *Pokrajina 93*. V Mali galeriji Mestne hiše je odprta razstava grafik ak. slikarke Irene Jeras - Dimovske. V Kafe galeriji Pungert je na ogled razstava gorenjskih likovnikov.

**JESENICE** - V Ruardovi graščini na Stari Savi je odprta razstava *Stara Sava večeraj, danes in jutri*. V razstavnem salonu DOLIK je na ogled razstava likovnih del Lee Dežman in Zora Zalokar.

**BLED** - V belem salonu Grand Hotela Toplice so na ogled likovna dela akad. slikarja *Jožeta Ciuhe*.

**BEGUNJE** - V galeriji Avsenik razstavlja akad. slikarka *Mirna Pavlovec* slike na temo *Sprehodi po Gorajtah*.

**RADOVLJICA** - V galeriji Pasaža je na ogled 2. del društvene razstave barvnih fotografij fotografskega društva Radovljica. Muzeji radovljiške občine vabijo zimske obiskovalce *Bohinja k ogledu Bohinjskega muzeja v Boh. Bistrici, ki je v januarju in februarju odprt ob sredah, sobotah in nedeljah od 10. do 12. ure in od 16. do 18. V njem je na ogled rekonstrukcija Godčeve usnjarne, arheološka zbirka, vezana na Bohinj, spominska soba Tomaža Godca in Mali vojni muzej, dragocena zbirka, ki predstavlja Soško fronto v 1. svetovni vojni. Poleg omenjenega sta v Bohinju še Planšarski muzej in Stari Fužini in Oplenova hiša v Studorju.*

**ŠKOFJA LOKA** - V galeriji Fara je na ogled fotografska razstava *Predpremiere* avtorja Janeza Pelka. V galeriji Ivana Groharja so na stenah na ogled slikarije škofjeloških umetnikov. V mini galeriji Občine Škofja Loka se predstavlja Peter Pokorn z izrazno fotografijo *Drevesa* v štirih letnih časih. V avli LB - GB Šk. Loka razstavlja Janez Pipan fotozapise *Jesen - zima 93/94*.

**KAMNIK** - V prostorih razstavišča Veronika so razstavljeni dela, ki so jih pripravili člani likovnega društva Srednje šole Rudolfa Maistra na temo *oblikovanje plakata*.

**PRIREDITVE TEGA TEDNA**

**KRANJ: GLEDALIŠČE** - Danes, 28. januarja, ob 19.30 uri bo PDG iz Nove Gorice za *abonma petek II.*, izven inkonto uprizorilo dramo Ranka Marinkovića *Glorija*. Predstava bo na sporedu tudi v soboto, 29. januarja, ob 19.30 uri, za *abonma sobota II, konto in izven*.

**KRANJ: NARODNE PESMI** - V župnijski dvorani na Tavčarjevi 43 bo v nedeljo, 30. januarja, ob 19. uri, koncert narodnih pesmi, ki ga bosta izvajala Vokalna skupina *Lipa* iz Velikovca in *Komorni zbor Gallus* iz Kranja. Vezno besedilo je pripravil Janez Dolinar.

**KRANJ: MACHU PICCHU** - V jazz klubu Ragtime bo danes, 28. januarja, ob 22. uri, nastopila *južnoameriška skupina Machu Picchu*.

**KRANJ: MONODRAMA** - *Zijah Sokolović* se bo gorenjskemu občinstvu z monodramo *Glumac... je glumac...* ponovno predstavil v soboto, 29. januarja, ob 22. uri, v Jazz klubu Ragtime.

**BLED: URA PRAVLJIC** - Danes, 28. januarja, ob 17. uri bodo otroci v gradu Grimšče lahko prisluhnili pravljici *Pepelka*, nato pa si ogledali lutkovno igrice *Piščanec Cviklo* in prisluhnili *Pavlihovim norčijam*. Uro pravljic bodo ponovili v soboto, 29. januarja, ob 17. uri, v lutkovnem gledališču na Hrušici v Kulturnem domu.

**BLED: KONCERT** - V petek, 28. januarja, se bodo ob 19. uri v gradu Grimšče predstavili člani kvarteta saksofonov *SGBS iz Ljubljane*. Na sporedu bodo dela *Savorija in Papandjula*.

**JESENICE: GLEDALIŠČE** - V torek, 1. februarja, bodo v Gledališču Tone Cufar ob 19.30 uri ponovno uprizorili komedijo Rayja Cooneyja *Pokvarjeno*. Vstopnice se lahko kupijo vsak dan od 8. do 12. ure v pisarni gledališča. Predstava bo ponovno na sporedu v nedeljo, 6. februarja.

**ŠK. LOKA: GLEDALIŠČE** - V dvorani Loškega odra danes, 28. januarja, ob 19.30 uri gostuje SNG Drama Ljubljana z Jesihovo *Ljubiti* za *abonma modri*.

**ŠK. LOKA: MATINEJA** - V soboto, 29. januarja, bo ob 10. uri na Loškem odru druga letošnja matineja. Ogledali si boste *Butalce* Frana Milčinskega v režiji Matije Milčinskega in izvedbi Lutkovnega gledališča Glasbene mladine Jesenice.

**KROPA: PRIREDITVE OB KULTURNEM PRAZNIKU** - Jutri, 29. januarja, ob 18. uri bo do v Kulturnem domu nastopili: domači pevski zbor, učenci Glasbene šole Radovljica in Vokalni kvintet Sava iz Kranja s kolednicami. O zanimivih sorodstvenih vezeh med Prešerni in Kroparji bo spregovoril inž. Janez Šmitek.

**TRŽIČ: OTVORITEV RAZSTAVE** - V Jožefovi dvorani ob danes, 28. januarja, ob 18.30 uri otvoritev kvarelnega opusa *Pregnetena materija* akad. slikarja *Hermana Gvardjančiča*. Ob tem bo nastopil *Godalni kvartet iz Ljubljane in solisti*: Andreja Praprotnik, flauta, Helena Maurič, sopran in Marjeta Brucker, alt. Pod vodstvom prof. Janeza Boleta bodo izvedli Scherzando iz godalnega kvarteta v F - molu J. Haydna in Alainovo Modalno mašo za septet.

**KOMENDA: KOLEDNIŠKI KONCERT** - Kulturno društvo Komenda in Kamniški koledniki prirejajo danes, 28. januarja, ob 19. uri, koncert *S citrami in pesmijo v novo leto*. V kulturnem domu Komenda bodo nastopili: citrar Tomaž Plahutnik, baritonist Janez Majcenovič, basist Rok Lap, program pa bo povezovala dr. Mojca Zajc.

**KRANJSKA PIANISTKA V SLOVENSKI FILHARMONIJI**

Kranj - Mlada kranjska pianistka Katja Freljih bo imela v torek, 1. februarja, svoj prvi koncert v dvorani Slovenske filharmonije. Skupaj z Blažem Pucierjem, prav tako učencem tretjega letnika klavirja na Srednji glasbeni in baletni šoli v Ljubljani pri prof. Janezu Lovšetu, bosta zaigrala *Mozartov Koncert za dva klavirja in orkester v Es duru*.

"Mozart nama obema leži, obiskujeva isti letnik, zato nama je prof. Lovše predlagal, da bi z Blažem skupaj zaigrala omenjeni koncert. Pripravljala sva ga že od lani. Sedaj že ves januar enkrat tedensko vadiva skupaj s Simfoničnim orkestrom Srednje glasbene šole, ki ga vodi prof. Tomaž Habe. Na začetku je bilo zelo težko, sedaj pa je vsa stvar že zelo utrjena," je teden pred koncertom povedala Katja Freljih in dodala, da se malo manj kot pol ure trajajočega nastopa že zelo veseli. Z orkestrom bo tokrat nastopila prvič: "Če si solist, je drugače, lažje, zdaj pa je treba upoštevati partnerja in se prilagoditi še orkestru, kar sicer zahteva precej koncentracije, vendar me ne skrbi, ker zaupam vase."

Na torkovem koncertu, začel se bo ob 19.30 uri, bodo sodelovali še solo pevci in klarinetist. Katja pa pravi, da bi se že sedaj rada zahvalila prof. Lovšetu, sopranistu Blažu Pucierju, prof. Habetu in sploh vsem, ki ji tačas stojijo ob strani. • M.A.

Kulturna dediščina za današnjo rabo

**POVEZANOST TRADICIJE Z MODERNIM**

Šk. Loka - V preteklem mesecu je bila v škofjeloški galeriji FARA na ogled zanimiva in nenavadna razstava, pripravljena z namenom popularizacije, ohranjanja in uporabe starinskega pohištva. Restavrirano, urejeno in deklarirano pohištvo je za razstavo in prodajo pripravil Miha Nastran.

"Glavni motiv za pripravo razstave je dokaj nizka raven kulture pri nas na tem področju. Tako pohištvo se preko tujih in domačih trgovcev množično odvažata čez naše meje, pa tudi pri nas se predeluje in popravlja na vse mogoče načine. Upam, davam bo sprehod po razstavi dodal nov kanček spoznanj in prispeval k ohranjanju in cenjenju vsake, na prvi pogled skromne dediščine prednikov, ki ob primerni urejenosti lahko zelo otopli vaše okolje," je ob pot razstavi zapisal Miha Nastran. Ob tem pa dodaja, da smo Slovenci v vseh pogledih zelo moderni in takšni smo tudi pri pohištvi. Zaradi tega smo, predvsem takoj po drugi svetovni vojni, vse, kar je dišalo po starem, odstranili iz svojih domov. "Na zahodu je drugače, v severnih deželah še bolj. Tam znajo čuvati tradicijo in jo vključevati v moderno okolje. K sreči so se tudi v slovenskih šolah počasi začeli zavedati tega. Ljudje na splošno pa še ne. Povpraševanje po starinah pri nas je majhno, zato so tudi cene precej nižje kot drugje po svetu. Zato je bil namen razstave tudi v tem, da spodbudimo v ljudeh željo po starinskem pohištvi. Obenem pa tudi to, da jih naučimo ceniti prepoznati izjemne primerke. Zato so bili vsi razstavljeni predmeti opremljeni s posebno deklaracijo."

Miha Nastran se je začel z restavriranjem starega pohištva ukvarjati pred približno desetimi leti, pravi da povsem po naključju. Kot inženir lesarstva je šele takrat ugotovil, v kolikšni meri je naša lesna industrija pozabila na bogato tovrstno tradicijo. "Izdelaovali so le pohištvo na metre in zato ljudje do tega niso imeli pravega odnosa. Tradicija ni bila vgrajena in tudi sam sem začutil, da mi ta del znanja primanjkuje. Zdad si vzamem čas, študiram in proučujem stare postopke obdelave lesa in se trudim, da restavratorsko delo čim kvalitetneje opravim. To pomeni, da je predmet očiščen, zastrupljen in zaščiteno, poškodbe pa so sanirane po starih postopkih." In če je pohištvo res dobro restavrirano, čez čas na njem ne opaziš nobenih sledov popravila. Za popravilo kakih sto let starega kosa pohištva se porabi kakih trideset ur, za dvestoletne nikoli manj kot sto. Plagiat in slabo opravljeno delo pa kupec opazi šele čez leta. "Zato je pomembno, da ima kupljeni izdelek deklaracijo in s tem garancijo. Žal se kupci v glavnem ne zavedajo kvalitete, tako raje kupijo slabše in ceneje."

Miha Nastran skupaj z Gorenjskim muzejem pomladi pripravljata novo razstavo, pravi, da se je na Gorenjskem ohranilo še veliko zanimivih kosov starega pohištva, čeprav so kakšne večje vrednosti pri nas zelo redke. Želi predvsem, da čimveč ljudi znalo ceniti tisto, kar so zapustili naši predniki, da bi vse toponovno sprejeli v svoje domove, tako kot to že dalj časa počno naši severni in zahodni sosedje. • M. Ahačič

Jubilejni letni koncert

**APZ FRANCE PREŠEREN KRANJ**

Kranj, 28. januarja - V soboto zvečer se bo v kranjski župnijski cerkvi na svojem letnem koncertu predstavil Akademski pevski zbor France Prešeren Kranj, pod vodstvom dirigenta Damijana Močnika, skupaj s komornim godalnim orkestrom ter sopranistkama Barbaro Tišler in Tamaro Žagar in organistom Tonetom Potočnikom.

Koncert, na katerem bodo izvajali dela Mendelssohna, Paerta, Verdija, Widora, Haydna in prvič pri nas tudi delo Ubi Caritas Imanta Raminsha, je uvod v jubilejno petindvajseto sezono. Zanj so tudi sicer pripravili pester in zanimiv program, ki med drugim predvideva izid CD plošče umetnih pesmi slovenskih in tujih skladateljev, udeležbo na mednarodnem tekmovanju pevskih zborov v Mariboru, koncertno turnejo po Kanadi in ZDA v drugi polovici prihodnjega leta in predvsem udeležbo na 12. festivalu Europa Cantata na Danskem junija letos. Slovenija na omenjenem festivalu še ni sodelovala in prijavnica, ki so jo podelili APZ France Prešeren, je zanj eno izmed velikih priznanj. Na prireditvi namreč sodeluje skoraj trideset pevskih zvez iz vse Evrope, sto sedemdeset zborov in okoli dvesto uglednih strokovnjakov. Vsak zbor bo sodeloval v enem od glasbenih ateljev, ki ga bo vodil priznan zborovski dirigent. Študiralci bodo skladbe priznanih evropskih skladateljev, ki bodo napisane prav za ta festival in bodo na njem tudi prvič izvedene. Seveda pa je udeležba na takšni prireditvi pogojena s precejšnjimi finančnimi sredstvi, ki bodo, kot upajo v APZ France Prešeren, zagotovljena s strani republiškega ministrstva za kulturo, ZKO in sponzorjev. Kot so povedali na novinarski konferenci, pa niso samo finance problem, s katerim se ta trenutke ukvarjajo mladane vse pevske skupine v Sloveniji. Kar kronično v večini zborov je pomanjkanje pevcev, predvsem zato, ker se mladi ne vključujejo v mladinske in srednješolske zборе. Zato tudi v APZ France Prešeren Kranj vidijo prihodnost slovenskega zborovskega petja predvsem v intenzivnejšem delu z mladimi. • M.A.

**PRIREDITVE TEGA TEDNA**

**KRANJ: MATINEJA** - V Ragtime klubu bo jutri, 29. januarja, ob 10. uri občijana sobotna matineja, na kateri bo nastopila lutkovna skupina Tri s predstavo *Ojoj, boli*

**KRANJ: KONCERT** - Akademski pevski zbor France Prešeren bo priredil letni koncert v kranjski župnijski cerkvi v soboto, 29. januarja, ob 19. uri.

**ŠK. LOKA: OTVORITEV RAZSTAVE** - V galeriji ZKO - knjižnici Ivana Tavčarja ob v ponedeljek, 31. januarja, ob 19. uri, otvoritev razstave ilustracij svetopisemskih zgodb akad. slikarke Marije Prelog.

Zveza kulturnih organizacij Kranj  
in  
Društvo Pungert

**VABITA**

likovne ustvarjalce v razstavnim programu  
Cafe galerije Pungert za leto 1994

Načrtujemo sedem samostojnih razstav z obveznim odkupom dela. Vsi zainteresirani naj v roku 15 dni od objave vabila pošljejo na naslov: Zveza kulturnih organizacij Kranj, Sejmišče 4, 64000 Kranj, svojo ponudbo, ki naj obsega:

- kratek življenjepis
- sodelovanje na pomembnih razstavah
- katalog ali tri fotografije del

Termini razstav so: marec - junij  
in september - december 1994.



Petek, 28. januarja 1994

Iskra Števci nameravajo prihodnje leto za četrtno povečati proizvodnjo

# Števci prvi v Kranju in prvi v Iskrini družini Šele na začetku

Po veliki krizi pred štirimi leti Števci zdaj že tretje leto poslujejo z dobičkom, ki naj bi bil v prihodnje 6-odstoten.

Kranj, 26. januarja - Na agencijo oddani program lastninjenja in začetek predhodnega zbiranja lastninskih certifikatov je bil nedvomno poglaviti razlog tiskovne konference, na kateri se je vodstvo lahko pohvalilo z dobrimi rezultati poslovanja, obetavnimi pa so tudi načrti za prihodnja leta. Števci so se po veliki krizi leta 1989, ko so krenili po samostojni poti, postavili na trdne noge in danes so največje podjetje, ki ohranja Iskrino ime. Zelo odločno so zavrnili koncept lastninjenja znotraj Iskre in s tem vključitev v koncern, za morebitne povezave se bodo odločili šele po olastninjenju. Po zadnjih informacijah z vrha holdinga Iskra pa obstajajo možnosti za razrešitev spora glede blagovne znamke, ki je leta 1946 nastala prav v njihovi tovarni, zdaj pa si jo lastijo v Ljubljani.

Zadnja leta so bila težka, saj so leta 1989 dolgovi znašali toliko kot letni promet, v zadnjih letih so odplačali kar 70 do 80 milijonov mark posojil, nekaj s popustom, saj upniki niso verjeli, da se bodo Števci pobrali. Samo za obresti smo v zadnjih letih plačali 20 milijonov mark, po izgubi pred štirimi leti zdaj že tretje leto poslujejo z dobičkom in v celoti poslujejo z lastnim denarjem, je na tiskovni konferenci dejal Niko Bevk, direktor Iskre Števci.

*Izdelava privatizacijskega programa v Števcih ni bila preprosta, saj so morali najprej prestati revizijo, fizično pa so morali nekdanje skupno premoženje Kibernetike fizično razdeliti, na dvorišču pa je zdaj osem tovarn in tri dislocirane.*

druge razvite evropske države, tja do Španije, kjer znaša 20 mark, v Števcih 11,5 marke, kar je toliko kot v Grčiji, sledi pa Portugalska z 8 markami, v Južni Koreji pa denimo znaša med 5 do 6 mark na uro.

V Števcih je decembra povprečna čista plača znašala 54.500 tolarjev z nadurami pa je bila večja za približno 6 odstotkov. S tem so za 19 odstotkov presegle povprečje slovenskega gospodarstva in presegle kolektivno pogodbo.

Plače so zelo pomemben motiv za delo, zato v Števcih nasprotujejo omejevanju plač, direktor Bevk pravi, da jih dobrim podjetjem ne bi smeli omejevati, temveč z drugačnimi ukrepi spodbujati večjo proizvodnjo in izvoz. Ostro nasprotujejo predlogom o obdavčitvi višjih plač, izračunali so že, da bi jim dodatni davek pobral 26 tisoč tolarjev na zaposlenega mesečno. Odvajanje tolikšnih sredstev posebnemu skladu bi bil namreč strošek, ki bi ga tovarna zelo težko prenesla.

## Ustanovljajo podjetja v tujini

Prihodnje leto nameravajo kar za 25 odstotkov povečati proizvodnjo, saj imajo naročil dovolj, nakar bodo zmogljivosti v Kranju polno zasedene, delali bodo v dveh izmenah, na nekaterih ozkih grlih celo na tri do štiri. Manj zahtevno proizvodnjo naj bi v prihodnje prevzemala podjetja v tujini, zahtevnejša bo ostala v Kranju. Zdaj izdelajo približno 1,5 milijona enot letno, z vključevanjem podjetij v tujini naj bi jih od tri do pet milijonov.

Podjetja so že ustanovili v Nemčiji in v Rusiji, trenutno ga ustanovljajo v Maleziji, v kratkem pa nameravajo ustanoviti še podjetja v Afriki in v Južni Ameriki.

Poleg tega ter seveda oblikovanja podjetja kot delniške družbi je ena poglavitnih usmeritev v prihodnje vsaj 6-odstotni bruto dobiček v pri-

*Števci so prvo podjetje iz Iskrine družine, ki je oddalo privatizacijski program. Odločno so zavrnili koncept Iskrinega lastninjenja in s tem vključitev v koncern. Odločili smo se za samostojno pot, pravi direktor Bevk, morda se bomo kasneje s kom združili, vendar le v primeru, če bo to prineslo večji dobiček, tehnološki napredek, boljše tržne pozicije itd. S holdingom so Števci v sporu zaradi blagovne znamke, po zadnjih informacijah z vrha holdinga se bo spor nemara le razpletel, saj tam zdaj že govorijo o solastništvu blagovne znamke. Drugim ne kratimo pravice do uporabe blagovne znamke, sami pa mislimo, da imamo do nje vso pravico, saj je nastala v naši tovarni, pravi direktor Bevk. Števci so holdingu že poslali ponudbo, da so pripravljene plačevati glede na prihodek ustreznih delež stroškov ščitenja blagovne znamke in institucionalnega propagiranja imena Iskra. Nikakor pa niso pripravljene plačevati licenčnine, podpis pogodbe so lani zavrnili, zato je v teku sodni spor. Holding jim je namreč zaračunal 0,3 odstotka od prodaje, kar je za leto 1992 znašalo 270 tisoč mark, za lansko leto pa jim tega še niso zaračunali. Števci so holdingu s tožbo oporekali prenos blagovne znamke s holdinga in jo na prvi stopnji izgubili, seveda so se pritožili. Če bo potrebno, bomo poiskali nove pravne temelje in "zaveznike", saj se blagovni znamki Iskra nikakor ne nameravamo odpovedati, pravi direktor Bevk. To je seveda razumljivo, saj naši poslovneži, ki se vrnejo iz tujine vedo povedati, da Slovenije v svetu še ne poznajo, slišali pa so za Iskra, Elan, Gorenje in Bled.*



hodku poslovne bilance.

## Za Števce so zelo pomembni politični odnosi Slovenije s svetom

Na vseh razpisih v svetu seveda ne uspejo, temveč na dveh do treh od desetih, vselej pa se prijavi od 20 do 25 izdelovalcev. Na zahodnih trgih se težave pojavljajo, ker Slovenija ni vključena v Evropsko unijo, saj so pred kratkim v Belgiji med razpisne pogoje vključili tudi to. Zaradi intervencije so kasneje sicer ta pogoj črtali in Števci so se lahko prijavi, vendar pa so kmalu

po tem vsi belgijski župani dobili pismo, naj se odločijo za domače izdelovalca, saj bodo tako ohranili domačo delovna mesta. Težave se nam obetajo, ne bomo mogli več normalno trgovati, če ne bo kmalu podpisan vsaj asociacijski sporazum, pravi direktor Bevk.

Politični odnosi s Hrvaško odsevajo tudi v poslovnih, Števci so lani tja prodali le 15 tisoč električnih števecov in 6 tisoč stikalnih ur, letos si obetajo večjega, saj naj bi samo v Zagreb prodali približno 50 tisoč števecov, kar kaže, da se tudi politični odnosi vendarle izboljšujejo.

• M. Volčjak foto: G. Šinik



Alpina Žiri, p.o.  
Strojarska ul. 2

razpisuje na podlagi sklepa Delavskega sveta  
z dne 20. 1. 1994

## LICITACIJO

za prodajo dveh avtomobilov in sicer:

1. OSEBNI AVTO Opel Kadet 1. 6. S, leto izdelave 1989, izključna cena: 600.000,00 SIT
2. KOMBI FURGON (TAM 75 t), leto izdelave 1984, izključna cena: 320.000,00 SIT

Licitacija bo v soboto, 29. januarja, ob 10. uri v prostorih Alpine Žiri, Strojarska ul. 2, Žiri. Ogljed je možen eno uro pred začetkom licitacije.

Oba avtomobila sta naprodaj po sistemu videno-kupljeno. Na licitaciji lahko sodelujejo pravne in fizične osebe, ki najkasneje do začetka licitacije plačajo varščino v višini 10 % od izključne cene na žiro račun Alpina Žiri, št. 51510-601-15715 ali sredstva deponirajo na blagajni podjetja.

Varščino bomo uspešnemu dražitelju vračunali v kupnino, drugim pa vrnili v treh dneh brez obresti. Varščino, vplačano v gotovini, bomo vrnili takoj po končani licitaciji. Pogodba se sklene v 3 dneh po zaključeni javni dražbi, celotna kupnina pa mora biti plačana v 5 dneh od sklenitve pogodbe, sicer se varščina zadrži, morebitno že sklenjeno pogodbo pa prodajalec razveljavi.

Predstavniki pravnih oseb morajo imeti veljavno pooblastilo za licitiranje.

Prometni davek, stroške prenosa in druge datjave plača kupec.

Dodatne informacije in pojasnila v zvezi z licitacijo dobite po telefonu 064/691-461, int. 305.

Lastninsko preoblikovanje radovljiških podjetij

## Šele na začetku

Po podatkih iz sredine januarja sta doslej le dve podjetji iz radovljiške občine oddali republiški agenciji program lastninskega preoblikovanja.

Radovljica - Ko je občinska uprava za gospodarstvo in družbene dejavnosti vprašala vodstvene delavce družbenih podjetij, kako daleč so z lastninskim preoblikovanjem, se je pokazalo, da radovljiška občina na tem področju zaostaja za slovenskim povprečjem.

Med 55 podjetji (od skupno šestdesetih z družbenim kapitalom), ki so odgovorila na anketo, jih 35 že ima cenitev družbenega premoženja, devet podjetij ima naročeno, enajst niti to ne. Otvoritveno bilanco, ki je osnovni dokument za odločanje o načinu lastninskega preoblikovanja, so doslej pripravili v 23 podjetjih, v osmih jo je sprejel že upravni organ, v štirih je za zdaj še niti ne pripravljajo. Le v dveh podjetjih je upravni organ že sprejel odločitev o načinu lastninjenja, medtem ko ostali še iščejo najboljšo rešitev, od katere bo odvisna lastniška sestava in vpliv na upravljanje. Dve podjetji sta doslej lastninski program že poslali republiški agenciji za prestrukturiranje in privatizacijo, še nobeno pa nima "zeleno luči" za začetek lastninskega preoblikovanja.

V občinski upravi za gospodarstvo in družbene dejavnosti ugotavljajo, da lastninsko preoblikovanje podjetij preprečujejo ali otežujejo različni postopki, položaj podjetij, zakonske praznine in druge okoliščine. Dve podjetji sta državni, v dveh je večinski lastnik sklad za razvoj, pet podjetij se ne more lastniniti zaradi neodplačnega prenosa poslovnega sklada, v štirih je lastninjenje odvisno od ustanoviteljev, petnajst podjetij čaka na rešitev denacionalizacijskih postopkov, prav toliko tudi na revizijo dosedanjih lastninskih postopkov. Sedem podjetij, ki ima družbeno premoženje na območju Triglavskega narodnega parka, čaka na sprejetje posebnega zakona, ki se že pripravlja, v enem podjetju je lastninjenje odvisno od sprejetja zakona o igralnicah. Podjetja, ki se "skrivajo" za temi številkami, so v zelo različnem položaju: nekatera morajo preskočiti le eno oviro in že se bodo lahko začela lastniniti, druga morajo najprej skozi revizijske in denacionalizacijske postopke, počakati na sprejetje manjkajoče zakonodaje - in tako dalje. V občini so zaskrbljeni, da se vsa radovljiška podjetja ne bodo mogla pravočasno lastniniti, če ne bo podaljšani rok za lastninsko preoblikovanje (po lastni izbiri), ki se izteče ob koncu letošnjega leta.

Srečo Vernig, podpredsednik izvršnega sveta: "Analiza dosedanjega lastninskega preoblikovanja podjetij iz radovljiške občine kaže, da se Gorenjci dokaj počasi odločamo za spremembe. Čudim pa se, da nam gre delo tako hitro od rok pri oblikovanju novih občin."

Ko je poročilo občinske uprave o lastninskem preoblikovanju podjetij na ponedeljkovi seji obravnaval izvršni svet, je ugotovil, da občina lahko pospeši privatizacijo le s hitrejšim reševanjem denacionalizacijskih zahtevkov, v katerih so podjetja zavezanec za vračilo podržavljenega premoženja. Izvršni svet je zato zavezal komisijo za denacionalizacijo, da pospeši reševanje tovrstnih zahtevkov. • C. Zaplotnik

## GOSPODARSKA ZBORNICA SLOVENIJE OBMOČNA ZBORNICA KRANJ BLEIWEISOVA 16

Datum: 25. januarja 1994

## INFORMACIJE OBMOČNE GOSPODARSKE ZBORNICE

1. Gospodarska zbornica Slovenije organizira nastop slovenskega gospodarstva na mednarodnem sejmu gastronomije, turizma in prehrabnih izdelkov GAST '94 od 12. do 16. marca 1994 v Celovcu. Podjetja in posamezniki naj javijo svoj interes najkasneje do 11. februarja 1994 na Območno gospodarsko zbornico Kranj, Bleiweisova 16, tel. 064/213-072, faks 064/213-069 (g. Andrej Prisljan), kjer dobite tudi podrobne informacije.

2. Od Republiške carinske uprave smo dobili obvestilo, da se Odredba o dnevnem atestiranju naprav in informacijske tehnologije in električnih pisarniških strojev... (Ul. RS št. 33/92 in 59/92) ne nanaša na premo, če se ta uvaža za končnega uporabnika, ki je naveden v UCD. Carinarnice prav tako ne bodo zahtevale atestov pri uvozu rezervnih delov opreme in ne za reprodukcijski material. V obeh primerih mora biti vpisan v UCD ustrezen namen uvoza in končni uporabnik blaga. Ateste pa zahtevajo carinarnice pri uvozu blaga za nadaljnjo prodajo.

3. Od Ljubljanske banke, d.d., smo dobili zanimivo informacijo o možnosti financiranja uvoza opreme belgijskega porekla. Ljubljanska banka, d.d., Ljubljana je pred kratkim podpisala okvirni kreditni sporazum za financiranje 85 odstotkov vsakokratne pogodbene vrednosti dobav opreme in storitev belgijskega izvora - do skupne višine BEF 500 mio. Posamezna vrednost opreme, ki se bo financirala v okviru omenjenega sporazuma, lahko vsebuje maksimalno do 30 odstotkov ne belgijske komponente. Minimalni pogodbeni znesek za odobritev vsakega posameznega kredita znaša 3 mio BEF, rok vračila kredita in odplačilo kredita varira v odvisnosti od zneska posameznega kreditnega posla. Podrobnejše informacije o možnosti financiranja uvoza opreme belgijskega porekla dobijo podjetja na Ljubljanski banki, d.d., Ljubljana - ga. M. Kilar.

## Delavski svet PODJETJA KOMPAS HOTEL BLED p.o. BLED

razpisuje prosta dela in naloge

## DIREKTORJA PODJETJA

Kandidat mora poleg zakonskih izpolnjevati še naslednje pogoje:  
- visoka ali višja izobrazba ekonomske ali turistične smeri  
- 3 leta ustreznih delovnih izkušenj  
Delovno razmerje in trajanje delovne dobe bo urejeno s pogodbo o zaposlitvi direktorja.

Vloge na razpis z ustreznimi dokazili pošljite v roku 8 dni po objavi na naslov: Podjetje KOMPAS HOTEL BLED, p.o., 64260 Bled, Cankarjeva 2, - s pripisom za razpisno komisijo.

## Kako je nastalo ime in znak Iskra

Predloge so zbirali leta 1945, med njimi je bil tudi Marjan Gruden, ki je predlagal, naj se Strojne tovarne Kranj preimenujejo v Iskra. Predlog je utemeljil z besedami: "Tovarna se bo razvijala in rasla; iz iskre nastane plamen, naj se tudi naša Iskra razplameni; kot elektrotehniki imamo v svoji se tudi naša Iskra stalno opravka; iskra je simbol začetka nekega procesa." Predlagal je tudi osnutek znaka, čez nekaj dni ga je oblikovno predelal Milan Erbežnik, čez nekaj mesecev pa so izdali, da tedanjemu ministru za industrijo Francu Leskovšču šesterokraka zvezda ni všeč in tako je šesti krak izgubila. Strojne tovarne Kranj so se tako v Iskra uradno preimenovali 8. marca 1946, ko je bila registriran tudi znak.



Grudnov osnutek znaka Erbežnikov predelani osnutek Zvezda je izgubila šest krak



## NA ŠTIRIH KOLESIH

### Novo rojstvo Volkswagnovega hrošča

Nekatere stvari so neminljive in to drži tudi za nekatere avtomobile. Legendarni Volkswagen hrošč je po dolgih letih uspešnega avtomobilskega življenja, v katerem je postal drugi najuspešnejši avto vseh časov, doživel še eno rojstvo. Koncern Volkswagen je na minuli avtomobilski razstavi v Detroitu presenetil s študijo vozila concept 1, ki so ga zasnovali v koncernovem oblikovalskem studiu v Simi Valleyju v Kaliforniji.



Concept 1 je nezamenljiv, enostaven, originalen in brezčasen z vsemi lastnostmi hrošča, seveda ob povezavi z vso sodobno avtomobilsko tehnologijo. Za pogon vozila naj bi uporabljali tri pogonske agregate in sicer turbodizelski motor z neposrednim vbrizgom goriva skupaj z ecomaticom, hibridni pogon v kombinaciji turbodizelskega in električnega motorja in kot tretjo možnost samo električni pogon. V vseh treh primerih je motor nameščen spredaj, pri porabi goriva in emisiji pa so dosegli nove najmanjše vrednosti.

V Detroitu predstavljeni koncepti so še v fazi razvoja in raziskav, zato je za podrobnejše podatke o zmogljivostih še prezgodaj.

V vozilo je mogoče vgraditi tudi zračne blazine za voznika in sovoznika, bočne ojačitve in zavorni sistem ABS. Vozila je dolgo 3824 milimetrov, široko 1636 milimetrov in visoko 1500 milimetrov. Če bodo pri Volkswagnu po končanem razvoju začeli razmišljati tudi o serijski proizvodnji, kupcev najbrž ne bo manjkalo. • M. Gregorič

## Summit Motors je lani prodal 1167 fordov

Summit Motors, ki je lani postal generalni zastopnik Forda na slovenskem trgu, je uspešno zaključil lansko leto, saj so uspeli prodati 1167 avtomobilov. Podjetje Summit Motors je v mešani lasti japonske Korporacije Sumitomo, ki prodaja forde v več kot 50 držav, Avtohiše Kaposi iz Avstrije in in ljubljanskega Slovenjaleša. Prodaja je stekla dobro predvsem zaradi dokaj dobro pripravljene prodajne servisne mreže, ki jo bodo letos še dodatno razširili, tako da noben slovenski kupec do prodajno servisnega mesta ne bo oddaljen več kot trideset kilometrov. Najbolje so prodajali escorte in fieste, zadovoljni pa so tudi s prodajo evropskega avtomobila leta, forda mondea. Lani je bilo med prvič registriranimi avtomobili samo 2,20 odstotka fordov, tržni delež pa je v lanskem letu znašal kar 9,19 odstotka. Ob upoštevanju lanske prodaje in realno pričakovane letošnjem zmanjšanju, pri Summit Motorsu računajo, da bi letos lahko prodali 2760 fordov, tako natančna številka pa je posledica dolgotrajnih in natančnih spremljanj gibanja na avtomobilskem trgu. Tudi letos bo največji prodajni delež imel escort, tik za njim fiesta, ki bo v kratkem predstavljena v prenovljeni izvedbi, bistveno bolj pa naj bi se posvetili tudi prodaji mondea. V kratkem bodo prodajnemu programu pridružili tudi dostavna vozila transit v različnih izvedbah in dostavno fiesto courier.

Pri tem imajo pri Summit Motorsu večino modelov stalno v zalogi, enako pa velja tudi za osemdeset odstotkov nadomestnih delov, ostale pa lahko s hitro dostavo dobavijo v dveh in z običajno najkasneje v dvanajstih dneh. Med pomembnejše dosežke lanskega leta spada tudi skoraj popolna uveljavitev sivega uvoza, saj je bilo lani na ta način uvoženih več kot 3000 fordov. • M. G.

V Terminalih razvili novo telefonsko govornico

### Prva slovenska čip kartica za uporabo pri javnem telefoniranju

Kranj, januarja - Te dni je minilo tri leta, odkar so se odločili PTT Nova Gorica, PTT Koper in Iskra Terminali, da zorjejo ledino na področju delovanja in vzdrževanja javnih telefonskih govornic. Rezultat dogovora med PTT Slovenija in Iskra Terminali so najzgodnejše telefonske govornice. Novost sta kartični javni telefonski aparat KATJA 08 in kombinirani telefonski aparat JATENA 05, ki omogoča uporabo žetonov in kartic. V Iskri Terminali so JATENO 05 razvili iz obstoječega telefonskega aparata na žetone, in to tako, da omogoča telefoniranje z žetoni ali kartico z integriranim vezjem.

Gre za javni telefonski aparat domače proizvodnje, cenovno konkurenčen tujim. Prednost plačilne kartice je v tem, da ena kartica omogoča pogovor za sto ali pa za 300 impulzov. Kartica in ves sistem govornic z nadzornim centrom so narejeni tako, da omogočajo nadaljnji razvoj do PAMETNIH - SMART kartic v raznih aplikacijah. Izvorna koda je naša. Tako odpade prenašanje žetonov. Vzdrževanje govornic bo veliko enostavnejše.

V torek, 18. januarja, so na novogoriški pošti predstavili prve tri takšne telefonske javne govornice in kartice z integriranim vezjem oziroma s čipi, kjer so začeli poskusno delovanje. • Janez Kuhar

## MEŠETAR

### Odkupne cene živine

Pri odkupnih cenah živine ni nič novega. Gorenjske družbene klavnice (Mercator - Mesoizdelki Škofja Loka, Jeseniške mesnine in Špecerija Bled v Radovljici) še naprej odkupujejo živino po cenah, kakršne veljajo od 8. novembra dalje. Takrat se je mlado pitano govedo (biki, telice) podražilo za sedem odstotkov, ostalo govedo pa štiri do pet odstotkov. Pri pitancih cene ostle tudi niso več enotne, ampak je razlika, ali gre za bika ali za telico.

Poglejmo, kakšne so torej cene! Za lažje razumevanje povemo, da so v oklepaju cene za telice!

vrsta živine - kakovostni razred	cena (v SIT/kg)	
	živa teža	meso
MPG - mlado pitano govedo:		
* extra	179,20 (165,20)	320,00 (295,00)
* I.	165,20 (148,40)	295,00 (265,00)
* II.	134,40	240,00
* zunaj razreda	103,60	185,00
Ostalo govedo:		
* I.	96,20	185,00
* II.	88,40	170,00
* III.	80,60	155,00
* zunaj razreda	65,00	125,00
Praščiči	175,00	
Teleta za zakol	300,00 - 320,00	

V škofjeloških Mesoizdelkih so povedali, da za zdaj ne razmišljajo o povišanju odkupnih cen, saj je ponudba živine zadostna, prodaja pa ne najboljše. Sedanja odkupna cena za mlado pitano govedo extra kakovostnega razreda pokriva le 78 odstotkov stroškov priraje. Na Kmetijskem inštitutu Slovenije so namreč izračunali, da so bili decembra stroški prirasta na kmetijah pri pitanju od 120 do 510 kilogramov in pri dnevnem prirastu 0,85 kilograma na krmi dan 229,99 tolarjev.

### V Cerkljah prvi in tretji ponedeljek

Poglejmo, kdaj so na Gorenjskem in v njeni bližini odprta sejmišča, na katerih prodajajo prašiče, goveda, konje ali še kaj drugega! Prašičji sejem v Cerkljah (poleg zadružnega doma) je vsak prvi in tretji ponedeljek v mesecu, prašičji sejem v Kamniku pa vsak drugi torek v mesecu. Sejmišča pri gostilni Molar na Ižanski 303 v Ljubljani, kjer prodajajo poleg prašičev tudi govedo, je vsako sredo, sejem v Sentjerneju, kamor tudi občasno zaidejo Gorenjci in kjer ponujajo prašiče, goveda in konje, pa je vsako drugo soboto v mesecu.

### Odkupne cene lesa

KLI Logatec odkupuje smrekove hlode F kvalitete (nad 40 cm) po 11.700 tolarjev (neto) za kubični meter, hlode I. kvalitete (30 cm) po 9.000 tolarjev, II. kvalitete (25 cm) po 6.300 tolarjev in hlode III. kvalitete po 4.500 tolarjev. Bukove hlode F (40 cm) plačujejo po 14.400 tolarjev (neto) za kubični meter, hlode I. (35 cm) po 10.800 tolarjev, hlode I. razreda (30 cm) po 8.550 tolarjev, II. razreda (25 cm) po 6.750 tolarjev in bukove hlode III. razreda po 4.050 tolarjev za kubični meter. Smrekovo hlodovino plačajo v tridesetih dneh, bukovo pa v petnajstih.

## Kentax avtoprodaja

TEL.: 061/482-173

Vozila v zalogi:

FIAT DUCATO 14Q 2.5 TD povišan, podaljšan	31.000 DEM
FIAT DUCATO 10Q 2.0D	26.500 DEM
FIAT TEMPRA 1.8 SX karavan	26.500 DEM
FIAT FIORINO 1.7 D furgon	16.000 DEM
CHEVROLET BERETTA 2.3 GTZ	37.900 DEM

Za bralce Gorenjskega glasa s tem oglasom posebni 3-odstotni popust do 3. februarja.

Kentax trading, Novo Polje C. XI/10a.

**mobitel**  
Pe KRANJ  
☎ 064/222-616



NOVO  
v prodajalni  
KOVINA Lesce



Tel.: 064/718-321, 718-155

V KOVINI smo odprli nov oddelek  
za pnevmatiko, hidravliko, ležaje,  
klinasta jemena, verige in varilno tehniko.

Ob otvoritvi novega oddelka vas v KOVINI pričakujemo

# z 10 % znižanjem cen

vseh vrst verig, pohištenega in stavbnega okovja, ročnega orodja, električnega ročnega orodja Iskra in Black & Decker, barvnih kovin, pocinkanih in črnih cevi od 1/2" do 2", železnih profilov in cevi, izdelkov za centralno ogrevanje in vodovodne inštalacije, keramičnih ploščic in sanitarne keramike, izolacijskih materialov Izolirke ter betonskih in armaturnih mrež.

Nižje cene veljajo od 20. do 31. januarja 1994  
pri nakupu nad 5.000 SIT za takojšnja plačila ali na posojilo.

Z Merkurjevo kartico zaupanja so vse cene  
**ŠE NAJMANJ 4% IN NAJVEČ 8% nižje!**



# MERKUR

## KAM NA KOSILO, VEČERJO ?

IME GOSTINSKEGA OBJEKTA	KRAJ	SPECIALITE TE MENU	CENA	ODPRTO
GOSTILNA Pr'Primožk	Pristava pri Trziču	vsak dan kosilo in malica vsa vrsta jedi po naročilu	kosilo 600.00 SIT	vsak dan 9-23 tel.: 57-585
GOSTILNA ZARJA Tel.: 49-305	Trboje	domače jedi, velika izbira jedi po naročilu vsako soboto in nedeljo kosila	kosilo 700.00 SIT	vsak dan 11-23 pet., sob. 11-01 torek zaprto
GOSTILNA Pod Dobrčo Tel.: 56-009	BREZJE pri Trziču	nedeljska kosila vsa vrste jedi po naročilu	kosilo 500.00 SIT	vsak dan 13-23 sob., ned. 11-23 ponedeljek zaprto
RESTAVRACIJA "RAJ" TEL.: 50-691	TRZIČ - nad avtobusno postajo	malica, kosilo, jedi po naročilu	malica 240 SIT kosilo 500 SIT	vsak dan 8-24 pet.-sob. 8-02 ned., -praz. 10-24

## KAM NA IZLET?

CILJ, ČAS POTOVANJA, PRIJAVE	DATUM ODHODA	CENA	PREVOZ	GOSTINSKE STORITVE	OPIS POTOVANJA
RIM - VATIKAN KOMPAS KRANJ Tel.: 211-022 SKOFJA LOKA Tel.: 620-960	24.2. 3.3.	199 DEM	bus	nočitev zajtrk	OGLED RIMA IN VATIKANA
RIM - NEAPELJ - CAPRI - POMPEJI KOMPAS KRANJ Tel.: 211-022 SKOFJA LOKA Tel.: 620-960	26.4.	415 DEM	bus	polpenz.	OGLED RIMA, POMPEJEV, VEZUVA
BENETKE KOMPAS KRANJ Tel.: 211-022 SKOFJA LOKA Tel.: 620-960	12.2.	33 DEM	bus		OGLED KARNEVALA



JOŽE KOŠNJEK

Slika: GORAZD ŠINIK

Aktualni intervju:

JARO KALAN iz Škofje Loke, vodja slovenskih ženskih reprezentanc v alpskem smučanju

# Dekletom moram biti tudi ata

"Lani smo začeli na ničli. Po prvem treningu je šla Nataša Bokal na svoje, Veronika Šarec je nehala zaradi poškodbe, Pušnikova pa ni imela več motiva. Ostala je samo "mularija" z najboljšo Urško Hrovat. Sam sem bil še najmanj skeptičen. S takšno ekipo smo dosegali fantastične rezultate. Če se Mojca Suhadolc ne bi v Čilu poškodovala, bi osvajali točke tudi v smuku. Kondicijsko se že pripravlja, smučati pa bo začela konec februarja," pravi o svoji ekipi Jaro Kalan, človek, ki si je v življenju postavil smučanje na prvo mesto.

Za vami so nori dnevi. Se vam je že kdaj zgodilo, da bi v tako kratkem času doživeli toliko uspehov, toliko veselja, sprejeli toliko čestitk, kot ste jih decembra in januarja?

"To se mi še ni zgodilo. Kar se je dogajalo zadnje čase, je pravi fenomen. Nihče od resnično mlade ekipe tako hitro ni pričakoval takih rezultatov. Poklicni smučarski trener sem 25 let in vedno sem delal na dolge proge, kar je edina prava pot do vrhunskih rezultatov. Tudi s temi dekletki se je dogajalo tako. Mogoče se tega, kar so dekleta dosegla decembra in januarja, niti ne zavedamo. Odmevi po svetu so veliko bolj senzacionalni kot doma. Slovenci, taki kot smo, v svoji majhnosti, tega niti ne znamo prav ceniti. Ni mi zato, da bi nas sedaj poveličevali, ampak cenili rezultat, ki je velik za svetovne razmere."

Koliko intervjujev ste dali?

"Nisem jih štel, bilo pa jih je ogromno. Posebno zunaj, ko se novinarji zanimajo bolj za svoje ekipe kot za tuje. V Cortini sem moral skoraj trideset ure odgovarjati na vprašanja novinarjev iz Evrope in Amerike. Tistega, kar doslej niso vedeli o nas, sedaj vedo."

Kaj so vas spraševali?

"Največ o dekletih. Od kod so, kaj so, kaj smo delali, da smo dosegli take rezultate. To velja za novinarje. Trenerji pa nas bolje poznajo in zanje uspehi niti niso bili tako presenečenje. Primer iz Flachaua. Ko je prišla Italijanka Bibiana Perez in vodila, so vsi na cilj Italijanom čestitali, pa je trener rekel: počakajte, na vrhu sta še dve Slovenki. Mislim je na kasnejšo zmagovalko Korenovo in petouvrščeno Dovžanovo. Novinarji pa so hoteli dobiti čim več informacij o našem delu, o dekletih, o denarju, ki ga imamo na voljo. Vsi se čudijo, da s tako malo denarja toliko naredimo."

Niže plače trenerjev

Bi bili na tujem zaradi takih uspehov bolje plačani in cenjeni?

"Na tujem so ta razmerja čisto drugačna. Za delo, kot je vodenje reprezentance, so v tujini bistveno višje nagrade."

Koliko dobi trenerji in vodje reprezentanc v Švici, Avstriji?

"Mi se v glavnem o tem denarju ne pogovarjamo. Oziroma: ni skrivnost, pa nihče tega ne vprašati. Mi za naše razmere niti nimamo tako slabih plač, vendar so glede na dosežke in na to, da smo le najboljši na svetu, da tako uspešne trenerje lahko prešteješ na prste, preniške. Nemogoča je primerjava med nami, ki smo v svetovnem vrhu, in nekom, ki je stotistočlani na svetu. Očitno pa smo med najboljšimi, če dosegamo take rezultate. Naše delo je preslabo plačano. Letos smo zaradi premajhnega proračuna zavestno trenerjem za 10 odstotkov znižali plače v primerjavi z lanskim letom."

Torej ste šli pod 2.000 mark?

"Zavestno smo se tako odločili. Ciljev pa nismo spreminjali kljub proračunski suši."

Bodo zadnji uspehi napolnili smučarsko blagajno?

"Upam in želim, da bi bilo tako. Na smučarski zvezi vlada revščina. Za vse programe je potrebno veliko denarja. Pred začetkom sezone nam je zmanjkalo milijon mark. Programe smo morali revidirati, vendar ne toliko pri A reprezentancah kot pri drugih ne spodaj. Prav to pa zaskrbljuje, saj nam v prihodnjih letih ne bo uspelo vzgojiti smučarjev, ki bodo nadomestili sedanjo generacijo."

Dekleta reagirajo bolj čustveno

V ekipi imate mlada dekleta. Kakšen je vaš odnos do njih: očetovski, razumevajoč, strog, nepopustljiv...?

"Takšen, kot ste našli. V določenem trenutku moraš biti očetovski, v drugem pa strog. Dekleta so mlada in potrebujejo veliko pomoči in razumevanja. Ker so dekleta kot ženske po naravi, sprejemajo vse bolj emocionalno in je kdaj z njimi težje delati kot s fanti. Na trenutke mora biti človek previden pri reagiranju ob določenih priložnostih. Z lepo besedo se je treba truditi, da določeno stvar razumejo, da so motivirane in potolažene. Večih pa je treba biti strog in reči: tako bo in nič drugače in nobene debate več. Več kot in slednjega je prijateljskega prepričevanja in motiviranja. Zato je pomemben pozitiven



Jaro in Mojca Kalan z družinskim ljubljencem Makom. Manjkata sinova 18-letni Anže in 11-letni Miha. Sicer pa je Mojca predmetna učiteljica biologije na osnovni šoli Lucijana Seljaka v Stražišču. Pred leti, čeprav pravil, da tega ni treba zbornati v javnosti, so jo učenci izbrali za "naj tovarišico". Tudi njej je smučarija zlezala pod kožo. Ko dirkajo naši, je v hiši izredno stanje. Vsak v svojem kotu čaka na razplet. Veseli jo, da se naša dekleta med seboj razumejo in zato so tudi uspešne. "Sedaj je res nora. Tudi sicer umirjenemu možu stresi ne prizanašajo," pravi.

odnos med trenerjem in tekmovalcem in obojestransko povratna informacija."

Ali prihaja tudi do ljubezenskih težav?

"V takih primerih ne smem biti hud, saj so to njihove osebne stvari. V to se ne vtikujem in ne sprašujem, čeprav marsikaj vem. Vplivati skušam pomirjujoče. Takih situacij je veliko. Skregajo se in razidejo in takrat je hudo. Ene to pokažejo, druge pa skrivajo v sebi in to je še hujske. Trudimo se, da so dekleta zaposlene in da nimajo kaj dosti časa razmišljati o teh rečeh. Zanesljivo pa je pozitivno, če imajo te odnose urejene."

Brade več ne dam

Delujete zelo umirjeno. Tudi ob zmagi katere od naših ne skačete v ciljno areno.

"Nikoli ne počnem tega. Ker sem že toliko let trener, sem doživel že veliko veselja in razočaranj. Po naravi se ne predajam evforijam. Moram pa reči, da me je Maribor psihično bolj obremenil in utrudil kot običajno. Resnično sem bil zbit. Naša želja je bila, da bi bila forma v Mariboru na vrhuncu. Uspelo nam je in to je največ, če se trenerju program uresniči. Res sem bil te dni sprva malo bolj živčen, potem pa toliko bolj vesel in na koncu utrujen."

Kako proslavite uspehe?

"Še najbolj smo proslavljali zmago Katje Koren v Flachau. Kasneje je bilo proslavljanja manj, ker ni bilo časa. Pri kosilu sicer nazdravimo s šampanjcem, kot se spodobi, pa tudi torta je kdaj na mizi."

Kaj pa zgodba o vaši znameniti bradi. Urška vam jo je v Santa Caterini obrila. Tako ste obljubili. Se bo to še ponovljalo?

"Mislim, da mi jo je Urška Hrovat obrila 28. novembra lani. Sedaj že spet pridno raste. Takrat sem obljubil, da si jo bom pustil porezati, ko bo prva naša punca na zmagovalnih stopničkah. Urška je bila. Jaz sem dal besedo in sem jo držal. To je bil enkratni štos in tega ne mislim ponavljati. Pač nisem tip, ki bi sklepal stave počez in kar tako. Sicer pa sem brado začel puščati rasti še v študentskih letih, predvsem poleti. Leta 71 ali 72 pa sem jo že stalno nosil. Le leta 1973 med vojaščino sem se moral obriti, potem pa je brada rasla do Santa Caterine. Sedaj spet raste."

Tudi v kravati in suknjču vas redko videmo.

"Redko ju nadenem. Zadnje čase večkrat, ko so razni sprejemi in se je treba normalno pripraviti. Sicer sem pa vedno športno oblečen. Moje najpogostejše oblačilo sta smučarski kombinezon in puli."

Kuralt je bil čudovit fant

Veliko fantov in deklet ste trenirali. Med njimi so bili pravi asi.

"Najprej sem v Železnikih učil telovadbo, potem pa sem šel na loško občino, kjer sem bil odgovoren za šport. Moj šef je bil pokojni Jelovšek. Potem sem postal poklicni trener rokometišev in smučarjev, ko pa oboje ni več šlo, sem ostal v smučariji. 18 let sem to počel in v Škofji Loki smo po vzoru tržiške alpske šole, s še dodatnimi prijemi gradili smučarijo. Ko sem začel, sta bila Štel in Kuralt še pionirčka. Po nekaj letih smo postali najboljši klub v državi. Boris je postal svetovni mladinski prvak, zmagal je v tekmi svetovnega pokala, osvojil je kolajno na svetovnem prvenstvu. Vzgojili smo Tometovo, pa Lesjakovo in Bokalovo in še veliko dobrih smučarjev in smučark."

Pokojni Jože Kuralt je bil nekaj posebnega. Pravili so mu mojster vmesnih časov.

"Jožeta imam v lepem spominu. To je bil fant, ki si ga moral imeti rad. Kot tekmovalca in človeka. Po naravi je bil izredno eksploziven. Hitro se je znal razjeziti. To mu večjih ni dovoljevalo še boljših rezultatov. Furja ga je obremenjevala. Bil je mojster vmesnih časov. Jože bi gotovo še dosegal vrhunske rezultate v slalomu."

Kdo pa je vas naučil smučati?

"Oče. Veliko let je bil športni delavec in profesor telesne vzgoje na osnovni šoli in gimnaziji. On je zgradil skakalnico v Vincarjih in pomagal graditi kočjo na Starem vrhu. Bil je organizator loške smučarije in moj prvi učitelj in mentor. Ker je bila tudi mama v prosveti, sem po njej podedoval precej športnih, pedagoških in podobnih genov. Sem tudi tekmoval, vendar nisem dosegal vrhunskih rezultatov. Takrat smučarija še ni bila tako razvita. Dominirali so Jeseničani. Na državnem prvenstvu jih je bilo tudi po deset med

prvimi petnajstimi. Z 21 leti sem nehala tekmovali in postal sem trener."

Ste morda tudi vi naučili smučati vašo sinova Anžeta in Miha?

"Nihče ne smuča, vsaj tekmovalno ne. Enostavno ni bilo časa, da bi jih učil. Dejansko sem vse življenje žrtvoval za smučarijo in vse druge stvari podrejam njej. Tega smo se vsi v družini navadili. Takrat, ko sem doma, pa skušam biti čim več med svojimi."

Kako sprejemajo domači, žena Mojca in sinova, vašo veliko odsotnost z doma?

"Gre za veliko odsotnost. Od 170 do 200 dni letno me ni doma, pa še takrat, ko sem, sem do treh ali še dlje v Ljubljani. Imam veliko organizacijskega dela. Tudi žena, učiteljica biologije na osnovni šoli v Stražišču, ima izmensko delo, tako da se res redko videvamo. Mogoče se zaradi tega manj kregamo, vendar so problemi isti. Dejansko zaradi mojega dela najbolj trpi družina. Vendar smo se navadili tega. Tudi za naprej želim, da bi imel v družini toliko razumevanja. Rad sem doma, vendar je nemogoče, če hočeš, da tečejo stvari tako, kot je treba. Vseeno pa je dopust v Koversadi zame najlepši."

Grede žena in sinova kdaj z vami?

"Zelo redko. Žena je bila sedaj z menoj tri dni v Mariboru. Sicer pa je težko, saj ima izmensko delo. Tudi če bi šla z menoj, ne bi od tega dosti imela, saj imam na tekmovanjih svoje delo."

Odklonil Bittnerjevo ponudbo

Vas je kdaj vleklo ven tako kot mnoge naše trenerje. Veliko jih služi kruh na tujem, vi pa vztrajate doma.

"Precej povabil je bilo in najbolj resne so bile takrat, ko sem pustil moško reprezentanco, pri kateri sem bil tri leta trener. Delo smo dobro zastavili in vadil sem tudi Koširja, za katerega sem bil prepričan, da lahko v smučariji doseže še več kot Bojan Križaj. Po Albertvillu smo na novo formirali trenerske štabe. Vedeli smo, da moramo nekaj menjati. Bil sem medkandidati, vendar nisem vedel, ali bom izvoljen ali ne, zato sem že skoraj podpisal pogodbo z nemškimi slalomistom Arminom Bittnerjem, ki je takrat začel na svoje. Vse smo se že dogovorili, o denarju in mojih pogojih in v soboto ob 11. uri je bil v Salzburgu planiran podpis pogodbe. V petek zvečer ob sedmih pa me je skupščina zveze potrdila za vodjo ženskih reprezentanc, uro kasneje pa sem poklical Arminovega očeta, ki vodi sinove posle, da odstopam."

Kakšna je bila reakcija Bittnerja?

"Dolgo ga nisem srečal. Potem sva se našla na svetovnem prvenstvu v Morioku na Japonskem. Nekam čisto mi je dejal: sedaj si se pa ženskam pridal. Vendar sva ostala prijatelja, kot sva bila."

Vam je žal te odločitve?

"Ni mi žal. Sicer bi šel, saj je šlo za velik denar. Vendar je bilo ponujeno delo doma zame nov izziv. Vodja reprezentance je večja odgovornost kot trenerstvo. Glede Armina pa sem tudi vedel, da ni velike perspektive, saj je imel težave s poškodbami. To se sedaj kaže, saj ne more narediti dobrega rezultata. Res pa je, da bi se po Bittnerju lahko dobro prodal."

Nekaj zanimivega je v vaši družini. Skoraj vsi imate češka imena. Vi ste Jaroslav.

"Oče je Franc, mama pa Draguša. Otroci nimamo čeških imen, ampak je oče določil, da imamo vsi imena na "ja". Dve starejši sestri sta Jagoda in Jasna, jaz sem Jaroslav, mlajši brat pa Janek."

Hvala za pogovor in veliko sreče vam in vašim dekletom. Predvsem na olimpiadi v Lillehammerju.

"Hvala lepa. Apetit navijačev so zrasli, vendar moramo ostati realni. To je mlada ekipa. Prav tako je olimpiada samo ena tekma v enem dnevu, v določenem trenutku. Če takrat nisi najbolje razpoložen, je konec. Na olimpiadi so presenečenja in tudi letos bodo. Dekletom skušamo dopovedati, da je to povsem normalna tekma, kar pa je težko, saj je olimpijska kolajna sen vsakega športnika. V planu imamo eno kolajno. Najbolj se bojim poškodb. Smo majhna ekipa in izpad ene smučarke je katastrofa. Je pa tako, da te ob uspehih vsi trepljajo po ramenih. Vem pa tudi, da so sposobni ljudje ob neuspehu pljuvati po tebi. To je del športa. Jaz se tega zavedam in se preveč ne sekiram, saj vem, da dobro delamo in morajo prititi tudi rezultati."



ANDREJ ŽALAR

Lokalna samouprava

# Občina Da, občina Ne je vprašanje

Začenjajo se posveti in razprave o novi lokalni samoupravi. Če so ta trenutek na Gorenjskem najdlje "v pripravi" v radovljiški občini, že nekaj časa deluje pripravljalni odbor na desnem bregu Save v sedanji kranjski občini, nosilec akcije pa je KS Stražišče.

Odločitev Ustavnega sodišča o 95. členu in s tem razrešitev sporne dileme o "dveh variantah prehoda" in možnosti organiziranja nove lokalne samouprave je sicer organizacijsko-tehnično opredeljevanje do neke mere razjasnila. Čas, ki ga je zdaj več do referendumskega odločanja o novih občinah, je marsikje ta trenutek ublažil in pomiril že precej zaznavne napetosti. Vendar pa se vsi zavedajo, da s pripravami ne gre odlašati. Po posvetih predsednikov krajevnih skupnosti se bodo sedanja vodstva KS morala prva lotiti vprašanja in do zborov krajanov pripraviti opredelitve ter ocene, na podlagi katerih bi se potem na referendumu 22. maja odločali o novih občinah.

Ne glede na "časovno pridobitev" za odločitev prehoda na novo lokano samoupravno organiziranost pa (žal) nekako še vedno ostajajo v "drugem planu" načrti in opredeljevanja o letošnjih programih v sedanjih krajevnih skupnostih, ki bodo uresničljivi na podlagi do zdaj veljavnih meril tako ali drugače (ob lastni udeležbi) še od letošnjih občinskih proračunov sedanjih občin. Tam, kjer so se recimo tovrstnih programskih opredeljevanj lotili že lani pred koncem leta, se jim bo ta časovna prednost zdaj obrestovala, saj bodo razprave lažje usmerili v priprave in opredeljevanje, za kakšno občino in kako organizirani bodo jutri.

## Samo dve varianti sta

V krajevni skupnosti Begunje v radovljiški občini se bo svet oziroma vodstvo KS pred zborom krajanov še enkrat sestalo. Na sestanku v torek so se sicer resno lotili vprašanja, ali naj bodo Begunje v prihodnje po novem samostojna občina ali ne, vendar opredelitev za referendumsko odločanje narekuje temeljit vsestranski premislek.

Begunje na primer ne "izpolnjujejo" vseh elementov za bodočo občino, imajo pa pogoje, da jutri so lahko majhna občina. Nimajo na primer zdravstvenega doma in imajo le delno osemletko, imajo pa možnosti, da kot majhna občina lahko delujejo in kot takšna skrbijo za razvoj, infrastrukturo, v ustreznih okvirih za potrošnjo, kot je kultura, šport, socialna politika, otroško varstvo. Vendar pa bo osnova za opredelitev morala biti predvsem interes kraja in presoja, kako uresničiti vse možnosti lokalne samouprave, ki jih zakon novi občini daje. Ne gre le za prostore za delovanje, za

kadre oziroma bodočo "občinsko upravo", za seštevanje prednosti in slabosti v primerjavi s sedanjim rezultatom učinkovitosti denarja, ki ga dajejo davkoplačevalci in ki se je doslej vračal nazaj v krajevno skupnost. Gre predvsem za to, kaj naj bo jutri cilj in kako ga projektno v novi občini uresničiti. Tako

jata le dve. Predsednik Izvršnega sveta občine Radovljica Jože Resman, ki se je odzval povabilu na sestanek, je nedvoumno poudaril, da je Radovljica še vedno lahko mestna občina (in to naj bi tudi bila), če se v Begunjah odločijo za svojo občino ali ne.

Vendar pa kaže, ob razmišljanjih članov sveta, da bo za odločitev pomembna pre-

tiš se namreč lahko zgodi, da se bo kapital, kljub pričakovani želji in prizadevanjih, da denar davkoplačevalcev ostane v kraju oziroma v občini, prelil v prestolnico. Drugače povedano, ime občina bo sicer lahko na trenutke delovalo samozavestno, opredeljevalo tudi določeno trdnost in moč, ko bo šlo recimo za bodoče krajevne ali vaške skupnosti v novi občini, učinkovitost delovanja občine kot take pa bo podrejena predvsem opredelitvi in položaju majhne občine. Če je to tisti cilj, ki bo jutri ljudi na tem območju zadovoljil, naj bi pokazale najprej temeljite ocene in opredelitve ciljev. Odločitev pa bo nazadnje

ni pripravljalni odbor, za usklajevanje med krajevnimi skupnostmi pa skrbi krajevna skupnost Stražišče.

"Tri, ali pa celo štiri variante so za desni breg Save: samostojna občina Stražišče, mestna občina Kranj, samostojna občina Kranj desni breg ali okrnjena občina Kranj desni breg. Opredelitev in odločitev bo odvisna od referenduma in volje krajanov pri odločanju ter zborov krajanov pred tem," pravi predsednik krajevne skupnosti Stražišče Rok Žibert.

Na desnem bregu se predstavnik dveh krajevnih skupnosti (Podblica, Besnica, Gorenja Sava, Stražišče,

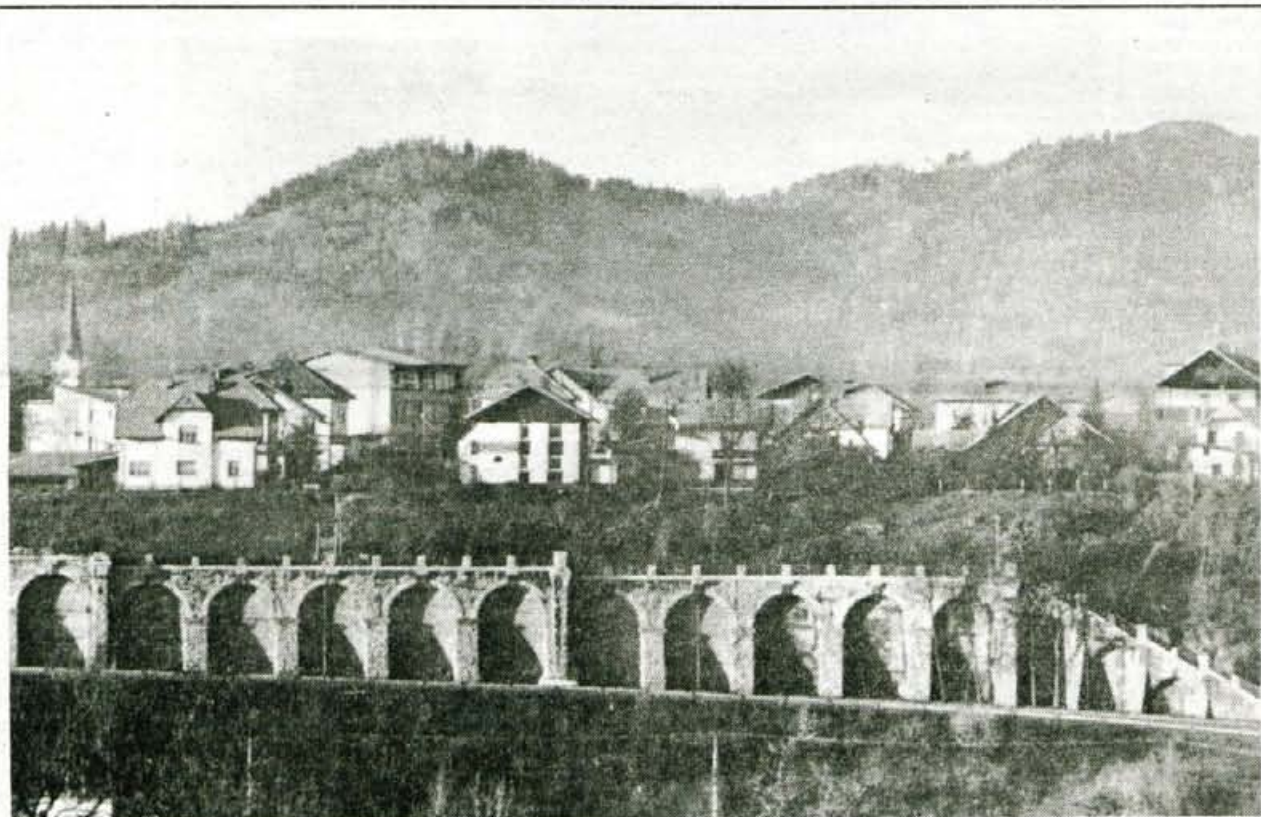
v zadnjih letih dobili in kaj bi, kot davkoplačevalci tega območja, morali dobiti. Ugotavljajo, da so bili v zadnjih letih zelo prikrajšani.

Tako so v gradivo že zapisali: "Predlagatelji smo prepričani na osnovi predloženih podatkov, da je odločitev za samostojno občino za razvoj našega področja zelo pomembna in priporočamo odločitev ZA."

"Delamo tako, kot določa zakon. Vsak svet KS se bo najprej sam opredelil. V Žabnici razmišljajo tudi tako, da bi lahko imeli svojo občino, če bi vključevali tudi sosednje kraje, ki so v sedanji občini Škofja Loka. Sicer pa sta recimo cerkev in gasilski dom že zdaj v katastrski občini Škofja Loka. Iz razprav na skupnih sestankih se kaže, da v Besnici tudi niso opredeljeni, Mavčiče so nekaj kot občina tudi že vključevale del območja v sedanji občini Šiška na območju Medvod oziroma Zbilj. V Orehku-Drulovka so mnenja delno deljena. Novi prebivalci bolj razmišljajo o mestu, prvotni prebivalci pa ugotavljajo, da spadajo pod Smarjinsko faro. Sicer pa večinoma prevladuje mnenje in razmišljanje, da bi desni breg "skupaj padel".

Sicer pa je v Stražišču, kot pravi predsednik KS Rok Žibert, svet krajevne skupnosti soglasen, da se ustanovi Občina Kranj desni breg ali pa samostojna občina Stražišče. Ocene kažejo, da bi imeli do 25 zaposlenih v občini, da imajo prostore, da jim kar nekaj pomeni lahko delitev premoženja, da imajo zdravstveni dom, šolo, pošto, banko in tudi vse druge našete razloge ali pa pogoje za to.

"Osebn ocenjujem, da v prihodnosti nimamo kaj iskati izven evropskega vzorca lokalne samouprave oziroma evropske zakonodaje. Tako je občina po evropskem vzorcu samostojna enota z 80-odstotnim deležem pristojnosti, 20 odstotkov pa jih odpade na državo. Res je, da tega ne moremo doseči takoj, vendar korak za korakom; to je pot in cilj. Sicer pa sem tudi prepričan, da je prav in pametno, da se odločimo na svoje. V tako veliki občini, kot je danes Kranj, je težko "poznati" vse kraje v njej. Zato ni čudno, da je recimo naš del nekako "manj vpet" v razreševanje problemov. Ni čudno, da je v ospredju skrb za čisto Kokrova našem območju pa imajo recimo ljudje še fekalije po kletih. Da ne govorim, da je Škofjeloška cesta sedanja kranjska sramota, ki lani ni bila razrešena in osebno ne vidim možnosti, da bo v prihodnjih nekaj letih. Zato sem prepričan, da nam ne preostane drugo, kot da gremo v to odločitev za samostojno občino oziroma eno od variant. Da pa znamo in zmoredi marsikaj vendarle narediti in razrešiti, smo na primer lani dokazali na več področjih in nenazadnje dokazujemo tudi ta trenutek, ko bomo za Stražiški kulturni teden v sredo zvečer odprli prenovljeno dvorano..."



Občina Kranj desni breg? - Tri ali celo štiri variante, ocenjuje predsednik KS Stražišče, so mogoče za desni breg Save v sedanji kranjski občini: samostojna Občina Kranj desni breg, okrnjena Občina Kranj desni breg, samostojna Občina Stražišče ali Mestna občina Kranj.

zastavljeno vprašanje inopredeljevanje ob odgovoru nanj pa, kot so na sestanku v torek že opredelili, daje sicer več možnosti, vendar realni osta-

dvsem ugotovitev, da kaj in kako bodo, če bodo samostojna občina, in predvsem kako, uresničili nekatere cilje. Ob nerealno opredeljenih projek-

prepuščena odločanju krajanov.

Vsekakor pa bosta referendumskemu odločanju in krajanom (vsaj za zdaj tako kaže) ponujeni dve varianti: "Ali bomo to, kar smo zdaj v okviru bodoče mestne občine Radovljica, ali pa odločitev za samostojno občino. Variante, da se Begunje vključijo recimo v občino Lesce, kar je tudi ena od sedanjih variant bodočega števila novih občin (namreč da Lesce postanejo občina), ali da bi se znašli v občini Žirovnica, odpadejo. Sicer pa se bo svet krajevne skupnosti pred zborom krajanov še enkrat sestel in na podlagi ocen potem tudi določno opredelil," je razpravo v torek o bodoči lokalni samoupravi in opredelitvi KS Begunje zaključil predsednik KS Niko Legat.

## Desni breg Save v Kranju

Na desnem bregu Save, na območju sedanjih devetih krajevnih skupnosti v sedanji kranjski občini, priprave in razmišljanja o novi lokalni samoupravi že nekaj časa trajajo. Deluje poseben sedemčlanski oziroma razširje-

Bitnje, Žabnica, Orehek - Drulovka, Mavčiče, Jošt) sestajajo že nekaj časa na podlagi opredelitve oziroma predloga iz leta 1992.

"Pripravljamo materiale, ki naj pokažejo dobre in slabe strani te ali one variante. Za zdaj pa prevladuje mnenje, da je še najbolj ustreznna varianta Občina Kranj desni breg; tako iz ekonomskih razlogov kot skupnih potreb in problematike, s katero je predvsem zelo povezana komunalna infrastruktura. Morda sta kar zadeva komunalno infrastrukturo delni izjemi le Besnica in Mavčiče. Zdaj pripravljamo oziroma zaključujemo že precej popolno pisno gradivo. V pripravljalnem odboru delajo na tem ljudje, predstavniki krajanov iz tega območja, ki strokovno stvari poznajo. Tako imamo obdelano premoženjsko oziroma finančno vprašanje, zgodovinski položaj, terenske pogoje, prikazane so tudi že zakonske opredelitve in pristojnosti."

Zanimiva je primerjava, ugotavljajo, na podlagi dose- danjega dela: kaj so na tem območju oziroma v Stražišču

**PTT** PTT PODJETJE SLOVENIJE, p.o.  
**PE PTT KRANJ**

**Podjetja, podjetniki, telefonski naročniki!**

V maju 1994 bo izšel nov telefonski imenik Republike Slovenije.

- Ali so vaši podatki v obstoječem imeniku pravilni in popolni?
- Ali so se vaši podatki spremenili oziroma planirate njihovo spremembo?
- Želite objavo vaših podatkov ali reklamnega oglasa v poslovnem delu imenika?
- Želite objavo zaščitnega znaka Vašega podjetja poleg podatkov?

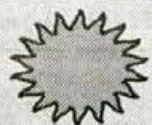
Sporočite nam morebitne popravke, spremembe ali želje!

Potrebne informacije dobite po ☎ 241-444!

📄 Točni podatki v imeniku so v Vaše in naše dobro!



## UREME



Danes bo večinoma suho in nekoliko topleje, le v severovzhodnih krajih bodo prehodno rahle padavine. Jutri in v nedeljo bo razmeroma sončno.

## LUNINE SPREMEMBE



Po Herschlovem vremenskem ključu naj bi bilo lepo vreme.

## PRESTOPNO LETO 1994

### DIAMOND POSTAL SERVICE

POŠTA NA GARANCIJA: NAŠE GOSLO JE ZADOLŽILETJI ALI POSREJTI, PROSTO DA TAKO OR PRIZNEMO IZBERKE PROGLADA...  
PLAČNI NE POROČE  
PRI NAKUPU V ARHIVOSTI  
NAŠI DRUGI NAŠI V OBRATU NA ČEKL BREZ OBRATNI  
NAŠI DRUGI NAŠI V OBRATU NA ČEKL BREZ OBRATNI  
PRI TISKANJU NAŠI V OBRATU NA ČEKL BREZ OBRATNI  
PREJETA 2000 STI

**DIAMOND POSTAL SERVICE**

P.P. 102  
61101 LJUBLJANA

Doslej smo bili prepričani, da ima mesec februar le 28 dni, vsako četrto leto pa je prestopno z 29 dnevi v februarju. Ampak nič ni večno in tudi tako znanje je zastarelo: v "Diamond Postale Service Ljubljana" so mesec februar neizpodbitno podaljšali na 31 dni. Tako, kot je označeno, smo podatek o 31. februarju 1994 izrezali iz kataloške ponudbe firme DPS, ki je zelo verjetno v minulih dneh pristala tudi v Vašem poštnem nabiralniku. In ker se v terek začenja februar, ne bodite preveč prepričani, da bo kratek!

## OH IN AH IN RAČUNALNIKI

Večina računalnikov, ki jih uporabljamo širom po naši lepi domovini ali jih prodajajo v kakšni PC trgovini, ima "poševne oči". To je namreč sinonim za poreklo teh strojev, ki so večidel s Tajvana ali iz Južne Koreje. Programi na teh računalnikih so sicer manj poševnooki, a slovenščina jim dela težave, kajti večina programov nima slovenskih znakov "Č",

"Ž" in "Š". In tudi slovenski del znamenite firme Kastner & Ohler je v svojem katalogu "spodrsnil" na strešicah. Večino teksta v katalogu je sicer natisnil v vzorni slovenščini, pri obrazcu za naročanje pa je volje in prizadevnosti zmanjkalo. Vsega je kriv računalnik...

**Izjava tedna:**  
**Dr. Janez Drnovšek:** "Upokojenski lobi je izjemno močen. V parlamentu blokira vse predloge za racionalnejšo pokojninsko porabo..."

Dopuščamo možnost, da bo premier te trditve, objavljene v Mladini, v prihodnjih dneh zanikal. Če jih pa ne bo in je res to izjavil, potem je to novica, ob kateri moramo v temeljih spremeniti naš pogled na ta sloj državljanov!

**Kaj je to - lobi in lobiranje?**  
To je pritisk kakšne močne družbene skupine na posamezne poslance, da glasujejo v njihovo korist. V ZDA, recimo, kakšne multinacionalke ali industrijalcev.

Pri tem gre - jasno - veliko bolj za finančne koristi kot za kakšne moralne privilegije ali celo državljanske pravice.

**Zakaj to sploh pojasnjujem?**  
Zato, ker me je vse do zdaj prevečalo zmotno prepričanje, da vsaj polovica od 400 tisoč upokojenskih lobistov v svoji kuhinjski perspektivi niti ve ne, kaj je to lobiranje.

Po tej izjavi pa je moja zmeta odvrtno očitna in kaže na moč dosežani podcenjevalni odnos do te družbene strukture.

Kakšni majhni, neugledni in na družbeni rob potisnjeni slovenski upokojevcem in upokojenkam, ki vsak trenutek javkajo, kako majhne pokojnine da imajo in kako so ven in ven oškodovani! Kako hudobni in zlobni so, ko pisarijo v časopise, češ da država njihovemu pokojninskemu skladu dolguje na milijone dolarjev in naravnost poniglavo sprašujejo, v katerem tisočletju jim taista država ta

izposojeni denar namerava vrniti. In tako dalje in tako naprej. Nič od tega!

To, kar delajo, je samo ena izmed oblik njihove prefinjene taktike. Lobirajo! Vseprek samo lobirajo! Množično in posamično! Enkrat so tu prvaki njihovih združenj, ki podkupujejo poslance najbrž s kakšnimi mastnimi provizijami, ki si jih

višja! S 25 leti delovne dobe fliknejo v pokoj pametni posilanci, s 65 let starosti pa bodo obvezno morali v penzijo vsi visokošolski profesorji. Naj je med njimi še tako učena glava in morebitni slovenski nobelovec - vija vaja ven! V penzijo! Med lobiste!

Za te visokošolske profesorje, ki jih je parlament tako vehe-

vlačili za rokav in - škruvali! Pa po medijih bomo od teh magistratov in večkratnih profesorjev brali njihova lobistična natolčevanja, koliko da država v resnici dolguje pokojninskemu skladu in kako da se s kakšnimi 30 tisoč dolarji pokojnine niti teoretično ne da preživeti.

**Uboga država! Pri 2 milijonih državljanov imeti 400 tisoč lobistov!** Če bi v ZDA Clinton ugotovil, da mu v državi kar petina vsega prebivalstva lobira, bi se od groze sesedel! In to takih lobistov, ki imajo za lobiranje 24 ur časa na dan in ki si potemtakem lahko izmislijo najbolj prefinjene oblike pritiska na parlament.

**Zatorej - bojte se upokojencev!** Ko jih vidite po trgovinah, ko kupujejo mleko in kruh - v mesnice zahajajo bolj poredko - za božjo voljo ne nasedajte njihovim lažnim tožbam, da si salame ne morejo kupiti! Kaj pa še! To je samo ena izmed njihovih taktik množičnega lobiranja.

Zdaj pa moram končati. K mojima dvema lobistoma spodaj v kuhinji je namreč prišla na obisk lobistka iz sosesčine - voščiti god in sedemdesetletni rojstni dan!

**Malo morgen god in rojstni dan!**  
**Lobirajo!**  
In ko v skrbi za državo sedem na "štence" in jim prisluskujem, spet nesramno blokirajo lastno jim državo in vse predloge za racionalnejšo pokojninsko rabo. Pijejo kofetek in kar naprej pritisakajo:

"Saj se ne da več živeti, pokojnin pa spet ne bodo zvišali..." • D.Sedej

## KRATEK INTERVJU

### Jože Kepic iz Dvorij

Je bila kje kakšna lovska veselica, pomislim, ko sredi Bavantove gostilne v Dvorjah pri Cerkljah ugledam postavnega, veselega možaka v zeleni lovski obleki vleči meh. Pa ni bilo veselice, le harmonike so preskušali, da bi našli pravo za Bavantovega sina Janeza, ki si želi takšno "frajtonarico", da bo tudi za pevsko spremljavo. So tudi take, Kepicev Jože jo ima, BSAS ima oznako, od Melodije Mengeš. Odlična, petnajst let že igra nanjo, pa še nobenega popravila ni doživel.

No, temu se pa gode, pomislil, lovec, harmonikar, sami užitki. Pa ni lovec, "raubšic", če hočete, se mi smeje, lovsko obleko nosi, ker ima rad zeleno barvo. "Tak sem, naravo ljubim in zelena je moja barva. Če ima križasta srajca le malo zelenega, je zame najlepša." Drugače je pa mesar. Enaindvajset let je že v kranjski predelavi loških Me-soizdelkov. Mesar in muzikantar. O, koliko so že preigrali po veselicah, porokah, doma in po Nemčiji. Štirn Damjan, Anžkov s Štefane gore na havajko, bratranec Peter Koglar in on pa s harmoniko. Nobenega ozvočenja ni bilo, pa jih je poslala takšna množica, da ji ni bilo videti konca. V Oberperingu pri Muenchenu so jih kar na traktorsko prikolico postavili, ponjavo vrgli čez, oni so pa igrali. Po dva dni skupaj, v soboto popoldne so začeli, v nedeljo pa nehali. To so bile veselice! No, sicer so pa veselice nekaj najlepšega tudi doma. Tam se človek sprosti, tam na široko razvlečeš meh, "frajtonarica" da najlepši glas, Jože pa zapoje. Ste slišali njegovo "putko"? sprašuje gostilničar Vido. Jožetu ni bilo treba dvakrat reči in že se je naščepiril sredi gostinske sobe in zapel, zakokodakal in zaigral svojo putko in petelinčka, da si kar videl, kako se petelin nareja pred svojo izbranko, plahuta s krili, in putka v svojem ljubezenskem razburjenju kokodaja in se brani, da kar perje leti... Ne, kaj takšnega pa še ne! V ustih si imel občutek po perju! Nič čudnega, da je Jože prav s to svojo pesmico že dvanajstkrat zmagal na tekmovanju slovenskih harmonikarjev. Nazadnje je zmagal lani na tekmovanju harmonikarjev na razstavi cvetja v Cerkljah. Vedno zažge. So ga že poskušali posnemati, pa ne gre. V Jožetovih rokah še harmonika kokodaka. Kaj takšnega uspe le



ljudem, ki imajo muziko v krvi. Vižnčani z Ambroža in Pasarji iz Dvorij jo imajo. Jože je bil še čisto majhen, ko je že vlačil harmoniko za seboj. Stric Ivan Grile, Vižnčan z Ambroža, ga je največ naučil in pa bratranec Peter Koglar. Ta je tudi muzikantar! Na tekmovanjih harmonikarjev je bil dvakrat drugi in šestkrat prvi. Na koliko ohceti sta igrala! Zadnjih sedem let Jože ne igra več toliko, le včasih še pomaga Petru. Če ne igraš redno, te bole roke. Ljudje si niti misliti ne morejo, kako težka je harmonika, kako od te teže boli hrbet, in kakšne bolečine so v kitah od komolca navzdol, v dlaneh, v prstih. Posebej še, če te grabi revma, kot Jožeta. Igra pa še, ravno sinoči sta s sinom Darkom igrala doma do enajstih zvečer. Tudi hči Lucija igra diatonično harmoniko in kadar jih prime, naredi tak ansambel, da igrajo tudi žlice, ribežni, kuhlalice, "rene"... Nak, kri res ni voda. • D. Dolenc

**ZA USPEŠEN POSEL!**  
**PROPAGANDNA OBJAVA**  
V GORENJSKEM GLASU  
POKLIČITE 218 - 483

Skandinavsko poletje ali s spačkom po losovi deželi

## Kjer sonce ne spi

Piše: Igor K.



"Spaček ni le avto, to je umetnost življenja," je nekoč izjavil neki Francoz in ponovil prenekateri lastnik citroena 2 CV, avtomobila, ki ga njegovi ljubitelji po vsem svetu vozijo že 45 let, od daljnega leta 1948, ko je bil le-ta prvič predstavljen na avtomobilskem salonu v Parizu. Spaček je, razen malenkostnih sprememb, do vse izpred dveh let, ko so na Portugalskem izdelali zadnjega, ostal pravzaprav tak, kot se je rodil. V šestdesetih letih je spaček postal avto mlade generacije, v sedemdesetih gibanje, od leta 1975 naprej pa se njegovi ljubitelji vsako drugo leto dobimo na svetovnem srečanju. Ker se je vse skupaj začelo na Finskem, je bilo prav tam tudi "10. svetovno srečanje ljubiteljev 2 CV". Zato se je letos v Skandinavijo odpravilo tudi 70 spačkarjev v 32 vozilih iz Slovenije. Del te karavane je sredi julija krenil izpred Kluba Rosa na Kokrici pri Kranju.



Ko se roke zatresejo.

### Najhitrejši, najmočnejši...

... z najlepšimi moškimi nogami, hmmm... Slovenci sicer nesporni favoriti pri tekmovanju za naj - moške nog'ce smo žal zamudili prijave in tako zapravili priložnost ostalemu svetu pokazati naša bedra in jim tako odpreti oči. Žal še naprej živijo v zmoti. Ja, dnevi na prizorišču srečanja so hitro minevali, saj skorajda ni minila ura, ko se ne bi kaj dogajalo. Pravokotno s "Slovensko ulico" je ob glavni poti v kampu vsak dan potekal boljši trg, kjer so bile naprodaj stvari, ki so imele kakršnokoli zvezo s Citroenom: rezervni deli (novi in rabljeni), miniaturni modeli avtomobilov, majice, nalepke, značke, razglednice, slike, knjige... Tudi slovenski "izdelki" z motivi srečanja so šli dobro v promet. Naša gorenjska karavana si je s prodajo majic, denarnic in želečkov (torbic za okrog pasu) zaslužila nekaj dragocenih litrov bencina, ki je v Skandinaviji precej drag (najdražji na Norveškem, čez 140 tolarjev in Švedskem okrog 125 tolarjev in najmanj na Danskem, kjer liter te smrdče tekočine stane okrog 105 tolarjev). Posebno stojnico so domačini namenili prav nam Slovincem, saj smo na njej predstavljali Slovenijo kot pridelateljico naslednjega svetovnega srečanja prijateljev 2CV, ki bo leta 1995 na Ptuj.



V barvah je lepši.

Poseben objekt v kampu je bil namenjen pripravljanju, kuhanju in pečenju hrane, pranju umazane posode (na vojo je bilo kakih deset štedilnikov in pomivalnih korit), prostor pa je služil tudi jedilnici. Oni dan so prali posodo Gorazd, Zokin Aleš in slednja dva sta se spustila v komentiranje hrane, ki so jo na krožnikih imeli zraven sedeči (po govorjenju sodeči Švedji). Češ, fini zrezki pa to... Nakar deklet pri mizi izjavi, da razume, o čem fanta govori, da je Melita iz Portoroža, da pa že leto in pol živi na Švedskem... Fantom pa nerodno. No, v naslednjih dneh je bila punca veliko z nami.

Posebne atrakcije so bila razna zabavna tekmovanja, v katerih smo Slovenci v glavnem pobirali prva mesta, v veslanju, v zbijanju z vrečo z brvi, v hoji s hoduljami, oziroma smo se uvrstili v finale kot naprimer Tržičan Zok, ki si je v smučarskem teku na vodi (zmagal je seveda Finec) prisluzil polet s hidroplanom in si tako srečanje ogledal tudi iz zraka. Zok in Lesi sta bila solidna tudi v sestavljanju spačkovega motorja (425 ccm), a so bili "stari spačkarski mački" boljši, predsednik slovenske sekcije Peter iz Maribora in Dušan iz Murske Sobote sta bila za nekaj sekund druga, kar pri 15 minutah, kolikor traja sestavljanje motorja, niti ni veliko.

(nadaljevanje prihodnjic)

## Boj se upokojencev!

V temeljih je treba spremeniti naš odnos do armade 400 tisoč upokojencev, kajti 24 ur na dan ne počnejo nič drugega kot da - lobirajo! Ne le v parlamentu, ampak tudi po cestah in po trgovinah. Ob obisku kakšne upokojene lobistke iz sosesčine bodite previdni: ni vam samo prišla voščiti za god, tudi lobirala bo!

mimogrede lahko odtegnejo od še bolj mastnih pokojnin, drugič pa so tu stotisoči, ki sedijo doma v svojih kuhinjah in pišejo medijem proteste in demantije. Bo pa še huje, kajti ta armada upokojenskih lobistov se iz dneva v dan povečuje. A ne le to: izobrazbena struktura teh nesramnih lobistov je vedno

mentno postavil na cesto, ne bo nobenega pogodbenega dela! Le - to je namreč pošteno obdavečno in nobena ustanova ni tako neumna, da bi pljuvala v lastno blagajno. Hočeš nočeš bodo delati natanko to, kar delajo stotisoči - lobirali bodo! Tam v predverju parlamenta bodo prežali na poslance, jih



**SOBOTA, 29. januarja 1994**

## TV SLOVENIJA I KANALA

7.55 Tedenski izbor: Radovedni Taček; Mladi virtuoz; Zimska tekmojanja; Klub klobuk; Tok tok, Zgodbe iz školjke  
 11.30 Lov po Holandiji, angleški film 13.00 Poročila  
 13.05 Tednik, ponovitev  
 13.50 Večerni gost: inž. Dušan Vendramin  
 14.50 Video strani  
 15.20 Spoved pastorja Burga, ponovitev švicarskega filma  
 17.00 TV Dnevnik  
 17.10 Svet narave, angleško poljudnoznanstvena serija  
 18.00 Regionalni program Ljubljana  
 18.45 TV memik  
 19.10 Zrebanje 3 x 3  
 19.30 TV dnevnik  
 20.10 Utrip  
 20.30 Ona + on  
 21.30 TV poper  
 21.40 Korenine slovenske lipe; Pesnice, 2. oddaja: Rožice  
 22.05 TV dnevnik  
 22.40 Sova:  
 Zaveznici, angleška nadaljevanka  
 Zlatooka račka, angleški film  
 1.15 Video strani

9.00 CMT 10.00 Kino, kino 11.00 Dvojno razkrinkanje, ponovitev ameriškega barvnega filma 12.30 A shop 13.40 Video strani 18.00 Zelena rokavica, ponovitev ameriškega barvnega filma 19.30 Radio FM, ponovitev 20.00 Modna dežela, oddaja o modi 20.30 James Dean, ameriški barvni film 22.10 Zlata nota '93, izbor pop in rock glasbenikov leta '93 23.40 CMT 1.00 Video strani

## TV AVSTRIJA I

13.10 Gozdarjeva Krista, nemški domačiji film 14.50 Glasbena skrinja 15.00 Za otroke 16.15 Beverly Hills, 90210 17.00 Mini čas v sliki 17.10 X - large, mladinska oddaja 18.00 Čas v sliki 18.05 Slika Avstrije 18.30 Zdravnica dr. Quinn 19.30 Čas v sliki 20.00 Šport

## TV AVSTRIJA 2

8.00 Vremenska panorama 10.40 1000 mojstrovin 10.50 Svetovni pokal - smuk (m), iz Chamonixa 11.50 Svetovni pokal - smuk (ž), iz Garmischa  
 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki 20.00 Kultura 20.15 Kamela gre skozi uho šivanke, komedija 22.10 Čas v sliki 22.25 Sport 22.55 Kam in nazaj 0.55 Round midnight 0.30 Poročila

## R KRANJ

8.00 Dobro jutro 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Dobro jutro ob kavi: Neža Maurer 12.00 Mali oglasi 14.00 Gorenjska danes 16.20 Izbor pesmi tedna 18.00 Gorenjska danes, jutri 18.20 Verska oddaja 19.20 Večerni program

## TV SLOVENIJA 2

10.30 Videostrani 10.50 Chamonix: svetovni pokal v alpskem smučanju, smuk (m), prenos 12.00 Sova, ponovitev 14.20 Športna sobota: Odprto prvenstvo Avstralije v tenisu, finale ženske, posnetek iz Melbournea 17.20 Smučarsko tekmovanje veteranov, posnetek iz Kitzbuehla 17.50 Košarka NBA 18.50 Vodne pustolovščine, angleška poljudnoznanstvena serija 19.30 TV dnevnik 20.05 Usodni obrat, angleška nadaljevanka 21.00 Zametna šapa, angleška poljudnoznanstvena serija 21.30 Pogled in zadeni 22.45 Sobotna noč 1.45 Video strani

**NEDELJA, 30. januarja 1994**

## TV SLOVENIJA I

8.45 Otroški program: Živ zav 9.35 Prva ljubezen, ponovitev švedske nadaljevanke  
 10.00 Sezamova ulica, ameriška nanizanka  
 11.00 Naša pesem '93  
 11.30 Obzorja duha  
 12.00 Ljudje in zemlja  
 12.30 Vodne pustolovščine  
 13.00 Poročila  
 13.45 Prijatelja, ameriški film

## TV AVSTRIJA I

15.10 Habsburžani, ponovitev avstrijsko nemške dokumentarne nadaljevanke  
 16.00 Calebove hčerke, kanadska nadaljevanka  
 17.00 TV dnevnik  
 17.10 Po domače  
 19.30 TV dnevnik  
 20.10 Zrcalo tedna  
 20.30 Podarim - dobim 21.15 Pred ZOI '94  
 21.30 Clive James: Slava v 20. stoletju, angleška dokumentarna serija  
 22.25 TV dnevnik  
 22.50 Sova:  
 Zaveza Seznec, francoska nadaljevanka;  
 Zaveznici, angleška nadaljevanka  
 0.35 Videostrani

## TV SLOVENIJA 2

7.40 Tedenski izbor 7.40 Pogled in zadeni 9.00 Trgovci s sencami, novozelandska nadaljevanka 13.45 Ona + on, ponovitev 14.55 Športna nedelja 19.18 TV noč 19.30 TV dnevnik 20.05 Krokodil, priče pravnice, nemška dokumentarna oddaja 20.35 Rojen 4. julija, ameriški film 22.55 Športni pregled 23.25 Video strani  
**OPOMBA** Tenis: Australian open, finale (m), posnetek 17.50-20.00; Ljubljana: PPZ v rokometu 16.25-17.50 Krim Electa:Walle Bremen, prenos; Chamonix: Svetovni pokal v alpskem smučanju, slalom (m), 1. tek: 9.50-11.00, 2. tek: 12.50 - 13.45; PEP v rokometu (m) Wallau: Pivovarna Laško 14.55-16.25

## TV HRVAŠKA I

8.15 TV koledar 8.30 Palooka, ameriški čb film 10.00 Poročila 10.00 Nedeljski živ zav 11.00 Malavizija Poročila 12.05 Kmetijska oddaja 12.55 Narodna glasba 13.25 Mir in dobrota 13.55 Duševni klic 14.05 Velike avanture: Poslednji Mohikanec 15.00 Opera box 15.30 Poročila 15.35 Družinski zabavnik 17.15 Bratova žena, ameriški barvni film 18.50 Maxim, risanka 19.15 TV fortuna 19.30 TV dnevnik 20.15 Sedma noč 21.45 Poročila 21.50 Odljetel bom, ameriška nadaljevanka 22.55 Slika na sliko 23.55 Poročila v angleščini 0.00 Sanje brez meja

## TV HRVAŠKA 2

12.30 Video strani 12.45 TV koledar 12.55 Rock koncert, ponovitev 13.55 Cro pop rock, ponovitev 14.40 Športna nedelja: Predolimpijska oddaja 15.00 Košarka: NBA liga 15.30 Odprto prvenstvo Avstralije 17.55 Rokomet: Lokomotiva - Vihor, prenos 19.30 TV dnevnik 20.15 Črno-belo v barvah; Čaj in simpatija, ameriški barvni film, Leteči cirkus Montyja Pythona

## KANALA

8.00 Nedeljski nagovor: Pater Benedikt Lavrih 8.15 RIS 9.05 Dance session, ponovitev 9.35 James Deana, ponovitev ameriškega barvnega filma 11.15 Ameriški deset 11.45 Male živali 12.00 Nedeljski nagovor 12.15 Helena, čestitke 17.40 Zlata nota '93, izbor pop in rock zvezdnikov leta '93 19.05 Tropska vročica II, ameriška nanizanka 20.00 Tropska vročica, ameriška nanizanka 20.55 Kino, kino, oddaja o filmu 21.40 Ovadah, angleški čb film 23.10 CTM 1.00 Video strani

## TV AVSTRIJA I

9.00 Čas v sliki 9.05 Trabbi Goes to Hollywood, ponovitev ameriške

mobitel

Pe KRANJ

☎ 064/222-616

komedije 10.55 Živali 11.00 Pogovor s tiskom 12.00 Tednik 12.30 Orientacija 13.00 Čas v sliki 13.10 Zlata dekleta, ponovitev 13.35 Gus, ameriška komedija 15.05 Komedija Capers 15.20 Stan in Olio, risanka 15.30 Otroški program 17.00 Mini čas v sliki 17.10 X-TV, oddaja za mlade ljudi 18.00 Čas v sliki 18.05 Odštevanje, naravovarstvena oddaja 18.30 Monaco Franze, italijanska noč 19.30 Čas v sliki 19.50 Sport 20.15 Kaisermuhlen blues 21.05 K1, oddaja o kulturi 22.00 Glava v prostoru 22.45 Kehrhaus, nemška komedija 0.15 Hector Berlioz 1.00 Poročila/1000 mojstrovin

## TV AVSTRIJA 2

8.00 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.50 Svetovni pokal - slalom (m), tek iz Chamonixa 11.20 Svetovni pokal - smuk (ž), iz Garmischa 12.55 Slalom (m), 2. tek iz Chamonixa 13.45 Dober dan, Koroška, oddaja za koroške Slovence 14.15 Slike iz Avstrije 15.00 Športno popoldne 16.30 Ognjeni pas 17.15 Klub za seniore 18.00 Bliznji posnetek 18.30 Slika Avstrije 18.55 Kristjan v času 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki 20.15 Policijski klic 101 21.50 Pogledi od strani 22.00 Čas v sliki/ Sport 21.15 Hej, sestra 22.35 Veliki potres v Los Angelesu 0.05 Čas v sliki 0.10 Lahko noč, mama, ameriški film 1.45 Poročila/1000 mojstrovin

## R KRANJ

8.00 Dobro jutro 10.00 Dežela kranjska - Vodice 11.00 Po domače na kranjskem radiu 12.00 Mali oglasi 12.40 Kmetijska oddaja 13.00 Med praznovanci 17.20 Sport 18.20 Kino, kviz

## R ŽIRI

8.00 Napoved programa - radijski koledar - EPP 10.00 Kmetijska oddaja 10.30 iz narodnozabavnih logov 11.00 Novice, obvestila, mali oglasi, osmrtnice 11.40 Sprehod po kinodvoranah 12.00 Nedeljska duhovna misel 12.15 EPP 12.30 Čestitke in pozdravi 13.30 Nedeljsko popoldne na valovih RA Žiri, vmes vremenska napoved, prometne informacije, kulturni kazipot, glasbena lestvica 3 x 3, športni utrinki 15.30 Odpoved programa

## R TRIGLAV JESENICE

8.00 Dober dan 8.05 Mirin vrtljak 9.30 Horoskop 10.30 Kuharski recept mojstra Robnika 11.00 Brezplačni radijski sejem 12.00 Voščila 13.00 Nedeljski gost 14.00 Voščila 15.30 Dogodki in odmevi (prenos R SL) 16.00 Voščila 17.00 Radio v nedeljo 18.30 Minute za ljubitelje resne glasbe, odpoved programa

## R TRŽIČ

Oddajamo od 10. do 15.30 na UKV stereo 88,9 in 95 MHz ter srednjem valu 1584 KHz. Dopoldne se dobimo v Deželi Mularija ter v oddaji Potuj z menoj, ob 12. uri bo na vrsti Tedenski mozaik, sledi nedeljska duhovna misel in podrobnosti iz našega vsakdanjika. Tudi s pohoda na Kriško goro se oglasimo. Ob 12.50 lahko prisluhnete obvestilom, ob 13.20 glasbenim čestitkam, ob 14.30 pa Marjanu Murku.

**PONEDELJEK, 31. januarja 1994**

## TV SLOVENIJA I

11.15 Tedenski izbor: Mesečeva ura; Znanje za znanje; Učite se; Svet narave, angleška poljudnoznanstvena serija  
 13.00 Poročila  
 13.05 Športni pregled, ponovitev 13.35 Video strani  
 14.55 Oči kritike, ponovitev 15.55 Video moda - dekliske pletenine  
 16.20 Dober dan, Koroška  
 17.00 TV dnevnik  
 17.10 Otroški program: Radovedni Taček, Zimska tekmojanja  
 18.00 Regionalni studio Maribor  
 18.45 ABC - ITD, TV igrice  
 19.30 TV dnevnik  
 20.10 Sedma steza  
 20.35 Potrošniška porota: Pravičnost na preizkušnji  
 21.15 Omizje  
 22.35 TV dnevnik  
 23.00 Sova:  
 Na programu, ameriška nanizanka  
 Zaveznici, angleška nadaljevanka

## TV SLOVENIJA 2

13.30 Video strani 14.00 Forum 14.15 TV memik 14.30 Utrip 14.45 Zrcalo tedna 15.00 Podarim - dobim 15.45 Obzorja duha 16.15 Sova, ponovitev 18.50 Univerzitetni razgledi 19.30 TV dnevnik 20.05 Pet sob, kuhinja, kopalnica, nemška drama 21.40 Studio City 23.25 Večer jazz v studiu - 1 0.30 Videostrani

## TV HRVAŠKA I

10.00 Poročila 10.05 TV žola 11.30 Narava in družba 11.35 Lažeš, Melita 12.00 Poročila 12.05 TV koledar 12.15 Divja vrtnica, mehiška nanizanka 12.40 Bagdad cafe, ameriška humoristična nanizanka 13.05 Ko slonček skače čez plot, francoski barvni film 14.55 Monofon 15.30 Učimo se o Hrvaški

## R KRANJ

5.40 Dobro jutro 7.40 Pregled dnevnega tiska 9.00 Gorenjska, včeraj, danes 9.20 Tema dneva: Gost Blanka Dobrščak 10.40 Informacije - zaposlovanje 13.00 Pesem tedna 14.00 Gorenjska danes 14.30 Točke, metri, sekunde 17.20 Parnas 18.00 Gorenjska danes, jutri 18.20 Juke box 18.50 Radio jutri, koristne informacije

## R ŽIRI

16.00 Poročila 16.05 Srečni ljudje 16.20 Risanka 16.30 Govorimo o zdravju 17.00 Hrvaška danes 18.00 Poročila 18.05 Kolo sreče 18.35 Santa Barbara 19.30 TV dnevnik 20.15 V iskanju zatočišča 21.20 Arena 22.15 Poročila 22.20 Hrvaška in svet 23.00 Slika na sliko 0.00 Poročila v nemščini 0.05 Sanje brez meja

## TV HRVAŠKA 2

16.25 TV koledar 16.40 Lažeš, Melita 17.05 Skrivnosti, ameriška nadaljevanka 17.30 Odljetel bom, ponovitev nadaljevanke 18.10 Ameriški nogomet 19.15 Risanka 19.30 TV dnevnik 20.15 Skrivni arhiv J. Edgarja Hooverja, dokumentarni film 21.10 Murphy Brown, humoristična nanizanka 21.35 Vlak obilja pelje na zhod 22.30 Rock Hudson, ameriški barvni film

## KANALA

9.00 MacNeil in Lehrer komentirata, oddaja v angleščini 10.00 CTM 10.50 A shop 11.00 Luč svetlobe 11.50 A shop 12.00 Spot tedna 12.55 Helena, ponovitev 16.15 Ovadah, ponovitev angleškega čb filma 17.45 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanka 18.30 Ameriških deset, ponovitev 19.15 Risanke 19.20 A shop 19.30 Video ponedeljek 20.15 Pobesneli robot, ameriški barvni film 21.45 Mountain bike 22.25 Poročila 22.45

## R TRŽIČ

Oddajamo od 16. do 19. ure na UKV stereo 88,9 in 95 MHz ter srednjem valu 1584 KHz. Po aktualnih informacijah ob 16.30 vas vabimo k sodelovanju v glasbenem turnirju Tržič Open. Pobrskali bomo še za drugimi zanimivostmi, tudi v črni kroniki.

## PONEDELJEK

CENTER amer. kom. ČEZ DRN IN STRN ob 16., 18. in 20. uri STORŽIČ in ŽELEZAR Danes zaprtol TRŽIČ amer. akcij. thrill. VZHAJAJOČE SONCE ob 17.45 in 20. uri

Kobala Kranj

Veleblagovnica globus

trgovina v trgovini BENETTON

UGODNE CENE jesensko - zimske

kolekcije UNITED COLORS OF BENETTON.

## TV HRVAŠKA I

8.55 Poročila 9.00 Dobro jutro 10.30 Poročila 10.35 Dr. Argus, risanka 11.00 Mali juke box '93, posnetek 12.00 Poročila 12.05 La Siemenza di Tito, 1. dejanje opere 13.20 Prizma 14.05 Poročila 14.10 Beli lev, ameriški barvni film 15.40 Hišni ljubljenci 16.10 Mladi Indiana Jones, nanizanka 17.00 Poročila 17.50 TV razstava 18.00 Televizija o televiziji 18.30 Santa Barbara, nadaljevanka 19.15 Na začetku je bila beseda 19.20 Risanka 19.30 TV dnevnik 20.15 Lovca na mačke, ameriški barvni film 21.45 Film - video - film 22.30 Poročila 22.35 Športna sobota 22.50 Slika na sliko 23.50 Poročila v nemščini 23.55 Sanje brez meja

## R ŽIRI

12.00 Napoved programa 13.00 Morda še niste slišali 14.00 Naš zgodovinski spomin 14.40 Minute za družino 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 Prenos dnevno-informativne oddaje RA Slovenija 16.00 Sobotno razvedrilno popoldne 17.00 Novice, obvestila, šport

## R TRIGLAV JESENICE

8.00 Dober dan 8.30 Telegraf 9.00 Horoskop 10.00 Aktualno 11.00 Duhovni razgledi 12.00 Glasba je življenje 13.00 Prenos; danes do 13.15 13.30 Popevka tedna 14.15 Obvestila 14.30 Popoldanski telegraf 15.30 Dogodki in odmevi (prenos R Slovenija) 16.15 Obvestila 16.30 Novice 17.00 Izmenično: npr.: Moja je lepša kot tvoja; Igre na žaru 18.00 Voščila 18.30 BBC novice, odpoved programa

## R TRŽIČ

Oddajamo od 16. do 19. ure na SV 1584 KHz ter UKV stereo 88,9 in 95 MHz. Ob 16.10 prisluhnite obvestilom, ob 16.30 aktualnim novicam, ob 17.00 bo na vrsti horoskop za prihodnji mesec, od 17.30 do 18.00 lahko oddate svoj mali oglas, zaključili pa bomo s pravljico izpod peresa Zlate Volarič.

**SOBOTA**

CENTER prem. amer. kom. ČEZ DRN IN STRN ob 17. in 21. uri, amer. biograf, glasb. drama TINA - KAJ IMA LJUBEZEN S TEM ob 19. uri STORŽIČ prem. amer. šport. drama VETER ob 16., 18. in 20. uri ŽELEZAR ris. film VSI PSI GREDO V RAJ ob 16. uri, amer. akcij. kom. DAVE ob 18. in 20. uri DUPLICA amer. akcij. thrill. VZHAJAJOČE SONCE ob 17.45 in 20. uri TRŽIČ amer. mlad. kom. PRVAKI ob 18. in 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. ris. ALADDIN ob 18. in 19. uri, amer. film ZADNJI DOBRI MOŽJE ob 20. uri RADOVLJICA disny. ris. ALADDIN ob 18. uri, amer. kom. ROBIN HOOD - MOŽJE V PAJKICAH ob 20. uri

**NEDELJA**

CENTER amer. kom. ČEZ DRN IN STRN ob 17. in 21. uri, amer. biograf, glasb. drama TINA - KAJ IMA LJUBEZEN S TEM ob 19. uri STORŽIČ amer. šport. drama VETER ob 16., 18. in 20. uri ŽELEZAR ris. film VSI PSI GREDO V RAJ ob 16. uri, amer. akcij. kom. DAVE ob 18. in 20. uri DUPLICA amer. mlad. kom. PRVAKI ob 18. in 20. uri TRŽIČ amer. akcij. thrill. VZHAJAJOČE SONCE ob 17.45 in 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. ris. ALADDIN ob 18. in 20. uri ŽELEZNIKI amer. drama ZADNJI DOBRI MOŽJE ob 19. uri RADOVLJICA disny. ris. ALADDIN ob 18. uri, amer. kom. ROBIN HOOD - MOŽJE V PAJKICAH ob 20. uri

**PONEDELJEK**

CENTER amer. kom. ČEZ DRN IN STRN ob 16., 18. in 20. uri STORŽIČ in ŽELEZAR Danes zaprtol TRŽIČ amer. akcij. thrill. VZHAJAJOČE SONCE ob 17.45 in 20. uri











Odmeri

META TAVČAR

Javni odgovor Alenki Kovšca

Javni odgovor na javno pismo Alenke Kovšca, Sekretariatu za družbene dejavnosti občine Kranj, zavodu za šolstvo in ministru Slavku Gabru (Glas, 21. januarja 94).

Javno pismo gospe Alenke Kovšca, ki ogorčeno napada moje nekajletno delo po kranjskih osnovnih šolah, vsebuje kar nekaj enostranskih informacij in celo laži, s strokovno nevednostjo pa izraža dvom o strokovnosti izvedenega programa. Zaradi vseh teh razlogov se čutim poklicano, da javno odgovorim in to kar po vrsti, kot je bilo zapisano.

Gospa Kovšca mi najprej podtika, da sem pred časom po osnovnih šolah prikazovala učencem film Nemi Nemi. To je prvo podtikanje, saj je v mojem programu že od začetka švedski film Čudež življenja (prikazan je bil tudi na TV Slovenija) in film Splan ženina odločitev, ki pa ga ne prikazujem niti v vseh osmih razredih. Filma Nemi Nemi nisem nikoli prikazovala, kar vedo tudi razredniki in ravnatelji, ki so me večkrat poslušali in tudi zelo pozitivno (s pisnimi poročili ob koncu leta) ocenili.

Veseli me, da je bil sin gospe Kovšca navdušen (tako kot praktično vsi učenci) in zelo pozitivno je, da se je gospa Kovšca o tej tematiki z njim tudi pogovarjala. To namreč naročim učencem za "domačo nalogo". Nekateri starši so me klicali domov ali mi ob srečanjih navdušeno pritjevali, da so se po predavanjih o teh "kočljivih" temah z otroki lažje pogovorili. Tu se v njeno pisanje prikažejo zopet nova podtikanja, češ da učencem ne spregovorim o ljubezni, ne o zgodovini splava, zmanjšanju števila splavov... Vse to učenci zvedo, saj morajo prejeti celovito informacijo. Verjamem pa, da je za marsikoga, kljub vsemu povedanemu, šokanten podatek, da je bilo v zadnjih 10 letih v Sloveniji opravljenih 150.000 splavov. Učenci sami ugotovijo, da bi ti otroci napolnili 150 osnovnih šol velikosti šole, v kateri je sin gospe Kovšca.

Resnično ne pripovedujem o izsledkih raziskav v Nemčiji, glede sprejemanja nezaželenih otrok, ker preprosto poudarim, da nezaželen pa vendar sprejet otrok ne pomeni neljubljen otrok. Pa pomislimo malo, ali smo bili mi vsi zaželeni v trenutku, ko so naši starši zvedeli, da prihajamo.

Celo znani slovenski ginekolog dr. Vasilij Cerar je večkrat poudaril hude psihične posledice, ki jih splav prinese nekaterim ženam. Eno izmed teh je označil s pojavom "fantomski otrok", kar pomeni žalovanje za nerojenim splavljenim otrokom. Interpretacija gospe Kovšca, da zdravnik in matere, ki so splavile, imenujem morilce, pa je navadna laž. Del ure namreč porabim za to, da učencem povem, da včasih življenje človeka potisne v tako situacijo, v kateri vidi splav kot najboljšo rešitev. Močno poudarim, da naj žena in deklet, za katere vedo ali bodo vedeli, da so napravile splav, ne obsojajo, pa čeprav je to njihova znanca, sorodnica ali celo mama. Povem jim, da mnoge izmed njih niso vedele, v kaj se spuščajo, niti za posledice, ki jih to dejanje prinese.

Res pa je, da se včasih nekatere žene, ki so naredile splav, tudi ob nevrtni in strokovni informaciji počutijo ogrožene, se začno opravičevati ali napadati. To je pač normalna obrambna reakcija, ki je pri tistih ženah, ki so s tem pri sebi na jasnem, preprosto ni.

Sama imam šestletne izkušnje z delom v porodnišnici, kjer sem se mnogokrat pogovarjala z nekaterimi zdravniki, sestra-

mi, predvsem pa z ženami, ki so nameravale ali pa so že naredile splav. Tudi ta izkušnja je del moje ure. Vsekakor pa me to vodi k veliki toleranci do vseh različnih gledanj na problem splava, kar lahko potrjuje mnoge, s katerimi sem se v teh situacijah srečevala.

O aidsu so učenci dejali, da so že dovolj slišali pri urah biologije, zato smo se skupaj odločili za uro o kontracepciji. Na kratko jim razložim, da ločimo dve vrsti kontracepcije: naravno - vgrajeno v fiziologijo ženskega telesa (o njej ne razlagam zaradi pomanjkanja časa in zaradi zahtevnosti tematike), in umetno (kondom, diafragma, anti-spermične pene in želeji, maternični vložki, kontracepcijske tablete, sterilizacija). O vseh metodah se natančno pogovorimo, pokažem jim spremene diapozitivne Zavoda za šolstvo Slovenije in praktične primerke kontracepcijskih sredstev, ki sem jih dobila v BGP Kranj. Ob vsaki kontracepciji poudarim njeno zanesljivost, katera je ob dolgoletni uporabi zdravju škodljiva in katera ne, katera prepreči oploditev in katera vgnezditev oplodjenega jajčeca. Nekateri bioaktivni maternični vložki, ki so jim dodane različne kovine (baker) vplivajo na biokemično dogajanje tako, da preprečuje nastajanje ugodne maternične sluznice, ki bi lahko sprejela oplodeno jajčece. Ker gospa Kovšca v svojem pismu dvomi o tem, naj pogleda v strokovno literaturo.

Jasno je torej, da ta program ni nikakršna "gonja proti splavu", kot navaja gospa Kovšca, temveč del celostne informacije o tem, kar mladi doživljajo in bodo v nekaj letih doživeli.

Gospa Kovšca uporablja hude besede, kot so indoktrinacija, zloraba, problematični pogledi... Pa poglejmo, katerim "problematičnim" temam so bili ti učenci res podvrženi v teh petih šolskih urah: puberteta in telesno odraščanje, spočetje, intrauterini razvoj, porod, splav, kontracepcija. Šola je bila seznanjena s tem programom, ki ga že več let izvajam. Če sem časovno omejena na 5 ur, je to največ, kar lahko naredim. Po nekaterih šolah imam na razpolago 9 šolskih ur, kjer se lahko pogovorimo še več o spolnih boleznih in duševnih spremembah odraščanja in o odnosih med fanti in dekleti. Odgovornost za spolno življenje in ljubezen pa vpletam v vsakem primeru med vse šolske ure, saj so to teme, ki bi nas brez ljubezni postavljale na raven živali.

Izvedeni program Rdečega križa Kranj je bil izbran na javnem razpisu Sekretariata za družbene dejavnosti občine Kranj. Izmed treh prijavljenih je občinska strokovna komisija izbrala program RK in ne program Mete Tavčar osebno, kot navaja gospa Kovšca.

Vesela sem, da se vsi zavzemamo za pluralnost in strokovnost. Jaz s tem programom in s svojim dolgoletnim delom, priznanim s strani učencev, učiteljev, ravnateljev in staršev to lahko pokažem in dokažem. Demagoške besede (polstrokovnost, zamolčevanje resnic, sklicevanje na ustavo, retorična vprašanja in stilu "spraušujem se, kdo je...") in obtožbe v pisanju gospe Kovšca pa je postavljajo v čase, ko je bila šola res še prostor ideološke indoktrinacije in ne strokovne in pluralne informiranosti. To in njeno doseganje večletno lobiranje z nekaterimi zdravniki, sestra-

Prejeli smo

Obrtna cona Lancovo - gradnja ob sotočju obeh Sav

Konec preteklega leta je Razvojni center Radovljica v okviru občinskega tedna obrti na Bledu delil reklamne letake, na katerih je v nakup ponujal lokacije za razvoj obrti v občini. Navajamo ponudbo št. 7 v celoti:

"Obrtna cona La 3 - Lancovo

Obrtna cona je locirana ob kompleksu Cajhnove žage ob sotočju obeh Sav na Lancovem. Dostop je mogoč po lokalni cesti Lancovo - Ribno. Za območje je v izdelavi zazidalni načrt, možen je nakup do 0,7 ha delno komunalno opremljenega zemljišča.

Za R. c. R. Andrej Golčman

Zaradi nepopravljive škode, ki jo je naš kraj v dosedanjem strokovnem urejanju prostora doživel v zadnjih desetletjih, predvsem pa zaradi upravičenega strahu, da bo stvar potihoma šla mimo volje in mnenja krajanov, opozarjamo izvršni svet občine Radovljica in tudi širšo strokovno in laično javnost na naslednje.

Sotočje obeh Sav pod Radovljico je geografska, ekološka in nacionalna posebnost Slovenije. V železnih časih prejšnje države so se otroci v šolah federativnih republik učili, da se pri Radovljici zlivata Sava Bohinjka in Sava Dolinka in tako tvorita nacionalno reko Savo. Ob Sotočju je v rokavu Bohinjski ribiški gojivni revir, na levem bregu Dolinke pod Šobčevim bajerjem že nad deset let gnezdi sedem parov sivih čapelj, na Spodnjih Jezercih tik pod Sotočjem na najnižji savski terasi na več mestih izvira voda med mivko iz tal (tako kot v večjem obsegu izvira Dolinka v Zelencih), od Cajhnovega jezua navzgor teče Bohinjka skozi ozko

dolino, po kateri gre do Sela pri Bledu le še makadamska pot, ki se pri Bodeščah stisne pod enkratno masivno bodeško pečino - skratka območje, ustvarjeno za naravni rezervat, kar ponuja se za vse oblike nemotorizirane rekreacije: sprehodi, tek, kajakaštvo, ribolov, primerno urejeno kopačje, jahanje, rolke, kolesarjenje, tek na smučeh, alpinistična šola v bodeški pečini! Vstopni del, ki ga R.c.R. ponuja za obrtno cono, bi bil kvečjemu primeren za rekreacijski center ali naravno zazelenjeno parkirišče.

Ko bo prišlo do delitve občine, bo ta konec eden redkih predelov radovljiške občine, ki bo v veselje in sproščen počitek tako za domačine kot za morbitne goste.

Na to smo posamezni poslanci v skupščini večkrat opozarjali - kaj še je doslej premaknilo v tej smeri?

Pogled na dolino Save in Sotočje s Triglavom v ozadju z najvišje savske terase, na kateri čepi srednjeveško mestno jedro, je bil še do nedavnega ena

najlepših vedut te dežele. V zadnjih letih so se pred Sotočjem že pojavile nekatere gradnje, ki kaže izgled. Najbolj moteča je črna gradnja garaže za tovornjake na savskem prođu, katere zahtevano legalizacijo smo občinski poslanci doslej na priporočilo strokovnih služb občine trikrat zavrnili.

Kaj je napravil izvršni svet, da bi se črnograditelju za garažo našla ustreznjša lokacija, s katere bi bila pot v Evropo bližja pa tudi ekološko manj sporna, kot je Sotočja?

Poleg tega so iz nekdanjih lesenih lop Cajhnove žage, predvsem pa z neomejeno uporabo bivšega skladišča, nekateri podjetniki iz okoliških krajev napravili trgovino z gradbenim materialom na debelo in še nekaj dejavnosti. Kako je to vplivalo na izgled neposredne okolice Sotočja, se lepo vidi na najnovjši karti Radovljice, posnetku iz zraka! Spominja na Hirošimo! Krajani Lancovega trdijo, da se je to zgodilo brez njihovega privoljenja in brez spremembe namembnosti!

Prosimo za informacijo o tem!

Poleg tega precej strank z avtomobili različne tonaže od savskega mostu pa do Cajhna ne spoštuje cestnih omejitev hitrosti (še manj jih spoštujejo od Lesc do Save) - kaj je bilo ukrenjeno, da bi se zmanjšala njihova ogroženost?

Ob navedenih razlogih pa je odločitev za obrtno cono ob Sotočju povsem nerazumljiva tudi zaradi pomanjkanja infrastrukture - ponujena lokalna cesta Lancovo - Ribno je ožja, deloma makadamska, speljana skozi vas Bodešče, izhod je na vrhu Bleda; druga cestna povezava je širša, a prav tako čez savski most in skozi vsaj dva dela mesta Radovljica ali del Radovljice in Lesce. Plina ni, železniškega tira ni, voda pa je menda kot transportna pot obsoletna, s strani obrtne cone na savskem prođu pa kvečjemu ogrožena kot vodni vir za nižje

ležeča mesta. Koliko bi stala izgradnja infrastrukture?!

Nikakor nismo proti razvoju podjetništva. Nasprotno! V neposredni bližini - v Lescah - je tovarna Veriga napol prazna, poleg tega s plinovodom in ob železniškem tiru - neizkoriščeni prostor v tej tovarni po našem mnenju ni manjši od načrtovane obrtne cone. Še petnajst kilometrov naprej, povsem komunalno opremljena, z železniško in cestno povezano ne le z matično državo, ampak enako zahodnima sosedama in skoznjo z vso Evropo, pa leži jeseniška železnica. Na površinah Zelezarne, ki so bile opuščene v zadnjih letih, pa bi lahko zgradili ne le obrtno cono, ampak potniško letališče! In opuščeni prostor jeseniške železarne ni krajinski biser, ležeč na obrobju Triglavskega narodnega parka; nova delovna mesta pa v tako okleščinem industrijskem kraju, kot so zdaj Jesenice, še kako dobrodošla!

Pred desetletji smo brali, da je v eni obalnih občin umrlil numizmatik zapustil bogato zbirko rimskih srebrnikov občini. Občinski možje so šli in stvar pretopili ter prodali kot srebro! Človek bi mislil, da je štos še za v Butalce preveč grotesken, pa je bilo po izjavah časopisja res tako. Pozidati sotočje obeh Sav z obrtno cono pa za to katastrofo ne bi daleč zaostajalo.

Od slovenske javnosti pričakujemo podporo našim prizadevanjem za zaščito Sotočja in bregov Save, od radovljiškega izvršnega sveta pa nekaj jasnih odgovorov in korektno dejavnost v okviru njihovih kompetenc!

Gospodje, imejte ja pamet in srce!

Društvo za varstvo okolja radovljiškega območja Komisija za varstvo naravne in kulturne dediščine Radovljica pri SKD

Za: Janez Resman V Radovljici, 19. prosinca, leta Gospodovega 1994

ter nekaterih dobrodelnih dejavnosti, pa nam da vedeti, da je gospa Kovšca pisala javno pismo ne samo kot zaskrbljena mati, temveč tudi kot bivša partijska funkcionarka, predsednica povolitvenih kranjskih Prenoviteljev in kot sedanja sekretarka občinske Zdržene liste socialnih demokratov.

Kdor more razumeti, naj razume! S spoštovanjem!

Podpiram projekt g. Mete Tavčar!

Sem mamica štirih otrok. Začuden strnim ob članku gospe Alenke Kovšca. Pravično je, da se oglasim z drugačnim prizkušnim mnenjem.

Z vsem srcem in dušo podpiram delo gospe Mete Tavčar. Zaradi nje sem bila tolikokrat srečna, zadovoljna... Našel se je človek (g. Tavčarjeva), ki, edina na Gorenjskem - (vsaj nasledila še nisem drugih!), ki bi nam staršem in otrokom pomagal, ravno s svojimi predavanji. Ob tem, kar govori: iskreno, zanimivo, pristržno, pravično, strokovno podkovan... itd..., se človek veseli življenja.

Moja starejša hči in mlajši sin sta tudi bila deležna njene razlage oz. predavanja. Oba sta mi takrat o vsem z navdušenjem pripovedovala. Vse je bilo podano tako strokovno, naravno in človeško in tudi povzdignjeno na raven ljubezni. To sem čutila ob njunem pripovedovanju. Zavedala sem se, da tega mi sedanjí starši nismo bili nikoli deležni. Žal! Tako smo tudi nemočni, ker nimamo vzorcev, ne idej in še kaj, kar nam onemogoča, da bi se o spolnosti, ljubezni in važnih življenjskih rečeh znali pogovarjati s svojimi otroki.

Mislím, gospa Meta Tavčar, da smo Vam in tistim, ki so Vas dobili (šola Jakoba Aljaža), da smo vas slišali, dolžni ZAHVALO! Ne vemo pa, če Vas je dotična gospa kdaj poslušala?!

Vem, da imate g. Tavčarjeva tudi vi številno družino in da tako kot vse mame želite svojim otrokom vse najboljše. Veste, kaj jih zanima, kaj jih ogroža. Toda, Vi ste stopili iz mej svoje družine in hočete to VAR-NOST IN SREČO PRINESTI TUDI NAM - VSEM DRUŽINAM!

Danes naj svojo hvaležnost in podporo izrazim s tem člankom. Lahko bi bil še daljši! Toda obšla me je misel: "Njena dobra dela najbolj zgovorno govore!"

Romana Bolka, Janeza Puharja 6

Ob rob Javnemu pismu

sekretariatu za družbene dejavnosti občine Kranj, Zavodu za šolstvo in ministru Slavku Gabru

(Gorenjski glas, 21. Januarja 1994 - str. 18)

Skoraj vse smo si že lepo uredili: pri nazivu dileme, imenovane svobodno odločanje o rojstvu in smrti otrok, izpuščamo njen drugi del, splav smo z mnogimi imeni preimenovali v "prekinitev" nosečnosti, "čiščenje", "urejanje mesečnega ciklusa" ipd., otroka imenujemo le še fetus, embrio ali zarodek (splošnejše oznake otrok ali človek se dosledno izogibamo), v ustavi in zakonih smo odpravili vsako oviro, zagotovili financiranje celotnega početja iz slehernega davkoplačevalskega žepa, o posledicah vsega tega pa sklenili molčati (kar nam zagotavljajo kadrovske pove-

zave). Skratka: popolna socializacija rezultatov neodgovornega ravnanja nekaterih. In vendar nekaj še ni v redu, nekaj nas še vznemirja. Morda vest? Edina obramba, ki jo še imajo nerojeni otroci, je naša ljubezen ali vsaj naša slaba vest. Zato odločno nasprotujem, da se ta obramba oslabi z olepševanjem zla ali celo z onemogočanjem informiranja o njem. Saj menda smo si vsaj o tem enotni, da je splav zlo. Nobena zgodovinska razsežnost in nobena množična pojavnost zla ne more spremeniti v njemu. Zato je propaganda proti njemu potrebna in zaželeno. Vendar pa so - kot je videti - po dokaj uspešni gonji zoper film Nemi Nemi krik, nekaterim zrasli apetiti po zaostrovanju cenzure (kar je seveda lastnost vsake cenzure). Tudi oblasti, ki bo kršila 39. člen ustave, se je treba z demokratičnimi sredstvi postaviti po robu. Za onemogočanje drugače mislečih naj bi zadoslovali že kar vrednostne sodbe. Članek namreč, ki Meti Tavčar

očita nestrokovnost, ne vsebuje nobenih strokovnih protirgumentov. Posmehljivost v pisanju seveda ni nobena strokovna kritika, ki jo je - odkrito rečeno - pri podatkih iz druge roke tudi težko napisati. Očitjanje ideološkosti, impliciten dvom o tem, da gre pri splavu za živo bitje in še nekateri navedki pa se avtorici vračajo kot bumerang. Vedno je kajpak moč razpravljati o tem, kaj bi predavatelj lahko še povedal, ocena pa lahko temelji le na primerjavi posredovanega (ustrezno preverjeno) na eni strani ter sprejetega programa na drugi strani.

Tudi iz praznega razmerja med številom porodov in številom splavov v Sloveniji je razvidno, kakšne informacije o splavu pri nas prevladujejo. Zato mislim, da so še kako potrebna predavanja, ki resnice ne olepšujejo in ki sicer dognanim in poznanim tehničnim postopkom skušajo dati tudi etično razsežnost. • Milan Sagadin

Izid žrebanja križanke iz prejšnje številke Mojca z novo frizuro

Včeraj je štiričlanska komisija bralcev Gorenjskega glasa opravila žrebanje prispelih rešitev nagradne križanke, ki smo jo s pokroviteljem FRIZERSKIM SALONOM MIRA iz Šenčurja, Kranjska c. 11, objavili prejšnji petek v Panorami. Rešitev križanke je bila "PRICESKE ZA MLADOSTNI VIDEZ", v bobnu za žrebanje pa se je vrtilo kar 1226 rešitev. Nagrade Frizerskega salona MIRA Šenčur čakajo: 1. Mojca POLAJNAR, Smediceva 8, Kranj; 2. Darjo PINTAR, Voklo 94, Šenčur; 3. Suzano CVENKELJ, Brezje 69, Brezje. O tem, kdaj in kako bodo nagrade (ki se bodo videle kot nove frizure!) izkoristili, pa po pošti. Ostale tri nagrade v vrednosti po 1.000 SIT dobijo Valentina MASNEC, Brode 49, Šk. Loka; Franc DEŽMAN, Stara c.10, Naklo, in Tončka RAKOVEC, Šempeterska 1/a, Kranj.



## KOMENTAR

## Sestra Vida



Miha Naglič

V zadnjih tednih so bili slovenski mediji v znamenju s. Vide Žabot. Gorenjski glas pa ne. Zato zapišimo še na njegovih straneh katero v čast Sloveniki leta 1993. Za iztočnico naj nam bo Delo z dne 15. januarja. Kar trije članki v njem so ji peli hvalo ali pa je bila nje izbira priložnost za izkazovanje domišljije njihovih avtorjev. Posebej domiselno se mi je zdelo pisanje Borisa Ježa in ne morem si kaj, da ne bi k vsemu dodal še nekaj svoje izmišljije. Veseli me, da se bralke in bralci Jane v svoji volitvi odločajo za osebnosti s polja kulture in duhovnosti (po Vidi Jeraj-Hribar je Vida Žabot že druga te vrste) in ne več le za one iz medijev in politike. In da izbirajo ženske, ki v svojem življenju in delu poudarjeno izražajo svojo žensko posebnost in se ne silijo, da bi moškimi dokazale svojo "enakopravnost", v stilu raznih feminističnih možač.

Kaj smo potemtakem izvedeli iz omenjenih člankov? Vse mogoče; od tega, da je bila sestra Vida verjetno ena prvih redovnic, ki se je svojim varovancem v otroški koloniji prikazala v kopalkah, od tega, da utegne biti ena prvih znanilk nove, moderne faze v slovenski novejši zgodovini, po komunistični, ki so jo posebej ljubele Vida Tomšič, Pepca Kardelj in Lidija Sentjurc in postkomunistični, ki je bila v znamenju Spomenke Hribar in Vike Potočnik... Boris Jež pa je šel še dlje: Vida Žabot kot tretja izmed povojnih Vid (po Vidi Tomšič in Vidi Petrovič) predstavlja simbolno vrtnice tiste Lepe Vide, ki jo je davno nekoč odpeljal črni za-

motiva lepa iztočnica za razlago obetavne vloge Vide Žabot - Lepe Vide Prekmurske: da slovenski narod, začaran od urokov preteklosti (rdečih in črnih) s svojo dejavno pojavo odčara in mu pomaga v novo življenje? Je njena šiba že zapela? Je, a izpela se gotovo še ni. Tistega leta (1983), v katerem je naredila večne zaobljube svojemu redu, se je pojavilo tudi eno najznamenitejših gesel new agea (novih duhovnih gibanj): Misli globalno, deluj lokalno. Mar ni deset let pozneje delovala ravno v tem duhu, ko je svoje male rojake poučevala verouk v slovenščini!? Še naprej v tem oziru kaže njeno najnovejšo sporočilo: "Čutim, da je ženskost kot princip zdaj na vrsti. Zgodovina osvajanja, bojev, pridobitev, intruzije, ne samo ponujanja, ampak tudi vsiljevanja, ki je po stereotipu značilna za moškost, je opravila svojo nalogo... Menim, da so danes ženske tiste, ki so bolj ozaveščene in so se veliko bolj pripravljene spopasti s problematikami, ki jih vsi poznamo - od ekologije, politike do družbenih vprašanj. Imajo svoje poglede in svoja orodja..." (Republika, 13. januarja 1994). Da bo vizija celovitejša, povejmo, da to vlogo namenja "ženski nasploh, ki lahko živi v ženskem, lahko pa tudi v moškem telesu!"

In kaj po vsem tem ostaja "mačističnim" moškim? Zamorstvo, zakletost in kraljevanje brez Lepe Vide? - Karkoli že, upam, da mi sestra Vida tega poigravanja z njenim dobrim imenom in plemenitim dejanji ne bo zamerila!

## ODMEVI

## Kukov'ca ne kokodakaj!

Kukov'ce podtikajo jajca v tuja gnezda. G. Tomaž Kukovica pa je druge vrste tiček. Njegova posebnost je, da jajca raje kar piše in jih podtika trpežnemu bralstvu. Njegovo zadnje jajčenje (Združeni bomo lažje vladali obubožanim plebejcem, Odprte strani, 21. januarja) pa je nategovanje take vrste, da le zasluži krajši komentar.

V prvem delu upa, da bo predvidena združitev strank (LDS, DS, ZESS, SSS) precej nezdrava kombinacija. Namesto da nam g. Kukovica razlaga svoje pobožne želje o tem, kako naj bi si politična konkurenca zlomila vrat, bi enkrat z veseljem prebral kako njegovo napoved o tem, kako se bodo v politično življenje vrnili njegovi mali črno-zeleni in če nam lahko odkrije, v kakšni družbi.

Strinjam se z g. Kukovico, da je nastajanje lokalne samouprave pri nas proces, pri katerem obstaja realna nevarnost centralizacije in da tudi marsikatera druga resna zagata še ni razrešena. Vendar tako gromozanski črne napovedi, kot jih trzbi, niso na mestu. Naj mu povem npr., da je g. dr. Walter Klitz iz Bonna, eden od strokovnjakov za komunalno avtonomijo pri nemških liberalnih (FDP), obiskal vse dežele vzhodne Evrope. Na seminarju, ki smo ga imeli z njim predstavniki strank, ki se združujejo, je povedal, da Slovenija po pristopu k lokalni samoupravi izrazi odstopa, in to v dobrem smislu, od ostalih držav, ki tudi na novo urejajo komunalni sistem - čeprav tudi on opozarja, da je treba nekatere rešitve še dodeliti (posebej financiranje občin). Tovrstne pogovore bomo še nadaljevali in se borili za to, da bomo dobili take nove občine, s takimi pristojnostmi in z dovolj sredstev za njihovo uresničevanje, da se bomo lahko primerjali z evropskimi sosedi. Seveda pa tudi od g. Kukovice pričakujem, da bo namesto pljuvanja povedal, kako se bo sam vključil v nastajanje nove občinske samouprave.

Na istih Odprtih straneh, za katerih je izšlo repenčenje g. Kukovice, sem se sam zavzel za Gorenjsko, za njeno povezovalje in oblikovanje v pokrajino. G. Kukovica pa je po Gorenjski usekal tako, da se človek vpraša, ali mu je v pripravniške možgane usekal kak opojen dim ali mu jih je prestrelila kaka drugačna omana. Morda je v glavi in duši g. Kukovice res še kaj zelenega, ampak tole, kar je o Gorenjski prišlo na papir, je nekaj driskatega, je miselna in duhovna nesnaga, je socialna policija Napoveduje: "Projekcija razvoja Gorenjske: Umazano drugorazredno industrijsko in turistično središče do leta 2000." Piše, da na Gorenjskem ne varujemo narave, da nimamo kulture, "da o stanju v šolstvu in zdravstvu raje ne izgubljamo besed".

Morda bi fundamentalistični g. Kukovica le malo pogledal okoli sebe. Naj se sprehodi skozi Triglavski narodni park. Naj se odpravi v Študijsko knjižnico v Kranju in prelista novice za nekaj mesecev nazaj. Naj zve kaj o uspehih na največjih športnih tekmovanjih, naj prebere veliki intervju s Slavkom Avsenikom v Naših razgledih, naj prebere "bohinjske pravljice" Marije Cvetkove, naj si ogleda gorenjske galerije, naj gre pogledat kako predstavo v Prešernovo gledališče, naj pove, kaj misli o delu ljubiteljskih kulturnih ustanov, naj prebere zbornik ob štiridesetletnici Gorenjskega muzeja, naj prisluhne lokalnim radijskim postajam, naj najde šolo ali zdravstveno ustanovo, za katero ni vredno zgubljeni besed itd. itd. itd.

In če bi se vsaj za nekaj časa

bodri mladec namesto kukovičenja ukvarjal z gorenjsko (ali slovensko) zgodovino, bo brž opazil, da krizni cikeli, ki ga Gorenjska doživlja, ni ne prvi in ne najhujši. In morda bo iz tega znal sklepati, da če so se naši predniki znali pobrati, se bomo pa mi tudi.

Skratka, žolčnemu bledoličnemu svetujem, naj zapusti mračno gnezdo in se odpravi med gorenjske domorodce. Prepričan sem, da mu bo to koristilo in da bo namesto klopotcev kmalu znesel tudi kaj bolj Gorenjski in vsemu svetu prijaznega.

Z odličnim spoštovanjem!

Jože Dežman

## Prehitro v poledeneli ovinek

"Prehitro v poledeneli ovinek" je naslov časopisnega sporočila o hudi prometni nesreči, ki se je zgodila na magistralni cesti M1 Ljubelj-Tržič v petek, 14. januarja 1994, ob 9.40 uri. Z vsem sočutjem do tistih, ki trpijo posledice te nesreče in zato z namenom, da bi tudi ta prispevek zmanjšal število takih nesreč, moramo objektivno in čim manj prizadeto pogledati nekaj dejstev.

Nesporno dejstvo je, da je do nesreče prišlo, niso pa nesporna dejstva, zakaj je do nje prišlo. Uradni policijski zapisnik ima popisane številne podatke, kot so elementi ceste, prometna signalizacija in oprema, zavarne razdalje in druge, ki jih je mogoče videti, izmeriti in popisati, poleg tega pa morda biti vozišče vsak trenutek 100-odstotno varno, kar še povečuje nevarnost cestnih "pasti", ki so povsod po svetu tehnično in materialno neizogibne. Če zapisnik ugotavlja poledeneli ovinek v času nesreče, potem policisti ne vedo, kaj je poledenela cesta, kar postavlja pod vprašanje njihovo usposobljenost in posledično tudi verodostojnost dokumenta, kar policijski zapisnik je. Opravičujem se policistom, če tega podatka v zapisniku ni, vendar se v tem primeru takoj pojavlja vprašanje odgovornosti dopisnika (celo po kazenskem zakoniku) za javno lažno obdolžitev tistega, ki je zadolžen za prevoznost ceste. Poleg tega tak časopisni članek ne glede na avtorstvo trditve o poledenem ovinku, zavaja bralce, da mora biti vozišče vsak trenutek 100-odstotno varno, kar še povečuje nevarnost cestnih "pasti", ki so povsod po svetu tehnično in materialno neizogibne.

Da ostanemo pri konkretnih dejstvih. Nesreča se je zgodila v

sončnem vremenu pri temperaturi zraka okoli 5 stopinj C. Ovinek je skoraj do časa nesreče (9.40) v senci, ob času nesreče pa je bil obsijan s soncem, elementi so skromnejši, vendar ustrezni za dovoljeno hitrost in zaradi dosežanih hudih nesreč označen kot nevaren odsek z znaki "spolzko vozišče v dolžini 1 km pribl. 35 m pred krajem nesreče in še pribl. 100 m bliže z znakom dvojni ovinek v dolžini 500 m. Zato je tudi večkrat posut proti poledici kot ostala cesta v celoti. Iz takih temperaturnih razmer pa izhaja naslednje neizogibno dejstvo: stopljena (mokra) posuta sol

povzročila spolzko vozišče. To je večini znana posledica zlasti preventivnega soljenja vozišča, zaradi česar me čudi, da policisti (ali časopisni dopisniki), niti številni šoferji tega ne vedo. Nekajkrat je to pisalo v časopisih, če že tega niso izvedeli v šoli ali od sodelavcev policisti prometniki, če tega ne vedo povedati v avtošolah in če tega še niso zasledili v okviru številnih akcij za boljše prometno varnost. Cestarji vedno analiziramo večje zimske akcije in vzroke morebitnih nesreč. Največkrat je za uradno "poledico" skrita ravno taka spolzka cesta. Krajši spolzki odseki (ki so običajno prav na mestih nevarnih za poledico) na sicer suhi cesti, so torej ravno tako nevarni kot sama poledica.

Posipanje cest ne z mokro, ne s suho soljo tako ali drugačno, ne z mešanico soli in peska ne more preprečiti ali odpraviti poledice v trenutku, nujno pa za določen čas (odvisno spet od temperatur in vlažnosti) povzročila spolzko in nevarno cesto, na kar tudi opozarja prometni znak I-11 - spolzko vozišče. V takim primeru ne more šoferju nihče pomagati. Sam je tisti, ki mora s svojo previdno in prilagojeno vožnjo varno prevoziti take odseke. Tega ne sme pozabiti najmanj takrat, ko so zimske otoplitve večje (npr. 10 stopinj C), sonce in (sol) osušita sončni del vozišča, sončni deli in odseki preko objektov (via-dukto) pa postanejo nevarna past. Da je res vse v rokah voznika, dokazujejo tudi primeri, da so nesreče iz opisanih razlogov na Gorenjskem kljub relativno gostemu prometu že nekaj let posamične, to je, da večina voznikov take pasti obvlada brez večjih težav, posamezniki (hitrost?) pa ne.

In še to. Odgovorni tehnik Cestnega podjetja Kranj, ki je istočasno s policisti točno zabeležil razmere na cesti in tudi strokovno preveril razloge za spolzko nevarnega ovinka, je ugotovil, da cesta v času nesreče ni bila poledenela. (Mimogrede: zavarne sledi se verjetno res odlično vidijo na poledenem vozišču, mar ne?).

Kranj, 15. januarja 1994  
Bogdan Drinovec, dipl. ing.

## Kakšen bo pogled na Balkan?

Ko sta Hrvaška in Jugoslavija podpisali sporazum o normalizaciji odnosov med državama, je bilo to prvovrstno presenečenje za ves svet, za Slovenijo pa še toliko večje, ker se je nenadoma soočila z dejstvom, da bo morala v kratkem vzpostaviti jasno in načelno politiko do Hrvaške in Jugoslavije. Po razglasuvi samostojnosti je naša država ves čas zavračala kakršnekoli odnose z Jugoslavijo, še posebej zaradi tega, ker so Srbi s to "blagovno znamko" hoteli priti do vseh ugodnosti bivše države. V prvi vrsti do vse njene infrastrukture in obliki diplomatskih predstavništva po vsem svetu. Slovenija pa je zahtevala pravično delitev ugodnosti, kot tudi neugodnosti (predvsem zunanega dolga). Ker smo tudi vojno za neodvisnost pri nas označili za agresorski napad druge države na našo Slovenijo, so bili odnosi med nami in novo Jugoslavijo toliko bolj napeti.

Svet je za ugotovitev, da so povzročitelji krize na Balkanu Srbi, potreboval precej več časa, vendar do tega spoznanja ni prišel od tega spoznanja in sprejel sankcije, zaradi katerih so v Srbiji in Črni gori že nekaj časa v hudi krizi. To še povečuje popolni razpad gospodarstva, ki je doslej cvetel na lažnih obljubah socializma.

Slovenski odnos do Jugoslavije je bil ves čas dokaj jaseen. Z njo ne sodelujemo, dokler se ne razčistijo nekatere ključne strani, vezane tudi na vojno na Balkanu. Ob tej politiki pa je predvsem naše gospodarstvo potihem še ohranjalo vezi z jugoslovanskim trgov, saj je bilo za prenekatere podjetje to edina rešitev. Novih trgov na zahodu (kjer je hkrati še huda konkurenca) še ni bilo, na jugu



Marko Jenšterle

ga orožja za vsakogar predstavlja resnega političnega odgovornika. Ko se bo Srbija nekoč pobrala iz svojega kaosa bo pomemben subjekt na Balkanu. To so dejstva, ki jih že zdaj ni mogoče zanikati.

Normalizacija odnosov med Hrvati in Srbi je v prvi vrsti predvsem velik medijski dogodek, s katerim skušata obe strani mednarodno javnost opozoriti na svojo dobro voljo. V resnici pa bi bilo zelo dobro poznati ozadje, ki je pripeljalo do tega akta. Precej odgovorov bo dala šele zgodovina, že zdaj pa je bolj ali manj jasno, da gre za trgovino na račun tretjega. In kdo je tretji v tej igri ni težko uganiti. Bosno in Hercegovino so v zadnjem času nešteto krat delili na vse strani in skorajda ni nobenega dvoma, da to počno tudi tokrat Hrvati in Srbi.

Strategija slovenske zunanje politike bo morala zato v prihodnje razčistiti kar nekaj stvari. Najprej odnos do sosedov Hrvatov in nato do malce oddaljene Jugoslavije, hkrati ob tem pa še povedati, kako gledamo na Bosno in Hercegovino. Vsem trem v nobenem primeru ne bo mogoče ugoditi, prav tako pa doganjaj na področju nekdanje Jugoslavije ne moremo opazovati ob strani in čakati, naj jih reši svet. Še posebej zaradi tega, ker mnoge iniciative pričakujejo ravno iz držav, ki so s sedanjimi vojskujočimi se nekoč živlele v skupni državi.

Predvsem pa nam mora biti jasno, da nam našega odnosa do držav iz bivše Jugoslavije ne bo nihče narekoval, vsi pa bodo izredno budno gledali, kakšen ta sploh bo, saj bodo po njem nato sami vzpostavljali tudi relacije med njimi in Slovenijo.



Gorenjska banka obnovila Hranilnico Globus

# Marca bodo uvedli sefe

Kranj, 26. januarja - Gorenjska banka je odprla prenovljeno ekspozituro "Hranilnica Globus" v središču Kranja, ki je zgrajena pred dvajsetimi leti. Obnovili so jo v štirih mesecih, marca pa bodo tam za stranke odprli 400 sefov različnih velikosti.

Temeljito obnovljena poslovna je pridobitev za Kranjčane, saj je zdaj privlačnejša in prijetnejša, tako za stranke kot za zaposlene, kar je nedvomno pomembno tudi zaradi vse večje bančne konkurence v Kranju. Nasproti Globusa je namreč novo poslovalnico pred kratkim odprla SKB banka iz Ljubljane.

Hranilnica Globus so o dvajsetletnem neprekinjenem poslovanju zaradi obnove zaprli sredi lanskega septembra. Prenova je bila končana v štirih mesecih, gradbena dela so veljala 42 milijonov tolarjev, oprema pa 13 milijonov tolarjev. Celoten objekt ima 353 površinskih metrov prostorov, od tega bančna poslovalnica v pritličju meri 132 površinskih metrov.

Strankam je poslej tam na voljo tudi bankomat, kjer lahko

gotovino dvignejo 24 ur na dan, v kratkem pa bo moč gotovino tudi položiti in plačati položnice. Pomembna novost, ki jo bodo uvedli marca, pa so sefi. V kleti bo strankam na voljo 400 različnih sefov, oprema je že naročena, dobavitelj je priznana firma Bauer iz Švice.

Hranilnica Globus se je v dvajsetih letih dobro uveljavila, saj imajo tam ljudje odprtih 8.200 hranilnih vlog, kar je 18 odstotkov vseh v Kranju in 4,6 odstotka v Gorenjski bani, 2.750 tekočih računov, kar je 16 odstotkov vseh v Kranju in 6,7 odstotkov v Gorenjski banki, 2.800 žiro računov, ka je 12 odstotkov v Kranju in 4,6 odstotka v Gorenjski banki in 5.500 deviznih hranilnih vlog, kar je 8,7 odstotka v Kranju in 3,8 odstotka v Gorenjski banki.

V Gorenjski banki so v zadnjem času pripravili kar



nekaj novosti za svoje varčevalce, najbolj privlačna so seveda za 3 odstotne točke nižje obresti za kratkoročna in dolgoročna potrošniška posojila. Vodja sektorja poslov v prebivalstvom Peter Centrih je dejal, da po uvedbi zlatega čeka, s katerim je moč plačati do 100 tisoč tolarjev blaga, pripravljajo tudi zlato kartico, ki bo namenjena seveda predvsem tistim, ki poslujejo z večjimi zneski. Z

zlatim čekom posluje približno 600 varčevalcev, pri zlati kartici, ki jo bodo uvedli v dveh do treh mesecih, bodo poskusno začeli z 20 do 25 imetniki in tako merila začrtali tudi glede na izkušnje. Po novem je moč tudi čekovne blankete dobiti na dom s pomočjo pisma zaupanja. Vse to seveda prispeva h krajšim vrstam v bankah. • M.V.

foto:G.Šinik

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

MENJALNICA	I DEM	I ATS	100 ITL
A BANKA (Trzin, Jesenice)	77,90	77,90	10,90 11,02 7,81 7,95
ADUT Trzin (Detellica)	77,55	77,55	10,95 11,04 7,85 7,95
AVAL Bled, Kranjska gora	77,55	77,55	10,97 11,04 7,85 7,90
COPRA Kranj	77,50	77,50	10,98 11,06 7,85 7,95
CREDITANSTALT N. banka Lj.	77,50	77,50	10,95 11,10 7,90 8,00
EROS (Starl Mayr), Kranj	77,45	77,75	10,95 11,05 7,85 7,95
FAR Trzin (Detellica)	77,90	77,90	10,97 11,04 7,85 7,95
GEOS Medvode	77,50	77,55	10,97 11,02 7,85 7,95
HANILNICA LON, d.d. Kranj	77,40	77,80	10,90 11,05 7,85 7,95
HIDA Trzin Ljubljana	77,50	77,55	10,98 11,02 7,86 7,98
HIPOTEKARNA BANKA, Jesenice	77,25	77,80	10,94 11,05 7,84 7,98
INVEST Škofja Loka	77,30	77,85	10,92 11,05 7,75 7,98
LB-GORENJSKA BANKA Kranj	78,88	77,83	11,05 11,06 7,98 8,15
LEMA Kranj	77,40	77,70	10,95 11,05 7,75 7,95
MERKUR-Partner Kranj	78,95	77,15	10,94 10,97 7,81 7,93
MERKUR-Zel. postaja Kranj	78,95	77,15	10,94 10,97 7,81 7,93
MIKEL Strazisce	77,45	77,70	10,95 11,05 7,80 7,95
OTOK Bled	ni podatkov		
POSTNA BANKA, d.d. (na poštab)	78,23	77,82	10,99 10,99 7,84 7,91
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	77,51	77,89	10,98 11,02 7,89 7,96
SKB Kranj (Radovljica, Šk. Loka)	78,95	77,15	10,94 10,97 7,81 7,93
SLOGA Kranj	77,40	77,80	10,90 11,10 7,80 8,00
SLOVENJATURIST Boh. Bistrica	ni podatkov		
SLOVENJATURIST Jesenice	77,48	77,75	10,93 11,00 7,82 7,90
ŠUM Kranj	77,50	77,85	10,97 11,02 7,85 7,95
TALON Zel. postaja Trata, Šk. Loka	77,45	77,85	10,97 11,03 7,87 7,97
TALON Zg. Bitnje	77,50	77,85	10,98 11,02 7,87 7,97
TJAŠA Kranj	ni podatkov		
URB Šk. Loka	77,80	77,70	10,90 11,02 7,85 7,95
WILFAN Kranj	77,50	77,70	10,97 11,03 7,88 7,98
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	77,45	77,85	10,98 11,03 7,89 7,98
POVPREČNI TEČAJ	77,33	77,85	10,94 11,03 7,85 7,95

Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 10,80 tolarjev. Pri nakupu in prodaji SKB in MERKUR zaračunavata 1% provizije.

Podatki za tečajnico nam sporočajo menjalnica, ki si pridržujejo pravico dnevnih sprememb menjalnih tečajev glede na ponudbo in popravke po tujih valutah.

## Dobri mlečni in mesni izdelki

Ljubljana, 27. januarja - V Domusu so odprli razstavo "Spoznajmo dobre mlečne in mesne izdelke", ki si jo lahko ogledate do 4. februarja.

Potrošnikov, trgovcem in vsem, ki se ukvarjajo s pripravo hrane, predstavljajo dobre in kvalitetne izdelke in sicer mleko in različne mlečne izdelke, med mesnimi pa so izbrali barjene, poltrajne in trajne izdelke ter dodali izdelke iz divjačinskega mesa. Razstavo spremljajo tudi pokušine, gorenjska udeležba pa je skromna, saj sodeluje le Mlekarna Kmetijske zadruge Škofja Loka. • M.V.

## Dve novi ekonomski knjigi

Kranj, 27. januarja - Znanstveno in publicistično središče v Ljubljani je izdalo dve knjigi s področja ekonomske znanosti, napisala sta ju slovenska avtorja.

Avtor "Strateškega usmerjanja gospodarstva" je dr. Marko Jaklič z ljubljanske Ekonomske fakultete, ki primerjalno podaja okvir za strateško usmerjanje slovenskega gospodarstva kot majhnega, vendar odprtega.

Neven Borak, svtovalec v državnem zboru, pa je v knjigi "Iskarnje Guliverja ali kako preživeti?" združil 14 razprav, napisanih od oktobra 1992 do januarja 1994. • M.V.

## MENJALNICA WILFAN

Vaš najboljši partner pri menjavi deviz

P.E. KRANJ, Delavski dom tel.: 064/211-387 P.E. RADOVLJICA, Hotel Grajski dvor tel.: 064/714-013

*Hiti*  
N° 1

TRGOVINA  
KRANJ  
Jaka Platiše 17

## KONTAKT

PODJETJE ZA PROJEKTIRANJE, PROIZVODNJO IN PRODAJO TRŽIČ, d.o.o.

P

Lom 53, 64290 Trzin  
Telefon:064/51-746  
Telefax:064/51-746  
Žiro račun:51520-601-19088

## OBJAVLJA JAVNO DRAŽBO ZA:

1. rezkalni stroj 4.600 DEM
2. vrtni stroj 3.800 DEM
3. brusilni stroj 1.900 DEM
4. kanadska tegola 1.000 m<sup>2</sup> 780 SIT/m<sup>2</sup>
5. lak žice 0,2-0,95 mm<sup>2</sup> 2000 kg 390 SIT/kg
6. brusne plošče Ø 300/Ø 127 150 kosov 3.800 SIT/kos
7. razne žice, MS pločevina, palice .....

v hali TIKO v industrijski coni Loka - Trzin, 29.januarja 1994 ob 10. uri. 10% varščino lahko vplačate na žiro račun 51520-601-19088 ali pred licitacijo v gotovini.

Sava

AVTOSALON  
SUZUKI

KALCIT d.o.o.,  
Planina 3, Kranj,  
Tel./Fax.: 325-272,  
od 8.30 do 12.30  
in od 15.00 do 18.00



# ŽELEZNINA

februarja **UGODNA** ponudba

# POHIŠTVENIH CEVI

II. kvaliteta 69,50 SIT/kg,  
III. kvaliteta 59,90 SIT/kg.

Z Merkurjevo kartico zaupanja 4% do 8% ceneje!



Gorenjesavska 5, Kranj  
telefon: 222 - 277

# COKLA

KRANJ - PRIMSKOVO IN GREGORČIČEVA UL.

Vam ta mesec nudi po IZREDNO UGODNIH CENAH

- MOŠKI ČEVLJI guma usnje SIT 2.490,00, oz. SIT 2.990,00, oz. SIT 3.490,00
- ŽENSKI SALONARJI umeten podplat zg. del usnje SIT 2.990,00
- ŽENSKI SALONARJI sintetika SIT 1.990,00
- COKLI B kakovost SIT 790,00 - 1.800,00
- OTROŠKI COPATKI SIT 190,00

Osnovna šola Matija Valjavec Preddvor razpisuje delovno mesto UČITELJA RAZREDNEGA POUKA (nadomeščanje delavke na porodniškem dopustu) Nastop dela 1. 3. 1994. Prijave pošljite v 8 dneh po objavi.

*Hiti* TRGOVINA KRANJ N° 1 Jaka Platiše 17

POPRAVEK razpisa Stanovanjske zadruge Gorenjske za rušenje objekta. Pravilen naslov objekta je Log Ivana Krivca 13, Jesenice.

AVTO MOTO DRUŠTVO KRANJ Koroška 53 d oddaja v najem "POSLOVNI PROSTOR" primeren za pisarno, izobraževanje, razmnoževanje in drugo podobno dejavnost. Informacije po tel.: 211-127

agroles d.o.o. Luže 18, 64208 Šenčur  
pisarna: Smedniška ul. 1, Kranj tel./faks:(064)326-204 Sr. Bela 4 A, 64205 Preddvor tel.:064/45-632  
**ODKUPUJEMO** hlovovino iglavcev in listavcev  
**PRODAJAMO** žagan les vseh dimenzij



## Je kriva igra števil?

Čeprav se nekateri ne še komaj spominjajo, da je bila lani poleti huda suša, ki je močno prizadela kmetijstvo, pa na državne in občinske obljube o pomoči niso pozabili kmetje, ki zdaj ugotavljajo, da pomoč počasi, vztrajno in po kapljicah vendarle prihaja. In ker gre pri pomoči za razdeljevanje denarja (v obliki regresov in olajšav), je razumljivo, da v ozadju vsega poteka med občinami in območji "tiha vojna", kdo bo bolj prepričljivo branil podatke o ocenjeni škodi in kdo bo dobil več. A ker tudi pravičnost ni nekaj, kar bi lahko stehal ali izmeril, se dogaja, da je tisto, kar je, na primer, pravično za Prekmurje, nepravično ali krivično za Gorenjsko.

In že smo pri bistvu problema! Čeprav Gorenjska pridelala domala petino (osemnajst do devetnajst odstotkov) celotne tržne količine krompirja v Sloveniji, ji ministrstvo za kmetijstvo in gozdarstvo od 125 milijonov tolarjev, predvidenih za regresiranje nabave semenskega krompirja, namenja vsega en milijon tolarjev ali le 0,68 odstotka vseh sredstev. Tisti, ki dobro poznajo gorenjske razmere in vedo, da je krompir "doma" predvsem na Kranjskem in Škofjeloškem, se tudi ne morejo načuditi, kako je mogoče, da naj bi škofjeloška občina za regresiranje krompirja dobila 725 tisoč tolarjev, krompirjevo skromna tržiška občina 218 tisoč tolarjev, jeseniška 82 tisoč, kranjska, ki velja za zelo pomembno "krompirjevo območje" v Sloveniji, in radovljiska občina pa nič. Če izhajamo iz podatkov ministrstva za kmetijstvo in gozdarstvo, da bo, na primer, občina Murska Sobota za regresiranje nakupa semenskega krompirja prejela 43,4 milijona tolarjev, precej pa tudi občini Lendava in Ptuj, je že mogoče sklepati, da je suša pustila le v Prekmurju in da se je jedro pridelave krompirja iz osrednje Slovenije premaknilo proti vzhodu.

In kdo naj bi bil kriv za tako nenavadna razmerja med slovenskimi območji in tudi med gorenjskimi občinami? Če odgovorimo na kratko: kriva je igra števil, ki nekaterim daje, drugim pa jemlje. Gorenjski, še zlasti kranjski občini, je tokrat vzela. Pri ocenjevanju so upoštevali navodila ministrstva za kmetijstvo in gozdarstvo in statistični podatek o povprečnem pridelku, ki je precej nižji od dejanskega. Vsaj v Kranju zatrjujejo tako in navajajo, da je po statističnih podatkih povprečni pridelok krompirja v občini 19 ton na hektar, dejanski povprečni pridelok 30 ton, večji pridelovalci pa dosegajo tudi 40 ton na hektar ali še več. In če bi upoštevali dejansko dosežene pridelke, bi bila prikazana škoda (vsaj računsko) večja - in več bi bilo tudi pomoči. • C. Zaplotnik

## TEHNIK

ŠKOFJA LOKA, Stara cesta 2

ODKUPUJEMO SMREKOVNO HLODOVINO  
DOJZINE OD 4-10 M.  
MOŽNOST PLAČILA TAKOJ  
INFORMACIJE NA TELEFONU  
631-957, g. JEVŠEK



Lesna industrija in trgovina  
**GORJANC d.o.o.**  
Cesta na Rupo 45, 64000 KRANJ

### NUDIMO:

- Rezani les vseh vrst po naročilu in iz zaloga
- Razrez hlobovine
- Brušenje tračnih, listnih in krožnih žag

Vašim željam bomo ustregli z nadpovprečno kvaliteto po ugodnih cenah!

### ODKUPUJEMO:

- Hlobovino ali stoječi les - smreke

Informacije tel. 064/212-051, 324-488



68290 Sevnica, Slovenija,  
Hermanova 1 p.p. 9

TANIN SEVNICA ODKUPUJE  
ZA POTREBE SVOJE PROIZVODNJE  
LES PRAVEGA KOSTANJA

PO NOVIH ODKUPNIH CENAH IN SICER  
2.200 SIT ZA PRM IN 2.900 SIT ZA m3.  
VES LES PRIPELJAN DO 31. 01. 1994  
VAM BOMO PLAČALI V 15 DNEH.  
VSE OSTALE INFORMACIJE LAHKO DOBITE  
NA TELEFONSKI ŠTEVILKI 0608-41-349  
OZIROMA 41-044 ALI NA SEDEŽU TOVARNE

Zatiranje lubadarja na blejskem gozdnogospodarskem območju

## Lubadarja so umirili, ne pa še zatrli

Čeprav so bile napovedi ob začetku lanskega leta precej črnoglede, je gozdarjem skupaj z lastniki gozdov le uspelo umiriti oz. celo zaustaviti nadaljnje naraščanje števila žarišč.

Radovljica - Na območju blejskega gozdnogospodarskega območja so do zime odkrili 710 žarišč, od tega skoraj tri četrtine v radovljiski občini in slabo četrtino v jeseniški. Skupna površina žarišč je 90 hektarjev, na njih pa je bilo 14.854 kubičnih metrov napadenega drevja.

### Lubadar ogroža 15 odstotkov gozdov

Kot ugotavlja skupna komisija za obvladovanje podlubnikov v radovljiski in jeseniški občini, so prve znake pretirane množitve lubadarja opazili že predlani, do močnega napada pa je zaradi posledic suše, močnega predlanskega semenja dreves in slabega gozdnega reda prišlo lani, ko je republiška vlada tudi izdala uredbo o dodatnih ukrepih za preprečevanje širjenja in za zatiranje podlubnikov. Po tej uredbi tudi del gozdov radovljiske in jeseniške občine sodi med ogrožene in potencialno ogrožene. Komisija ocenjuje, da so gozdovi na blejskem gozdnogospodarskem območju po stopnji ogroženosti na republiškem povprečju. Po veljavnih merilih je v območju ogroženih 15 odstotkov gozdov, potencialno ogroženih pa 29 odstotkov. Med občinami ni bistvenih razlik. Najbolj so ogroženi gozdovi v nižinskih predelih do približno osemsto metrov nadmorske višine in na južnih, sušnih legah ter gozdovi, v katerih je bil zanemarnjen gozdni red. Ker v teh predelih prevladujejo zasebni gozdovi, so tudi bolj ogroženi kot državni.

### Vsi niso poskrbeli za gozdni red

Ko so se ob koncu predlanskega leta pojavili prvi znaki pretirane množitve lubadarja, so lastniki imeli prek zime dovolj časa, da bi še pred spomladanskim rojenjem vzpostavili gozdni red. Komi-

sija ugotavlja, da je v državnih gozdovih bilo možno zagotoviti tak red, medtem ko je bilo več težav v zasebnih gozdovih, kjer vsi lastniki, kljub temu da so bili sproti obveščeni s



### Spodbude za spravilo lubadark

Država je v proračunu zagotovila denar tudi za spodbudo lastnikom, ki so z dodatnimi deli pri sečnji in spravilu lubadark prispevali k pravočasnemu uničenju podlubnikov. Na blejskem gozdnogospodarskem območju je spodbude prejelo dvanajst lastnikov lesa, in sicer predvsem v Bohinju za spravilo iz težje dostopnih predelov. Skupno so za 177 kubičnih metrov dobili 133,7 milijona tolarjev.

### Obeti niso dobri

Čeprav je gozdarjem skupaj z lastniki gozdov uspelo umiriti množitev podlubnikov, pa v komisiji za obvladovanje podlubnikov ocenjujejo, da obeti za letos še niso dobri. Izkušnje namreč kažejo, da napadi podlubnikov trajajo več let in da je njihova umiritev precej odvisna od vremenskih razmer ter od pripravljenosti lastnikov in upravljalcev gozdov, da izvajajo ukrepe po navodilih gozdarske službe.

pospravnimi nalogami in dodatnimi navodili, niso vedno in povsod opravili vseh potrebnih del. V gozdovih so ostale še napadene smreke - lubadarke, ki so povzročile nastanek novih žarišč.

### Zalego uničevali z lupljenjem

Gozdarji so pred spomladanskim rojenjem zatirali po-

dlubnike na različne načine. Najučinkovitejše in za okolje najmanj škodljivo je bilo sprotno odvažanje napadene- ga lesa na mehanizirano skladišče Gozdnega gospodarstva Bled, kjer so zalego podlubnikov uničili s pravočasnim lupljenjem. Komisija navaja, da so na skladišču olupili 10.689 kubičnih metrov lesa. Kmetje so precej izkoriščali te možnosti, med drugim tudi zato, da so od drugih škodljivcev še nepoškodovan les lahko prodali po zadovoljivih cenah. Ker lastniki gozdov vsega lesa le niso prodali gozdnemu gospodarstvu, ampak tudi drugim kupcem, ki nimajo možnosti strojnega lupljenja lesa, so na blejskem gozdnogospodarskem območju zatirali podlubnike tudi s posebnimi pastmi in feromonskimi vabami ter z lovni- mi in kontrolnimi drevesi.

Zatiranje z ekološko neškodljivimi pastmi in vabami (k zalagam iz prejšnjih let so dokupili še 473 pasti in 2.420 vab) je bilo učinkovito, čeprav se je v gozdovih pojavil do takrat manj pogost podlubnik, za katerega je bilo treba uporabiti drugo vrsto vab. Z lovni- mi in kontrolnimi drevesi so zaradi velikih stroškov zatirali podlubnike bolj malo (le v radovljiski občini), z ročnim lupljenjem lesa in z uničevanjem zalege pa predvsem tam, kjer ni bilo nevarnosti, da bi v izrazito sušnem poletju s požiganjem zalege zanetili požar. Insekticidov kljub zagotovitvi, da so zelo malo strupeni, niso uporabljali. Razlog je v tem, da na območju Triglavskega narodnega parka njihova uporaba ni dovoljena in da ima tudi sicer veliko gozdov močno poudarjeno hidrološko vlogo. • C. Zaplotnik

Pomoč po suši prihaja

## Prva pošiljka je že na razpolago

Republika je kranjski občini za ublažitev posledic lanske suše dodelila 1.318 ton krmnih žit, ki jih bodo kmetje lahko kupovali po regresirani ceni. Prva pošiljka (195 ton ječmena) je že v zadrugah.

Kranj - Ministrstvo za kmetijstvo in gozdarstvo je na osnovi podatkov o ocenjeni škodi namenilo kranjski občini 22,5 milijona tolarjev pomoči, od tega 13,2 milijona za regresiranje nakupa krmnih žit, 3,9 milijona za regresiranje nabave sena in silažne koruze, poldrugi milijon tolarjev kot regres za nakup travnega semena in 3,9 milijona tolarjev za regresiranje obrestnih mer, ki so jih kmetje in posestva najeli za financiranje pridelave in za naložbe.

Kranjska občina bo od republike do konca junija dobila 1.318 ton krmnih žit, ki jih bodo prodajali po regresirani ceni. Pri ocenjeni 30- do 50-odstotni škodi je regres pet tolarjev za kilogram, pri več kot 50-odstotni prizadetosti kmetijske pridelave pa deset tolarjev. Prva pošiljka krmnih žit (195 ton ječmena) je že v zadrugah in skladiščih, zadruge pa tudi že razpolagajo s podatki o oškodovancih, ki so utrpeli več kot 30-odstotno škodo in so upravičeni do pomoči. V zadrugah lahko uveljavljajo regres vsi, tudi kmetje, ki niso njeni člani, a živijo na združ-

nem območju. Gorenjska mle- karska zadruga je s prvo pošiljko dobila 12,8 tone krmnih žit, cerkljanska 54,2 tone, nakelska 34,5, Sloga 73,9, Mercator - KŽK Kmetijstvo Kranj pa 19,6 tone. Država je zagotovila 3,9 mili- jona tolarjev tudi za regresir-

Zimsko izobraževanje kmetov

### Seminar za največje pridelovalce mleka

Škofja Loka - Škofjeloška enota kmetijske svetovalne službe in Kmetijsko gozdarska zadruga Škofja Loka sta pripravili dvodnevni seminar za kmete, ki so lani v mlekarno oddali več kot 35 tisoč litrov mleka. Seminar se je začel danes, končal pa se bo jutri. Dr. Karel Salobir (Biotehniška fakulteta Ljubljana - Emona), razvojni center za prehrano) bo predaval o osnovah krmiljenja krav, dipl. ing. Franci Pavlin (kmetijska svetovalna služba) o vplivu kakovosti prehrane na prirajo mleka, mag. dipl. vet. Janez Habjan (ŽVZG Kranj) o ketozi, acidozi, mastitisu in drugih boleznih krav, dr. Bojan Šobar (Biotehniška fakulteta - oddelek za živinorejo) o novostih v gradnji in opremljenosti mlekarne ter o pogojih za registracijo, prof. Štefan Oštr pa o vplivu mleka na kakovost mlečnih izdelkov. Med seminarjem bodo Emona, Koto in Mercator - KŽK Kmetijstvo predstavili izdelke mešalnic, kmetje pa se bodo lahko seznanili tudi s stiskalnico za žito Gruber. • C.Z.

Predavanja

### O pridobivanju mleka in dedovanju

Kranj - Društvo kranjske in tržiške podeželske mladine priraja danes, v petek, ob pol osmih zvečer v dvorani združnega doma na Primskovem predavanje dr. vet. med. Jožeta Rodeta iz Živinorejske veterinarskega zavoda Gorenjske o higijenskem pridobivanju mleka. Naslednji petek ob enaki uri bo v združnem domu še predavanje diplomirane pravnice Anice Flat o dedovanju kmetijskih zemljišč in kmetij.

### Gospodarjenje z gozdom

Bled - Gozdarsko kmetijska zadruga Gozd Bled vabi člane in ostale lastnike gozdov na predavanje z naslovom Sonaravno in mnogonamensko gospodarjenje z gozdovi. Predavanje bo na svečnico, 2. februarja, ob 19. uri v prostorih Gozdnega gospodarstva Bled na Ljubljanski cesti 19. Predavala bosta dipl. ing. Janez Košir in dipl. ing. Jože Skumavec. • C.Z.

### Pravilna raba travne ruše

Žiri - Kmetijska svetovalna služba vabi na predavanje mag. Mirana Nagliča, specialista za rastlinsko pridelavo, o pravilni rabi travne ruše. Predavanje bo v sredo ob 14.15 v združnem domu v Žireh.



Nogometaši Živil Naklo so se začeli pripravljati na spomladansko tekmovanje

# NA JEZERSKO, V PULO IN ITALIJO

Na prvih treningih so manjkali Sašo Vorobjov, ki še ni prišel iz Moskve, Marko Gruškovnjak zaradi službenih obveznosti in Drago Kočevar zaradi bolezni. Trenirata tudi poškodovana Robert Marušič in Miran Pihler.

Kranj, 25. januarja - Vsi ostali so prizadevni in disciplinirani. Trener Brane Oblak



Trener Brane Oblak. Nepopustljiv kot vedno.



Nogometaši Živil pred treningom. Fantič v ospredju je Murnik mlajši.



Miran Pihler po poškodbi kar trdo trenira.

zna poskrbeti za oster tempo treninga, saj spoštuje načelo, da je dober mesec intenzivnih priprav dovolj. Razne obmorske, višinske in še kakšne priprave so pogruntavščina jugonogometa. Kdor hoče resno igrati nogomet, mora biti tudi med dopustom aktiven in skrbeti sam zase, je Oblakovo načelo, ki ga je spoštoval med igranjem doma in na tujem in se ga drži tudi sedaj.

## VABILA, PRIREDITVE

**Rokometni spored** - V I. državni ligi moški bo škofjeloški Šešir jutri, 29. januarja, ob 20. uri igral v športni dvorani Počen z Veliko Nedeljo. V ženski državni ligi pa bodo Kranjčanke igrale v torek, 1. februarja, ob 18.30 v dvorani na Planini s Krimom Electo. Vse druge tekme bodo odigrane jutri.

**Košarkarski spored** - V moški državni košarkarski ligi - zelena skupina bo kranjski Triglav jutri, 29. januarja, ob 19. uri igral v Rogaški Slatini z domačim moštvom Rogaška Donat MG. V ženski košarkarski ligi, v skupini od 1. do 6. mesta, bo Odeja Marmor iz Škofje Loke doma igrala jutri z Diamond Ježico, v skupini od 7. do 12. mesta pa bodo Kranjčanke doma igrale jutri z vodilnimi Celjankami.

**Mladi tekači na Pokljuki** - Tekaaški klub Kranj organizira jutri, 29. januarja, ob 10. uri na Pokljuki pod Jelko tekmovanje mlajših in starejših dečkov in deklic za Žito pokal. Proge bodo dolge 3 in 5 kilometrov. • J.K.

## KEGLJANJE

### LUBNIK IN TRIGLAV V FINALU

Na Jesenicah je bilo odigrano polfinalno srečanje za ekipnega prvaka Gorenjske med prvotigašem Triglavom in domačini. Jeseničani se niso mogli temeljito upirati prvotigašu iz Kranja in so klonili s 7 : 1 (5291:5155) za Triglav. Tokrat sta pri Triglavanih blestela V. Šimnovec 907 kegljev in V. Oman z 906 podrtimi keglji. Pri Jeseničanah pa sta bila najboljša Š. Jesenšek 892 kegljev in D. Geršak z 888 podrtimi keglji.

Aprila bo finalni obračun med Triglavom in zmagovalcem drugega polfinalnega dvoboja Lubnikom iz Škofje Loke, ki je premagal Log Steinela s 6:2. • Tone Česen

## VATERPOLO

### TRIGLAV DRUGI NA TRETJEM POKALU ALPE-ADRIA

**Reka, 26. januarja** - V sredo, 26. januarja, se je na bazenu Kantrida na Reki končal finale za tretji pokal Alpe-Adria, na katerem je zagrebški Medveščak Monting osvojil prvo mesto pred kranjskim Triglavom, opatijskim Kvarner Expresom in reškim Primorjem Croatia line. Po končanem tekmovanju je predsednik Triglava Marko Troppan (Triglav je vodil tekmo-vanje) najboljšim trem ekipam in posameznikom predal pokale. Za najboljšega strelca finalnega turnirja je bil z 8 zadetki razglašen Vedran Jerković (Medveščak Monting), ki je bil obenem izbran za najboljšega igralca, lovorika za najboljšega vratarja pa je pripadla Igorju Petriču (Primorje Croatia line). Dogovor je padel tudi na organizaciji četrtega pokala, ki naj bi prišel tudi v koledar LEN.

**Rezultati:** Primorje Croatia Line : Triglav 8:13, Kvarner Expres : Triglav 6:9, Kvarner Expres : Medveščak Monting 7:13, Primorje Croatia Line : Kvarner Expres 8:11, Primorje Croatia Line : Medveščak Monting, Triglav : Medveščak Monting 7:11.

**Končni vrstni red:** 1. Medveščak Monting 4, 2. Triglav 4, 3. Kvarner Expres 2, 4. Primorje Croatia Line 2. • Jože Marinček

## ODPOVED TEKMOVANJA ZA ŽITO POKAL

Iz protesta nad odločitvijo Olimpijskega komiteja Slovenije pri izbiri udeležencev za zimske olimpijske igre, Tekaaški klub Kranj kot tehnični organizator za Smučarsko zvezo Slovenije odpo-veduje izvedbo tekme za pionirske kategorije, ki bi morala biti v duhu izvedbo tekme za pionirske kategorije, ki bi morala biti v soboto, 29. januarja 1994, na Pokljuki. Za vse, ki to želijo, pa bomo izvedli pregledno tekmo na istih progah. • Organizacijski odbor

Kranju, nato gremo za tri dni na Jezersko, kjer me bo nadomeščal Janez Zupančič, saj bom jaz z državno reprezentanco na Malti, potem pa bomo en teden spet v Kranju. Načrtovana je tekma za tren-ting s Creino, nekaterimi klubi s Primorskega in Sportulom iz Romunije, nato pa gremo v Pulo in od tam na turnir v Italijo. Priprave so dobro načrtovane, končane bodo z dvema tekmama doma, 6. marca pa je že na sporedu prvo ligaško kolo," je povedal Brane Oblak. Zadovoljen je, da poškodovana Marušič in Pihler zavzeto vadita. Robi celo pretirava, saj gre za hudo poškodbo, ki se lahko ponovi. S prihodom Marka Gruškovnjaka bodo Živila močnejša. Ko bodo treningi kasneje, jih bo



Robi Marušič okreva po težki poškodbi. Pravi, da gre rehabilitacija v redu, da se moč vrača in da bo še spomlad spet tresel mreže.

lahko ujel po službi, za Kočevarja pa je škoda, da ni prišel k Živilom že lani, saj bi lahko pri Živilih pokazal več, kot je pri Optimizmu. Od ostalih igralcev pričakuje Oblak vsaj tako igro kot jeseni, od nekaterih, od Jerine na primer, celo boljše, kot jo je kazal na zadnjih tekmah. V moštvu bodo samo najboljši in najboljše pripravljeni. • J.Košnjek, slike G. Šinik

## OD TEKME DO TEKME

**Gorenjska namiznoteniška liga** - Z 12. kolom se je začel drugi del gorenjske namiznoteniške lige. Ker so Križe 3 igrale neodločeno, je njihova prva ekipa sama na vrhu, Križe 3, EGP Škofja Loka in Gumar Benedik pa imajo enako število točk. Moštva jemljejo tekmovanje zelo resno, saj so se nekatera celo okrepila. Izidi 12. kola: Križe 2 : Gumar Benedik 4 : 6, EGP Škofja Loka 2 : Križe 1 0 : 10, Križe 3 : Kondor 5 : 5, Javor Commerce : Predoslje 9 : 1, Odisej : Jesenice 8 : 2 in EGP Škofja Loka : Senčur 10 : 0. V 13. kolu bodo igrali EGP Škofja Loka s Križami 2, Senčur z Odisejem, Jesenice z Javor Commerce, Predoslje s Križami 3, Kondor z EGP Škofja Loka 2 in Križe 1 in Gumar Benedik. • J. Starman

**Radovljiško žolsko košarkarsko prvenstvo** - Starejši dečki petih osnovnih šol iz radovljiške občine so igrali za naslov občinskega prvaka. Košarkarski iz Radovljice, Bleda, Gorij in Lipnice so pokazali solidno košarkarsko znanje in veliko borbenosti. Zmagali so učenci Linhartove šole iz Radovljice, ki bodo odšli na gorenjsko prvenstvo. V finalu so premagali Leščane s 33 : 27. • M. Zupan

**Dva Mateja najboljša** - NTK Merkur je v telovadnici v Stražišču organiziral TOP turnir Gorenjske za mladince. Prvi dve mesti sta osvojila dva Mateja - sošolca Polanšek (Križe) in Ošljaj (Merkur). Končni vrstni red prve skupine je naslednji: Polanšek (Križe), Ošljaj (Merkur), Snedic (Križe), Rikanovič (Jesenice), M. Mali (Križe), Žepič (Križe), Robida (Merkur), Maček (Merkur), A. Mali (Križe), A. Jazbec (Križe), Pivk (Jesenice) in Potočnik (Škofja Loka). V 2. skupini pa je bil vrstni red J. Biček (Jesenice), R. Biček (Jesenice), Žagar (Škofja Loka), Žakelj (Škofja Loka), Peternej, Z. Jazbec in Srečnik (vsi Križe). • F. Ošljaj

**Kranjska občinska šahovska liga** - Ligo vodi šahovski klub Naklo. V prvem kolu so bili doseženi naslednji izidi: Naklo 1 : Naklo 2 3,5 : 0,5, Vodovodni stolp : Adergas 4 : 0, BD Center : Bitnje 1 1,5 : 2,5, Gumar : Sava 2 : 2, Primskovo : ŠS Tomo Zupan 2 : 2, Senčur : Bitnje 0 : 4, Iskra Števcu pa so bili prosti. • L. Grobelšek

**Dve zmagi strelcev iz Predoselj** - V 6. kolu 3. republiške strelske lige jug so strelci Predoselj doma premagali Krn iz Tolmina s 1590 : 1572. V 7. kolu pa so gostovali v Kranju in zmagali s 1584 : 1563. • F. Mubi

## SMUČARSKI SKOKI

Od danes do nedelje skakalci v Planici

### Nastopili bodo vsi najboljši

Manjkali bodo le najboljši mladinci, ki so na svetovnem prvenstvu

Žirovnica, 28. januarja - Smučarski skakalni klub Stol iz Žirovnice prireja od danes do nedelje v Planici 3. državno prvenstvo v smučarskih skokih. Prvenstvo bo zanimivo, saj bodo nastopili vsi naši najboljši, vključno s potniki na olimpijske igre v Lillehammerju. Obiskovalci Planice v teh dneh za ogled tekme ne bodo plačevali vstopnine, ampak samo parkirnine. Vse dneve se bodo tekme začele ob 11. uri. Danes bo na sporedu tekmovanje v moštvenih skokih, jutri bodo skakalci tekmovali na 90-metrski napravni, v nedeljo pa na 120-metrski stari Bloudkovi velikanki. • J.K.

## NA OLIMPIJSKIH IGRAH V LILLEHAMMERJU BO SODELOVALO 22 SLOVENSkih ŠPORTNIKOV

### Tekači in akrobati ostali doma

Slovenska odprava v Lillehammerju bo štela skupno 57 ljudi. Ob 22 športnikih bo na Norveško odšlo še 27 članov strokovnega vodstva reprezentance, 6 članov vodstva reprezentance in tehničnih služb ter predsednik in generalni sekretar Slovenskega olimpijskega komiteja Janez Kocjančič in Tone Jagodic.

Ljubljana, 25. januarja - Smučarska zveza Slovenije je predlagala, da bi na olimpiado odšla tudi moška tekaška štafeta v postavi Tomaž Globočnik, Matej Soklič, Robert Kerštajn in Joško Kavalar, tekačica Nataša Lačen in akrobatski smučar Jože Ivačič, vendar izvršni odbor Olimpijskega komiteja Slovenije tega predloga ni sprejel. Posebej so glasovali, da bi šla na olimpiado Globočnik in Ivačič, vendar tudi to ni bilo sprejeto. Tako potujejo na olimpijske igre alpske smučarke Urška Hrovat, Katja Koren, Alenka Dovžan in Špela Pretnar, smučarski skakalci Franci Petek, Matjaž Kladnik, Robi Meglič, Matjaž Zupan, Dejan Jekovec in Samo Gostiša ter biatlonci Janez Ožbolt, Boštjan Lekan, Jure Velepce, Jože Poklugar, Uroš Velepce in Andreja Grašič. Vsi so izpolnili pogoje našega olimpijskega komiteja in športne zveze ter norme mednarodnega olimpijskega komiteja, to je uvrščanje med 15 na tekmah svetovnega pokala med posamezniki in med 12 v štafetah oziroma osvajanje točk svetovnega in evropskega pokala. Po razrezu mednarodnega olimpijskega komiteja bi nas lahko v Lillehammerju zastopalo 30 športnikov. • J.Košnjek

### Za zlato nissan

Dobitnik zlatega odličja za Slovenijo bo dobil avtomobil nissan SX 200. Tako so povedali predstavniki te avtomobilske tvrdke. Pričakovati je, da bo nagrado za dobro uvrstitev na igrah razpisalo še kakšno podjetje.

## HOKEJ

### Državno hokejsko prvenstvo

### JESENIČANI Z ENO NOGO V FINALU

V torek so v Celju premagali Inntal s 3 : 5, tako da sedaj vodijo v zmagah z 2 : 1. Morebitna drevisnja zmag doma je lahko že odločilna.

Jesenice, 25. januarja - Drevi bo na Jesenicah četrta tekma med Acroni Jesenicami in Inntalom iz Celja za vstop v finale državnega hokejskega prvenstva. V dosedanjih tekmah so Jeseničani najprej zmagali v Celju, v drugi tekmi so doma zgubili, v tretji v torek zvečer v Celju pa so zmagali z goli Rahmatuljina, Beljajevskega in Jureta Smoleja s 3 : 5. Gorenjci tako vodijo v zmagah z 2 : 1. Za vstop v finale so potrebne štiri zmage. Če Acroniju drevi uspe, so samo korak do finala, v katerega se bo zanesljivo uvrstila Olimpija Hertz. Ljubljancani so gladko dobili prvi dve tekmi s Sportino Bled. V sredo zvečer je bila v Ljubljani tretja tekma. • J.K.

## NAMIZNI TENIS

### Prvi Pokal Stražišča

Kranj, 28. januarja - Namiznoteniški klub Merkur iz Kranja prireja jutri, 29. januarja, ob 14.30 v dvorani doma Partizana v Stražišču namiznoteniško tekmovanje za prvi Pokal Stražišča. Pravico igranja imajo vsi igralci s stalnim bivališčem na Gorenjskem. Sistem tekmovanja bo dvojno izpadanje, prijav- nina pa je 300 tolarjev na posameznika. Zmagovalca bosta prejela pokal.

V Novi Gorici pa je bilo drugo TOP tekmovanje za članice. Na tekmovanju ni bilo dveh najboljših: Polone Frelih in Polone Čehovin. V prvi skupini je zmagala Ignjatovičeva (Olimpija), v drugi skupini pa Konečnikova iz Ilirije. Živa Štrukelj in Petra Fojkar iz Merkurja sta bili četrta in osma. • F. Ošljaj

## SANKAČI NA SVETOVNO PRVENSTVO

Jesenice - Slovenska reprezentanca v sankanju na naravnih progah se te dni pripravlja za nastop na svetovnem prvenstvu, ki bo od 28. do 30. januarja v Val Casiesu v Italiji. Trenirajo v Savskih jamah nad Jesenicami, zaradi zadnjih zelenih zim, pa so imeli naši tekmovalci premalo tekmovanj in treningov. Vodstvo reprezentance se je letos tudi odločilo, da ponudi priložnost mladim tekmovalcem. Na SP bodo v enosedihi nastopili Drago Česen, Marko Meglič, Grega Špendov, Borut Fejfar, Bogdan Vilman, Vili Rakovec in Tinka Tolar. V dvosedihi bosta nastopila Grega Špendov in Bogdan Vilman.

Člane mlade reprezentance pa zatem čaka 12. februarja še nastop na mladinskem evropskem prvenstvu v Avstriji. • Janko Rabič

## TRIATLON

### ZBOR KRANJSKIH TRIATLONCEV

Sredi januarja so se zbrali člani kluba in pregledali delovanje v lanskem letu. Kot že nekajkrat doslej, je sestanek popestrilo predavanje. Tokratna govornica je bila absolventka Fakultete za šport in najboljša kranjska triatlonka v ženski konkurenci Darja Ažman. Tema njenega predavanja je bila osnovna motorika. Po mnenju vseh, so tovrstne informacije zelo uporabne, zato se bo ciklus predavanj nadaljeval tudi v naslednjih mesecih.

Klub je bil ustanovljen februarja 1993, glavni problem pa je nedvomno trening v bazenu, ki zaenkrat še ni rešen. Z dograditvijo novega bazena in izboljšanjem finančnega stanja v klubu, naj bi se tudi to normaliziralo. Triatlonci želijo popularizirati svoj šport in pridobiti nove člane.

Najaktivnejši člani kluba so bili lani rezultatsko zelo uspešni. Udeležili so se večine razpisanih tekem Triatlonske zveze Slovenije. Omenimo le največje uspehe: Darja Ažman je zmagala na triatlonih v Kamniku in Sevnici, Uroš Pikec pa v Železnikih in Rovinju. Milivoj Veličkovič je bil v veteranski konkurenci v Novem mestu drugi, Gregor Janežič pa je v svoji kategoriji zmagal v Sevnici.

Volje in navdušenja tekmovalcem res ne primanjkuje, saj se že vneto pripravljajo in zato z optimizmom pričakujejo novo sezono. • Iztok Turel



# POSTANITE DELNIČAR ISKRE ŠTEVCI

**Iskra Števci**  
Industrija merilne in upravljalne tehnike Kranj, d.o.o.  
Kranj, Savska loka 4

## SPOŠTOVANI BODOČI LASTNIKI

Smo podjetje s 1.326 zaposlenimi delavci, ki je v letu 1993 ustvarilo več kot 100 milijonov DEM prihodkov, od tega 82,6 mio na tujih trgih. Zadnja tri leta poslujemo z dobičkom. Kolektivno pogodbo v celoti izpolnjujemo in celo presehamo povprečne osebne dohodke gospodarstva Republike Slovenije.

Kot vsa druga slovenska podjetja z družbenim kapitalom je tudi podjetje Iskra Števci pred zgodovinskim vprašanjem, kdo bodo bodoči lastniki kapitala?

Ker vodstvo podjetja skupaj z zaposlenimi zagovarja stališče, da so sedanji poslovni uspehi podjetja Iskra Števci v veliki meri tudi rezultat dela in prizadevanj zaposlenih delavcev, tako sedanjih kot nekdanjih, je skupščina podjetja kot cilj lastninjenja postavila večinsko lastništvo zaposlenih. Skladno s tem ciljem je skupščina Iskre Števci 14.1.1994 sprejela program lastninskega preoblikovanja, po katerem naj bi zaposleni dosegli 60-odstotno lastništvo podjetja, preostalih 40 % delnic pa po zakonu pripada skladom, in sicer pokojninskemu, odškodninskemu in Skladu za razvoj.

Želimo 60-odstotno lastništvo naj bi dosegli:

- z interno razdelitvijo
- in z notranjim odkupom delnic, pri katerem velja 50-odstotni popust za delnice.

Upravičenci do sodelovanja v interni razdelitvi in notranjem odkupu so sedaj zaposleni in nekdanji zaposleni ter upokojeanci podjetja. Ker je Iskra Števci eden od pravnih naslednikov Iskre Elektromehanike, imajo status nekdanji zaposlenega vsi delavci, ki so bili kdaj zaposleni v:

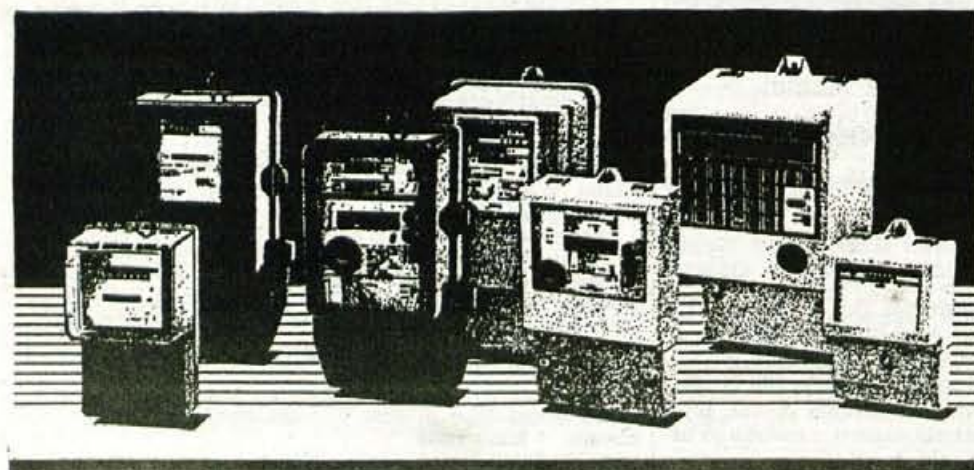
- Strojnih tovarnah Kranj
- Iskri - tovarni elektrotehničnih in finomehaničnih izdelkov Kranj
- Iskri - industriji za elektromehaniko, telekomunikacije, elektroniko in avtomatiko Kranj
- Iskri - tovarni elektrotehničnih in finomehaničnih izdelkov Kranj oz. po spremembi v delovni organizaciji Iskra Elektromehanika Kranj (vključno z delavci Delovne skupnosti v njeni sestavi)
- Iskri Kibernetiki - Razvojno tehnološki center
- Delovni skupnosti DO Iskra Kibernetika Kranj
- nekdanjem tozdu ali podjetju Iskra Števci oz. sedanji družbi Iskra Števci.

V oktobru ste dobili obvestilo o odprtju računa lastninskega certifikata državljanov Republike Slovenije. Gotovo ste že razmišljali, kaj storiti, da bo certifikat naložen čim bolj varno in donosno.

Obveščamo Vas, da bomo začeli s predhodnim vpisovanjem za zbiranje lastninskih certifikatov. Če želite postati delničar in hkrati solastnik podjetja Iskra Števci, Vas vabimo, da se od 1. do 28. februarja 1994 oglašite v prostorih Iskrine Delavske restavracije v Savski loki v Kranju, kjer Vas bomo vpisali v seznam bodočih delničarjev Iskre Števci.

Vpisovanje za zbiranje certifikatov bo vsak delovni dan (razen sobote) od 10. do 13. ure, ob četrkih pa od 10. do 16. ure. Prosimo Vas, da s seboj prinesete obvestilo o odprtju računa lastninskega certifikata državljanov Slovenije.

Ostale podrobne informacije Vam bo vsak dan od 8. do 13. ure posredovala gospa Marija Šenk, tel.: 064 223-083 ali 064 221-321, interna 21-31.



## MALI OGLASI

☎ 223-444

### APARATI STROJI

PANASONIC brezžični telefoni, tajnice, telefaksi in telefonske centrale, zelo ugodno. ☎ 632-595 599

### LESNOOBDELOVALNI STROJI ITALJANSKE PROIZVODNJE - UGDNO:

- kombinirke (5 operacij)
  - poravnalke, debelinke, krožne žage in rezkarji, podajalne naprave
  - tračne žage
  - odsesovalne naprave za lesne odpadke
  - brusilni stroji za skobeljne nože
- Uvoz in prodaja: KO.PROM.d.o.o., Ižanska c. 158, Ljubljana, tel. 061/1272-545  
Informacije, razstava strojev in prikaz delovanja vsak delovnik, tudi v soboto, od 9. do 18. ure.

Prodaj stare kmečke stroje, slamožnico, pakel, najboljšemu ponudniku. ☎ 422-753 1385

PRALNI STROJ GORENJE ugodno prodam. ☎ 47-532

HLADILNIK rade končar z zamrzovalnikom po ugodni ceni prodam. ☎ 323-278 1592

Prodaj T.V. 30, novejši tip. ☎ 891-624

Svet OSNOVNE ŠOLE PREŽIHOVEGA VORANCA JESENICE, Cesta Toneta Tomšiča 5, 64270 Jesenice

## RAZPISUJE

v skladu s 13. in 20. členom Statuta osnovne šole delovno mesto RAVNATELJA

- kandidat mora izpolnjevati pogoje, ki jih določa 137. člen Zakona o osnovni šoli in imeti:  
- najmanj 5 let delovnih izkušenj v vzgojnoizobraževalnem delu  
- opravljen strokovni izpit  
- organizacijske in strokovne sposobnosti za vodenje pedagoškega in poslovnega dela šole

Izbrani kandidat bo imenovan za 4 leta. Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi razpisa na SVET SOLE OŠ PREŽIHOVEGA VORANCA JESENICE, Toneta Tomšiča 5, 64270 Jesenice, z oznako "ZA RAZPIS". O izidu razpisa bodo kandidati obveščeni v zakonskem roku, oziroma 15 dni po pridobitvi soglasja ustanoviteljice.

## ELEKO, d.d, Blejska Dobrava 64273 Blejska Dobrava 124

objavlja razpis prostih delovnih mest za nedoločen čas:

### VODJA PROIZVODNJE

za delo na področju organizacije proizvodnje, vzdrževanja in testiranja računalniške opreme

- Pogoji:
- zaključena najmanj srednja tehniška šola računalniške ali elektro smeri
  - izkušnje na področju sestavljanja, servisiranja in testiranja osebnih računalnikov
  - organizacijske sposobnosti
  - poskusni rok 3 mesece

### STROKOVNI SODELAVEC

za delo na področju: sestavljanja, servisiranja in testiranja računalniške opreme programiranja komercialnih aplikacij in namiznega založništva

- Pogoji:
- najmanj srednja stopnja izobrazbe računalniške ali elektrotehniške smeri
  - znanje programskih jezikov C in Clipper
  - dobro poznavanje strojne opreme
  - izkušnje na področju programiranja
  - izkušnje pri servisiranju osebnih računalnikov
  - poskusni rok 3 mesece

Za razpisani delovni mesti nudimo:  
- kreativno in dinamično delo na najnovejši računalniški opremi  
- stimulative plače  
- možnost nadaljnega usposabljanja in izobraževanja doma in v tujini

Pisne ponudbe v roku 7 dni pošljite na naslov: ELEKO, d.d., Blejska Dobrava, Blejska Dobrava 124, 64274 Blejska Dobrava, Kadroviski sektor. Ostale informacije lahko dobite po telefonu št.: 064/874-300 int. 59.

## OSMRTNICA

V 34. letu je umrla naša ljuba hčerka, sestra in teta

## VESNA KRIŽNAR

Pogreb drage pokojnice bo v soboto, 29. januarja 1994, ob 15.30 izpred mrliške vežice v Naklem.

ŽALUJOČI VSI NJENI

## KMETIJSKA TRGOVINA Cegnar

Virnaše 80, 64220 Škofja Loka

SPREJEMAMO NAROČILA ZA ENODNEVNE PISCANCE, NA TELEFON: 064/633-881



Obračalnik sena Favorit 220, prodam. ☎ 45-368 1785

Prodaj ROČNI NOGOMET. ☎ 70-780 1778

Prodaj ekspanzijsko POSODO 178. Cena 1000 SIT. Rožna dolina 11, Lesce 1784

Prodaj KOMBAJN za krompir Ana, osipalnik krompirja Rauv, novo PRIKOLICO 4 t. Kalan Janez, Zapogje 11, Vodice 1799

ŠTEDILNIK koppersbusch za etažno ogrevanje, podarim. Cesta na Rupo 1, Kokrica 1811

Prodaj samonakladalko 16 m3 in TELIČKO staro 7 tednov. ☎ 65-791 1813

Prodaj SEGA-MASTER SYSTEM 2 z igrkami - garancija in električni radiator. ☎ 213-233 1824

Prodaj dve CB POSTAJI 40 kanalov, FM+polnilec za baterije. ☎ 696-039 1830

SONNY barvni TV, 63 ekran HI black 3 nitrov, stereo TXT, nov, ugodno prodaj z računom in enoletno garancijo. ☎ 53-532 1831

Ugodno prodaj ŠIVALNI STROJ VERITAS. ☎ 242-065 1836

Prodaj dvotarifni trifazni ŠTEVEC in stikalno URO. ☎ 241-784 1839

Prodaj čevljarski ŠIVALNI STROJ (cellindarica) in pralni STROJ. ☎ 241-784 1840

Pletilni stroj SINGER MEMOMATIC z dodatki, prodaj za 1000 DEM. ☎ 401-073 1849

Novo KROŽNO ŽAGO Iskra KZ 86, 30 % ceneje, prodaj. ☎ 50-726

Prodaj ŠTEDILNIK na drva s pečico Colorex-plus. Cena 25000. Sobno peč trajnožarečo na trda goriva TVT Tobi za 21000, obe stari 3 meseca. ☎ 214-156 1738

Ugodno prodaj ŠTEDILNIK koppersbusch 30 odstotkov ceneje, nabljen. ☎ 66-337 1747



ponovno vabl k UGODNIM NAKUPOM!

Tokrat:

- volna za jope 5 dag samo 85 SIT
  - znižanje cen pletenin do 40%
  - šali 100% volna po 1.250 SIT
- IN KER ZIME ŠE NI KONEC, IZKORISTITE UGODNOSTI!

Ugodno prodaj manjši REZKALNI STROJ. Finžgarjeva 4a, Lesce, stan-27 1915

Prodaj novo mizarsko delovno mizo. ☎ 718-088 1925

Prodaj dvojni RADIOKASETOFON LANICO, 2x75W, cena 200 DEM. ☎ 45-114 1934

Prodaj BTV starejši in PEČI za pizze, zelo ugodno. ☎ 218-571 1986

Prodaj PUHALNIK za seno in trosilec za hlevski gnoj z kiperjem ali zamenjam za kiper prikolico. ☎ 802-224 2006

Prodaj zamrzovalno OMARO 140 litrsko, z novim kompresorjem, za 8000 SIT. ☎ 43-557 2015

Prodaj starejšo mizarsko delovno mizo po simbolični ceni in novo ključavničarsko mizo. ☎ 49-336 2026

## GLASBILA

SINTESEIZERJI Roland, Casio, Kawai, Yamaha in Hohner, po najugodnejših cenah. Zahtevajte prospekte. SINKOPA D.O.O., ŽIROVNICA 87. ☎ 802-274 ali 802-216 227

Diatonično HARMONIKO melodija, staro eno leto, ugodno prodaj. ☎ 70-015 1671

PIANINO Petrof, trije pedali, oreh, visoki sijaj, prodaj. Teran, Poženik 43, Cerklje. 1881

BARITON AMATI 4 ventile zelo ugodno prodaj. ☎ 403-152 1975

## GR. MATERIAL

Izdelujemo in prodajamo suhe smrekove, macesnove in borove obloge (opaž), raznih dolžin in širin ter ladijski pod. ☎ 64-103 1014



**SANDRINI**  **ZIMSKA PRODAJA KRZINA**  
**PELZE**  
 CELOVEC - CENTER Tel.: 0043-463-511357  
 Dr. ARTHUR - LEMITSCH - PLATZ 4  
 GOVORIMO SLOVENSKO

**POSAMEZNI IZDELKI**  
**- 40% - 50%**

**SATELITSKI SISTEMI "Amstrad"**  
 199 KANALOV  
 TV IN RADIJSKI PROGRAMI  
 NASTAVLJENI KANALI ZA ASTRO ID  
 GARANCIJA, OBRKI  
 Z MONTAŽO SAMO **589 DEM**  
 \* SISTEMI ZA VEČ STRANK \*  
 \*VRTLJIVI SISTEMI\*  
**SAT-VRHOVNIK**  
 SK. LOKA, GODEŠIČ 125  
 TEL.: 064 633-425

**POČITNICE V ZDRAVILIŠČU LAŠKO**



od 19.2. do 26.2.1994  
 in od 26.2. do 5.3. 1994

Radi bi vas opozorili na izredno ugodno ponudbo naših 21-dnevnih programov v mesecu februarju - v tem času VAM PODARJAMO 1 teden bivanja.

**Program vsebuje:**

- 7 polnih penzionov
- kopanje v termalnem bazenu
- telovadbo

**Cena:** 24.000 SIT v hotelu in Zdraviliškem domu in 19.000 SIT v depandansi Debno, upokojenci imajo 10% dodatni popust

**Družinski popusti:**

- otroci od 2 do 14 let - 50% popust (polovična porcija hrane in s starši v sobi),
- drugi otrok v družini do 14 let **GRATIS**.

V tem času je možen nakup naših storitev v paketu 5=4 (plačate 4 storitve, izkoristite 5, izbirate med masažo, savno, solarijem in zeliščno kopeljo). V želji, da bi se pri nas prijetno počutili, bomo poskrbeli tudi za zanimive in zabavne popoldneve in večere.

**Pokličite nas na tel. št. (063)731-336**

**NIKJER CENEJŠI NAKUP POHIŠTVA**  
 prodaja pohištva v trgovini  
**MAŽA**  
 Škofja Loka, Titov trg 7 (na avtobusni postaji)  
 tel.: 064/623 276

**NUDIMO VAM POHIŠTVO VEČINE SLOVENSKIH PROIZVAJALCEV**  
**CENE NIŽJE OD TOVARNIŠKIH**  
**40% AKCIJSKI POPUST**

3m kuhinja 86.801 SIT  
 dnevna soba 77.015 SIT  
 otroška soba 74.113 SIT  
 ali celo ceneje.....

Prodaj kompletno ETAŽNO CENTRALNO ogrevanje. ☎213-629, dopoldan 1651

Prodaj suhe deske colarice. ☎697-092 1746

Dva nova OKNA Jelovica - vezana, 120x120, prodaj. ☎622-626 1774

Ugodno prodaj SMREKOVE PLOHE in COLARICE. ☎76-474 1807

Prodaj 5 m nove stoječe BALKONSKO OGRAJE (lesena). ☎421-748 1821

Prodaj bankine, punte, špirovce. Krožna ul. 10, Voglje 1980

Prodaj 12 m2 LAMELNEGA PARKETA 20 odstotkov ceneje in ODBIJAC zadnji za CLIO RN 1.2 30 odstotkov ceneje. Gilvar, Huje 7, Kranj

**IZOBRAŽEVANJE**

UČITELJ uspešno INŠTRUIRA matematiko in fiziko. ☎311-471 155

Inštruiram matematiko za vse stopnje. ☎718-088 1924

INŠTRUIRAM matematiko in fiziko. Informacije zvečer. ☎77-155 1962

Dipl. ing. fizike poučuje matematiko, fiziko in kemijo za vse stopnje. ☎217-817 2011

**IZGUBLJENO**

V Senčurju se je izgubila NEMŠKA OVCARKA Nira z rajvo ovratnico. ☎41-572 1775

**KUPIM**

ODKUPUJEMO IN PRODAJAMO starinsko pohištvo, umetnine, nakit, porcelana, kovance, razglednice ... ANTIKA KIRKA, Tavčarjeva 7, Kranj. ☎221-037 ali 48-545 36

Odkupujemo vse vrste starinskega pohištva in ostalih starinskih predmetov, poleg tega pa nudimo tudi restavratske usluge. ☎53-401 1212

Kupim 1 teden starega BIKCA simentalca. ☎401-165 1723

Kupim MAŠINO za LADO NIVO 1600, staro do dve leti. ☎325-753 1757

Kupim 1 teden starega TELIČKA simentalca. ☎48-517 1808

Kupim suhe bukove plohe 5 cm. ☎58-484, Križe Breg 1827

**ZVILA Kranj**  
 Restavracija PARK Kranj

*Odlična gostinska ponudba*  
*Sobotni plesi ob živi glasbi*  
*Družabni plesni večeri ob SREDAH*  
 TEL.214-441  
*Plesni tečaji plesne šole*

**STEP by STEP** TEL.327-308

Kupim suhe macesnove PRIZME 8 cm. ☎736-206 1867

SMREKOVO HLODOVINO in celulozni LES, kupim. ☎66-463 1874

Kupim lepe suhe smrekove deske 24 in 30 mm. ☎46-032 1878

Kupim hladilnik za mleko 100 litrov. ☎45-738 2012

**LOKALI**

V najem vzamem prostor, primeren za AVTOKLEPARSKO DEJAVNOST v okolici Kranja. ☎326-535 1869

Trgovski lokal v Senčurju oddam. Šifra: ODKUP OPREME 1894

V Kranju najemem prostor 20-25 m2 za teh. trgovino na dokaj frekventnem mestu, dostopnim z avtom. ☎061/711-683 2008

NAJEMEMO LOKALE ZA TRGOVINO IN BIFE, PROVIZIJO PLAČA NAJEMNIKI V centru Kranja oddamo lokal za trgovino (70m2), južno od Kranja opremljeno živilsko trgovino (100 m2). PISARNE različnih velikosti v KRANJU ter prostora za obrt ali skladišče v bližini KRANJA. APRON NEPREMIČNINE. ☎214-674, 218-693 2027

**KOLESA**

MOTORNO KOLO Rog-Puch, poceni prodaj. ☎218-065 1810

Prodaj VESPO PX 200 E, cena 1600 DEM, dobro ohranjena. ☎213-153 1963

**OBLAČILA**

MAŠKERADNE KOSTIME za otroke lahko naročite po ☎061/448-475 1282

**POSESTI**

Iščem zazidljivo parcelo oca 2000 m2, v Kranju ali okolici. ☎061/737-372 204

V Kranju kupimo PARCELO oz. objekt potreben adaptacije za poslovno-stanovanjske namene. ☎064/241-110 1240

HIŠO lahko staro vzamem v najem najraje v Kranju ali okolici do Ljubljane. ☎633-035, Boštjan 1851

**OBVESTILA**

Maturantke, maturantje! Bliža se VALETA, vaš obraz naj bo bleščeč, koža zdrava. Čas je, da storite kaj zase! Canary ☎214-341 1374

**ČESTITKA!**  
 Danes, 28. 1. 1994, praznujete 60-letnico skupnega življenja Alojzija in Ciril Jerob iz Stražišča pri Kranju. Ob življenjskem jubileju jima iskreno čestitamo in želimo še mnogo zdravih let. VSI DOMAČI

Naprošam lastnika avta DIANA CIMOS, rdeče barve, reg. št. KR F 6-862, da takoj pokliče na ☎064/620-245 1720

**OTR. OPREMA**

Novi globok otroški VOZIČEK prodaj. Rožna dolina 11, Lesce (pri Zitu) 1785

Prodaj OTROŠKO POSTELJICO in otroško KOLO Kekec. ☎51-820 1790

Prodaj kombiniran otroški VOZIČEK. ☎332-603 1841

Otroški VOZIČEK in POSTELJICO, ugodno prodaj. ☎802-040 1884

**OSTALO**

DRVA meterska, razžagana, opaž, leseni izdelki, trske, z dostavo. ☎325-488 465

Rabite SVEČE v večjih ali manjših količinah? Pokličite zvečer ☎53-218 1796

VIDEO - GAME set za 200 DEM, prodaj. ☎70-115 1882

Novo ŽENSKO KOLO, prodaj. Šentjurska Gora 9. 1909

**PRIDELKI**

SENO goveje, balirano prodaj in dostavi na dom. ☎067/53-104, popoldan 1725

Zbiram naročila za sadike VRTNIC različnih barv in sort. Cena ugodna. ☎64-218 1731

Prodaj balirano SENO. ☎43-586 1777

Krmilni KROMPIR prodaj. Humar, Zalog 46, Cerklje 1967

Prodaj jedilni KROMPIR. ☎632-846 1991

**Žganjekuha**



**Marjanca Perko**  
 Zg. Bela 10  
 64205 Preddvor  
 Tel.: 064/45-241

Vam nudi po zelo ugodnih cenah več vrst naravnega sadnega žganja, med ostalim:

- marelično
- brinjevo
- sadjevec
- viljamovka

Ves asortiman lahko dobite v prosti ali v lični stekleni embalaži. Ob večjih količinah tudi ekstra popust.

Kupim zazidljivo PARCELO od 1000 do 1500 m2 v bližini Golinika ali Trstanika. Šifra: PLACAM TAKOJ 1755

NJIVO 1,4 ha v Britofu pri Kranju, prodaj. ☎213-586 1817

GARAŽO v bližini pošte - Vodovodnega stolpa vzamem v najem. ☎215-691 1838

V najem oddam SKLADIŠČE, 40 m2 v Naklem. ☎50-852 1887

PARCELO z dokumentacijo v Zasipu pri Bledu, prodaj. ☎725-214, od 20. do 22. ure. 1898

LUCIJAI Ugodno prodaj na novo adaptirano zelo ekskluzivno dvostanovanjsko VRSTNO HIŠO 150 m2, celo ali posamezno. Ločeni vhodi, centr. kurjava, klima, električna, 3-4 sobno stanovanje 100 m2 z balkonom in pokritim parkiriščem, 2-sobno 50 m2 z vrtom in zazidanim parkiriščem, možnost garaže. ☎066/71-250 1937

Prodaj GARAŽO v Trziču Koroška c. (Čečeljše). ☎50-114 1950

V starem delu mesta Kranj najemem GARAŽO. ☎217-817 2010

Zasebno podjetje išče hišo ali polovico hiše za mirno dejavnost - pisarniške prostore, na relaciji Bled - Radovljica ali okolica. ☎064/714-538, 719-581 2022

**KERN KRANJ**  
 TEL.: 064/221 353

**NEPREMIČNINE**  
 OČENJUJEMO, PRODAJAMO IN KUPUJEMO

PRODAMO: novo hišo v Koverju, polovico hiše z vrtom pri Naklem, vrstno na Druholovki, III. fazo v Senčurju in Mojstrani, hišo z gospodarskim poslopjem pri Žabnici. VIKEND parcel: TRSTENIK pri Kranju, Jošt-Pševo, Malinski vrh. PARCELO za poslovno-stan. objekt v Radovljici in na Jezerskem. APRON NEPREMIČNINE, ☎214-674, 218-693 2029

**PRIREDITVE**

GORENJSKI NAVIHANCI, ansambel za vašo zabavo, ohcet ipd. - ugodno. ☎718-075 ali 325-337 304

Plesna šola Kranj s programom plesne šole "Urška" - otroci, odrasli, sami ali v dvoje, začetniki ali dobri plesalci, vabljene ste v Delavski dom, v šolo Franceta Prešernja in na Planino v šolo Staneta Žagarja. ☎41-581 1656

AFRODITA ženitna posredovalnica vabi vse na VESELO PUSTOVANJE! Prijavite se na ☎324-258, prevoz je organiziran. 1789

PLESNA ŠOLA URŠKA v Škofji Loki VPIŠUJE v začetni plesni tečaj za odrasle. ☎620-268 1812

Glasbo za OHCETI in ZABAVE s plesom nudi TRIO BONSAJ. ☎421-498 1876

Gostilne KAZINA, Zg. Jezersko vabi na

**VESELO PUSTOVANJE**  
 V soboto, 12. 2. 1994  
 Predpisan ples pa je že v petek od 20. do 24. ure. Rezervacije sprejemamo po tel.: 064/44-671 ali 44-667.

**VPLJUDNO VABLJENI**

**POZNAVSTVA**

Ste osamljeni, razočarani? Samo tam, kjer je velika ponudba je uspehi Amor - največja vseslovenska agencija za ženitev, prijateljstvanje. ☎061/1591-760 NON-STOP, 065/23-440, 23-632 (od 8. do 18. ure) 1175

Kako preprečiti razočaranja pri iskanju partnerja? Brošura. ☎064/331-735 1922

**RAZNO PRODAJ**

LESTVE vsah dolžin in vrst iz lesa, dobite Zbilje ☎061/611-078 1899

TV črna bel, prenosni, garažna vrata in več drugih vrat, rabljeno, zelo ugodno prodaj. ☎621-765 1706

Prodaj hrastovo in smrekovo HLODOVINO ter suha bukova DRVA. ☎45-368 1786

Prodaj nadgradnjo (furgon za prevoz kruha) za tovorno Zastavo 83-10. ☎738-972 1826

Prodaj KLASIČNI PAKET 21 M2 novega bukovega, 50 m2 rabljenega hrastovega, 3 kom strojne goveje kože in 3 kom LTŽ VENTIL fi 150 za vodo. ☎632-810 1853

Za ATX prodaj prednjo masko, komplet ročko, 4 smerokaze, prodaj. ☎421-687 1896

PUNTE dolžine 3 m, cena 100 SIT/kom in SESALEC za prah, prodaj. ☎70-384 1905

Prodaj butare, plastične sode, pony ekspres. Zupanec, Retljeva 10, ☎327-027 1932

Prodaj SUHA HRASTOVA DRVA, po potrebi razžagam in dostavim. ☎49-246 1936

**STAN. OPREMA**

Prodaj po ugodni ceni rabljeno KUHINJSKO POHIŠTVO. Janjič, Zlatopolje 3 a, Kranj. ☎212-151 1724

Prodaj starejšo kuhinjo in štedilnik 2+2. ☎51-646 1787

Fantovsko ležišče in 2 jogija 190x90, prodaj. ☎216-724 1844

Novo še zapakirano TUŠ KABINO, ugodno prodaj. ☎78-859 1850

Prodaj MARLES KUHINJO orhideja, malo rabljeno, ugodno. ☎46-600

Novi POSTELJI iz masivnega smrekovega lesa, 190x90, ugodno prodaj. ☎41-051 1880

Dobro ohranjeno OMARO za dnevno sobo, prodaj. ☎848-749 1897

Ugodno prodaj POGRAD. ☎632-876 1953

Prodaj KOTNO SEDEŽNO GARNITURO. ☎620-141, popoldan od 16. ure dalje 1984

**ŠPORT**

Prodaj moški smučarski KOMBINEZON št. 50. ☎633-742 1920

**FITNESS STUDIO**  
**MEFIŠTO**  
 d.o.o.  
 SAVSKA CESTA 8  
 KRANJ  
 Tel.: (064) 212-555

**STORITVE**

ROLETE, ŽALUZIJE, lamelne zavesne in harmonika vrata, izdelujemo, montiramo in popravljamo. ☎213-21892

POPRAVILNO - MONTAŽA - pralni stroji, štedilniki, bojlerji, vodovodne in elektroinstalacije. ☎325-815 226

LEDO SERVIS - servisiramo skrpinje, hladilnike, pralne stroje, štedilnike. ☎214-780 ali 216-529 306

Sprejemam naročila za vsa TESARSKA in KROVSKA dela. ☎218-045, popoldan. 442

ROLETE, ŽALUZIJE - popravilo in montaža. ☎061/376-783 479

TOPLO IN PRIJETNO - fasade in ometi Styrian Lenart z materiali Baumit. Informacije in naročila: 062/724-123, 724-652 1201

ROLETARSTVO NOGRAŠEK - RONO obveščamo, da NE poslujemo NE sprejemamo več naročil v Miljah 13 na tel.: 43-345. Obratovalnico smo preselili v nove prostore v Notranje Gorice, ☎061/651-247. Ob preselitvi nudimo v mesecu januarju in februarju 8 % popust pri izdelavi montaže žaluzij, lamelnih plise zaves, rolet in rolojev. 1296

Izdelava podstrešnih stanovanj - izolacija, montaža opažev, balkonskih ograj... ☎57-214, zvečer 1361

IZDELUJEM kovinska vrata, vetrolove, ograje, stopnice, "gavtre", razne rešetke ... ☎632-537 1376

**STARO - NOVO - NOVO - SERVIS**  
**GOSPODINJSKE OPREME RIBNIKAR DARE** v novi obliki **NIVO d.o.o. KRANJ**.

**ZOPET SERVISIRAMO:** pralne stroje, štedilnike, hladilnike, bojlerje Tiki itd. K novi ponudbi sodi še nova trgovina s kompletno belo tehniko in leasingom na Likozarjevi ulici 27 v Kranju, tel.: 331-301.

Odprto od 9. do 12. in 15. do 18. ure, sobota od 9. do 13. ure.



SERVIS pralnih in pomivalnih strojev, bojlerjev, malih gospodinskih aparatov in električnega orodja Vam nudi hitro in kvalitetno. Servis MRAMOR, 632-002 1512

SATELJSKE ANTENE 439 DEM, montaža klasičnih anten, dograditev A, MMTV kanala. 310-223 1606

Sprejemam naročila za KROVSKO KLEPARSKA dela. 738-184, po 20. uri 1878

KOVINSKE ZAŠČITNE MREŽE za kletna okna, vrata, stopniščne ograje. 82-104 1701

Polaganje KERAMIČNIH PLOŠČIC. 46-408, od 19. do 21. ure 1734

Delo dobi ČEVLJAR za popravila čevljev. 325-404, zvečer 1737

TV ANTENE montaža, popravila, dograditev (A kanal, MMTV). 215-146, 57-420 1788

Po prastarem ključu, lahko izveste vse kar želite. 77-990 1791

TORTE posebne vrste izdelujemo! Naročila na 332-407 1854

ROLETE, žaluzije, lamelne zavese, harmonika vrata, naročite 715-519 1917

VSA VODOVODNA DELA: nove instalacije, manjša popravila in predelave, čiščenje bojlerjev itd. vam naredim strokovno in za primerno ceno. 218-427 1987

Prodaja strešnih OKEN in podstrešnih STOPNIC z dostavo in montažo, cene ugodne. 738-987 zjutraj ali zvečer 2004

NUDIM prevoze do 5000 kg. 324-634 2005

**STANOVANJA**

STANOVANJE 88 m<sup>2</sup>, center Kranja, 2+2, prvo nad., centralno ogrevanje, telefon, SAT, kompletno opremljeno, prodamo ali zamenjamo za hišo. 327-316 1753

Najboljšemu ponudniku prodam 2-sobno STANOVANJE. 212-544 1756

Prodamo 2-sobno STANOVANJE v Vajjavčevi ulici v Kranju, 120 m<sup>2</sup>, 53 m<sup>2</sup> na 215-232 1800

Iščem sobo s souporabo kopalnice na Bledu ali njegovi okolici. Ponudbe na naslov: Černe Valerija, Grajska 48 a, Bled 1809

Prodam 1,5 sobno stanovanje 47 m<sup>2</sup>, takoj vseljivo v Ljubljani. 061/442-107 1919

Najamemo manjše STANOVANJE v Trzinu z okolico. 51-485 1823

Prodam GARSONJERO 30 m<sup>2</sup> opremljeno na Planini II. 212-697 1940

V Železnikih prodam 1-sobno STANOVANJE, SAT, tel., CK, balkon, klet. 67-151 1946

V Kranju kupim 1,5 sobno, 2-sobno STANOVANJE. 215-755 1976

Prodam 1-sobno STANOVANJE na Kidričevi 20, Jesenice 37 m<sup>2</sup>, vseljivo takoj 81-638 2002

NAJAMEMO manjša stanovanja v Šk. Loki, Kranju, Radovljici. V KRANJU PRODAMO: 1-ss 46 m<sup>2</sup> z atrijem in 1-ss obnovljeno 45 m<sup>2</sup>, 2-ss in 3-ss, 2 in 3-ss v mestu in 3-ss v Frankovnem. KUPIMO garsonjero, 1 in 1,5 sobno ter manjša 2-ss v Kranju, Šk. Loki in Radovljici ter v Trzinu 3-ss. APROX NEPREMIČNINE 218-693, 214-674 2028

**VOZILA DELI**

AVTOODPAD Zastava, Jugo, Lada, Škoda, tudi novi deli. Muhovc, Gorica 1, 715-601 993

Odbijači, različni tipi, popravilo avto plastike in hladilnikov. Poklukar, 725-315 1794

Ugodno prodam TOVORNO PRIKOLICO za osebni avto in original ključko za Jugota. 46-369 1804

AVTODVIGALKA krokodil, profesionalna, 350 DEM. 45-263 2016

**VOZILA**

PRODAJA in OGENITEV rabljenih vozil. 064/217-528 66

ODKUP in PRODAJA rabljenih vozil - možnost kredita, prenos lastništva 325-981 1412

PRODAJA novih vozil, možnost kredita in leasinga ter staro za novo ali staro za staro. 325-981 ali 242-300 ali 242-600 1413

CITROEN - rabljeni rez.del in odkup avtomobilov Citroen za avtoodpad. 692-194 1583

Prodam ZASTAVO 125 PZ, letnik 1978, reg. do 12/94, cena 1100 DEM. 211-098 1805

Prodam Z 101, letnik 1987, registrirana celo leto. Voklo 47 1614

Tovorni avto MERCEDES 636 z cerado, starejše izdelave v dobrem stanju. Možna menjava za osebni avto. Ogleđ 10 dni po objavi Baza 12, Jesenice 1629

UNO JUGO, letnik 1990, prodam. 45-064 1650

SERVIS ŠKODA in prodaja rezervnih delov. 41-079, od 8. do 18. ure

Prodam R 11, letnik december 1985. 422-138 1713

Prodam Z 128, dobro ohranjeno, letnik 1985, reg. do 2/95. 77-745, Zmava, Sebenje 94, Bled 1728

Prodam JUGO KORAL 45, letnik 1989, modre barve, reg. do marec 94, dobro ohranjen, cena 4000 DEM v tol.protivrednosti. Ogleđ patek do 12. ure ali sobota po 15. uri in nedelja ves dan. Vončina, Kališka 20, Kranj, 332-651 1730

CITROEN AX 14 RD, letnik 1990, ugodno prodam. 241-761 1732

RENO 5 CAMPUS, letnik 12/89, 41000 km, rdeče barve, 5 vrat, lepo ohranjen, prodam. 312-494 1735

Prodam JUGO 45 koral, letnik julij 90. 45-817 1738

R 18 TLJ, letnik 1983, prodam. 43-035, po 15. uri 1741

Prodam Z 750, letnik 1982, reg. do novembra 94, cena 700 DEM. 84-451, od 13. do 15. ure 1744

Prodam R 4, letnik 1978, neregistriran. 323-533 1745

Prodam JUGO 45, letnik 1967, garažiran, lepo ohranjen, cena ugodna. Zaveč Simona, Hratje 39, Kranj 1749

Ugodno prodam Z 101 Mediteran, letnik 2/81, cena po dogovoru. Bec, Cankarjeva 42, Radovljica 1749

Prodam UNO 60 S, letnik 1989, reg. do 7/94. 76-326 1751

JUGO 45, letnik 1988, bel, 70000 km, ugodno prodam. 242-092 1754

Prodam dobro ohranjeno Zastavo 1.1 GX, letnik 1987, minimalno 2600 DEM. Ogleđ od 12. do 17. ure. Koprna, Pipanova 78, Senčur 1759

Prodam FORD FIESTO 1.4, letnik junij 1991. 682-638 1761

KADETT, letnik 1983, prodam, cena 6000 DEM. 78-677 1770

GOLF, diesel, letnik 1985, prodam. 327-617, popoldan. 1771

R 5 TS, letnik 1983, prodam. 421-276 1772

Z 128, letnik 1983, prodam. 53-677 1773

R 5 CAMPUS, letnik 1993, prodam. 332-511 1779

OPEL ASCONA 1,6, letnik 1988, prodam za 2900 DEM. 738-887 1780

FIAT TIPO 1.9 TD, letnik 1989, prodam za 13000 DEM, v račun vzamem avto do 3000 DEM. 632-465 1782

AUDI 80 C 91 prodam za 22000 DEM - v račun vzamem avto do 5000 DEM. 632-465 1783

Prodam ohranjeno Z 750, letnik 1985, registrirano do 11/94. 84-321 1792

R 4, letnik 1985, prodam, cena po dogovoru. Stanonik, Sv. Duh 125/1793

GOLF D, 82, 5 prestav, 5 vrat, metalik, tonir. stekla, garažiran, ohranjen, prodam. 633-032 1795

Ugodno prodam R 5 GT TURBO, letnik 1989. 49-330 1797

Ugodno prodam R 5 CAMPUS, 10/91, pet vrat. 50-729 1798

Prodam JUGO 45, letnik 1991, lepo ohranjen. Oman, Mlaška c. 34, Mlaka Kranj 1801

Prodam JUGO 45 AX, letnik 1987, december, registriran, 90.000km, 2000 DEM. 723-214 1805

Prodam GOLF 1.3 Bisto, letnik 88/10, garažiran, 59000 km. 241-347 1806

Prodam Z 101 GTL, letnik 1985, registrirano celo leto. 329-143 1814

Prodam JUGO KORAL 45, letnik 1989. 331-857 1815

Prodam Z 750, letnik 1985, cena 1100 DEM. 327-733 1816

Prodam NISSAN SUNY 1.6 SLX, reg. do decembra 94, garažiran. 47-450, po 20. uri 1819

Prodam Z 101, letnik 1979 in Z 101 comfort. 310-537 1822

Prodam lepo ohranjenega R 18, letnik 1980. 310-537 1823

FIAT REGATA 70, letnik 1986, reg. do 10/94. 64-258 1834

JUGO SKALA 55, letnik 1988/12, prevoženih 40000 km, ugodno prodam. 215-691 1837

Z 101, letnik 1977, registrirana, prodam. 723-211 1842

Prodam LADO RIVO 1300 S po delih. 85-344, od ponedeljka do petka od 17. do 19. ure 1843

Prodam R4, letnik 1987, dobro ohranjen. Smedniška 89, Kranj 1845

Prodam JUGO 45, letnik 1988, reg. do 7/94. 326-722 1847

Prodam BMW 315, letnik 1981, reg. do 8/94, po ugodni ceni. 53-718 1851

Prodam JUGO KORAL 45, letnik 1986. 422-420 1858

JUGO 55 SKALA, letnik 1989, prevoženih 43000 km, solidno ohranjen, prodam. 57-062 1859

JUGO 45 A, maj/87, reg. do 25.5.94, prodam, cena po dogovoru. 58-116 1860

Prodam Z 1.1 GX, letnik 1987. 47-510 1861

LANCIA PRIZMA 1600, letnik 1986, prodam za 8200 DEM, delno na kredit. 217-085 1862

R 4, letnik 1988, prodam. 76-384 1869

R 4 GTL, letnik 8/92, prodam. 57-201 1870

Prodam LADO RIVO, letnik 1987. 323-851 1871

HYUNDAI PONY GLS, letnik 1991. 421-276 popoldan, 43-295 popoldan 1872

Prodam JUGO 45, letnik 1982, registriran in starter za LADO 1200, ter večno ključko za R 4 in Z 750. 84-735 1873

CITROEN GS 1.3, letnik 1980, dobro ohranjen, ugodno prodam. 41-486 1875

Nujno- ugodno prodam JUGO 45, letnik 1989. 212-327, popoldne 1877

GOLF JXD, diesel, letnik 1989, garažiran, reg. do 11/94, prevoženo 72.500 km, prodam. 215-688 1879

ZASTAVA 128, letnik 12/87, reg. celo leto, prodam. Snedic, Partizanska pot 12/a, Kranj. 1886

ZASTAVA 101, reg. do 1/95, prodam. 733-160 1890

ZASTAVO 750, letnik 1980, prodam. 311-804 1892

R 5 Campus, diesel, letnik 10/91, prodam. 47-372 1893

R 5 Campus, letnik 1990, 5 V, 5 P, reg. do 11/94, prodam. 325-543 1895

BMW 316, letnik 1986, ugodno prodam. 710-764 1900

OPEL VECTRA 1.8 i GLS, letnik 6/91, srebrno - zlate barve, dodatno opremljen, prodam. Grajzar, Sajovčovo nas. 9, Senčur. 1903

FIAT UNO 45, fire, star 3 leta, kovinske barve, 32.000 km, prva lastnica, prodam. 41-381 1904

YUGO 45 KORAL, letnik 11/89, prevoženo 47.000 km, ugodno prodam. 422-241, popoldan. 1906

LADO KARAVAN 1200, letnik 1983, garažiran, prodam. 421-671 1908

R 4, letnik 1988, cena 3600 DEM, prodam. 41-668 1910

Prodam GOLFA 1600 S, letnik 1978, zelo ugodno. 323-632 1914

Ugodno prodam FIAT 126 "bolhco". 718-222 1916

Prodam R 5, 1992, bel, 5 vrat, nekaramboliran, za 11500 DEM. 58-191, popoldan 1918

JUGO 45, letnik 89/90 in WARTBURG TURIST celega ali po delih, prodam. Sp.Bitnje 21, 311-964 1921

NISSAN BLUEBIRT 1,6, letnik 1988, prodam ali zamenjam. RUBIN, d.o.o. Kranj, 215-545 1926

Rahlo karamboliran OPEL KADET 1,6 SL, letnik 1988, katalizator, prodam. RUBIN, d.o.o. Kranj, 215-545 1928

Z 750 LE, letnik 1983, prodam. Mavčiče 41 1929

FIAT UNO DS, letnik 1986, 110.000 km, 5 vrat, cena 6800 DEM. 891-066 1931

Prodam R 18. 332-258 1933

JUGO 55, letnik 1988, video kamera Hitachi, novo, prodam. 78-315, po 18. uri 1942

Prodam OPEL CORZA, letnik 1988, rdeče barve, lepo ohranjen. 312-255 1943

Prodam R 18, letnik 2/81, ohranjen za 2900 DEM. 331-858 1944

GOLF bencin, letnik 1981, lepo ohranjen z dodatno opremo, zelo ugodno prodam. 211-459 1945

Prodam SUBARU LEGASY KARAVAN, bele barve, 2 WD, star eno leto, 25000 km ali menjam za manjše vozilo. 77-996, zvečer 1947

Prodam WARTBURG KARAVAN bel, bencinar, star 3 leta, na novo registriran, prevoženih 60.000 km ali menjam za manjše vozilo. 77-996, zvečer 1948

Prodam R 18, letnik 1986. 47-146 1951

MAZDA 323 F, 11/90, rdeča, z maksimalno opremo, nekarambolirana, prodam za 16800DEM! 324-146 1952

Z 101, starejši letnik, komfort v dobrem stanju, prvi lastnik, prodam. 422-363 1954

Prodam JUGO 45, letnik julij 1991, prevoženih 40.000 km, garažiran, prva lastnica. 332-594 1961

Prodam R 4, letnik 1992, registracija aprila. 421-250 1964

Prodam JUGO 45 koral, letnik 1988, prevoženih 72000 km, registriran do 11.10.94, cena 2800 DEM. 70-782 1967

Prodam Z 101, letnik 1984, registriran. 325-862 1967

Prodam Z 128, letnik 1989, registriran do konec aprila 94, cena po dogovoru. Mijatovič, Tomažičeva 7, Kranj, 222-241, int. 245 1968

JUGO 55, letnik 1989, reg. do 24.2.94, cena 3600 DEM in OPEL KADET, letnik 1978, reg. do 24.4.94, cena 2900 DEM, prodam. 329-914 1969

Z 101, letnik 1984 in Z 750 za rezervne dele, prodam. Potočnik, Lenart 17, Selca 1970

Prodam Z 750, letnik 1985, reg. do 11/94 in kupim JUGO 55, letnik 90/91. 632-297 1973

DAIHATSU SHARADE TS 1,0, letnik 1990, radio, nove gume, odlično ohranjen, prodam. 212-991 1977

Prodam Z 750, letnik 1979. 53-350 1981

Prodam ali menjam JUGO KORAL GVX 65, letnik 1990, 55000km, rdeče barve. 733-173 1982

Prodam LADA SAMARA, leto 1990, odlično ohranjeno, prvi lastnik. 70-175 1983

Prodam JUGO 45 A, letnik 1987. 48-800 1985

Prodam Z 750 in OPEL KADET 1,2 S. 77-966 1989

Prodam FORD ORION, letnik 1984, lepo ohranjen, metalna barva. Goinik 28 1992

Prodam JUGO 45 A, letnik 12/86. 67-340, po 16. uri 1993

Ugodno prodam R 5 GTL 1,4, letnik 10/85, ohranjen. 310-669 1995

Prodam R 19 diesel, GTD oprema, letnik 1991, reg. velja do 28.1.95, cena 19000 DEM. 49-007 1997

MITSUBISHI, letnik 1987, prvi lastnik, 80000 km. 46-418, po 19. uri 1998

JUGO 60 KORAL, letnik 1989, reg. do 2/95, prodam za 4900 DEM. 311-357 1999

Z 101, letnik 1987 in FIČOTA, letnik 1985, ugodno prodam ali zamenjam Z 101 za cenejšega Jugota. 53-412 2001

Prodam PORSHE 924 ali menjam za cenejši avto. 733-951 2013

FIAT 126 P, letnik 1980, prodam. Zg. Duplje 80, 47-190 2014

Prodam R 20 TS, letnik 1979, cena po dogovoru. 49-333 2017



Prodaj BIKCA simentalca, težkega cca 350 kg. Sp. Luša 14 1941  
 Dva BIKCA simentalca 130 in 200 kg, prodaj. Humar, Zalog 46 1956  
 Prodaj PRAŠIČE težke do 80 kg. 65-459 1959  
 Prodaj mizarstvo izdelane KLETKE za zajce z napajalniki, mrežami proti podganam in izvlečnimi plehi in mrežami za čiščenje. 77-723 1960  
 Prodaj TELIČKO simentalco, staro 6 tednov. 41-813 1966  
 Prodaj KRAVO simentalco po teletu, dobro molzno. Visoko 71 1972  
 Prodaj PRAŠIČKE težke 25 kg. Bohinc, Zg. Brnik 57a 1974  
 Prodaj polovico KRAVE. 403-188, 403-189 1979  
 Prodaj plemenske OVCE z jagenjčki. 77-966 1990  
 Prodaj težkega domačega PRAŠIČA za zakol, primernega za predelavo. Čadež, Dolnice 7, 65-134 1994  
 Čistokrvne NEMŠKE OVČARJE z rodovnikom 2 x capijeno, prodaj. Puštal 18, Šk. Loka, 620-619 2003  
 Prodaj BIKCA starega 10 dni. Struževo 7, Kranj 2007  
 Prodaj dva TELIČKA. Stanonik, 65-546 2009  
 DOBERMANA, starega sedem mesecev, ugodno prodaj. 45-329

**SPOROČILO O SMRTI**

Sporočamo žalostno vest, da nas je zapustil naš upokojeni sodelavec iz Splošnega pravnega sektorja

**IVAN ROŽENBERGER**  
 rojen 1928

Od njega smo se poslovili v sredo, 26. januarja 1994, ob 14. uri na pokopališču v Kranju.

**KOLEKTIV SAVA**

**OSMRTNICA**

V 84. letu starosti nas je zapustila naša draga mama

**ANTONIJA LEBAR**  
 roj. Rehberger, iz Stražišča

Pogreb drage pokojnice bo danes, 28. januarja 1994, ob 15. uri na pokopališču v Bitnjah.

**ŽALUJOČI VSI NJENI**  
 Stražišče, 26. januarja 1994

**OSMRTNICA**

Sporočamo žalostno vest, da je umrl

**ALOJZ DOLINAR**  
 iz Tržiča, Retnje 8  
 upokojenec Tovarne obutve PEKO Tržič

Od pokojnika smo se poslovili v sredo, 25. januarja 1994, ob 15.30 uri na pokopališču v Križah.

**TOVARNA OBUTVE PEKO TRŽIČ**

**ZAHVALA**

*Odšel si, ne da bi se poslovil,  
 zato vse to še bolj boli,  
 tolažba nam še edina,  
 da nekdanj snidemo se vsi...*

Ob boleči izgubi skrbnega moža, očeta, brata, strica, bratranca in svaka

**ALOJZIJA RAZBORŠKA**

izražamo iskreno zahvalo sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem in vsem, ki ste nam v težkih trenutkih pomagali, z nami sočustvovali, izrekli ustno in pisno sožalje, poklonili cvetje in sveče ter ga pospremili na njegovi zadnji poti. Zahvaljujemo se zdravnikom in osebju bolnišnice Jesenice - Kirurški oddelk in CIT. Zahvala tudi g. župniku Janezu Kokalju, dr. Janezu Jenku in g. Ivanu Zupanu za lep pogrebni obred ter pevcem iz Predoselj za lepo zapete žalostinke. Enaka zahvala gre tudi praporščakom in sodelavcem kolektivov Jelovica Preddvor, Alpetour - potovalna agencija, Zavarovalnica TRIGLAV Kranj in g. Jermanu ter pogrebniemu podjetju Navček. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

**VSI NJEGOVI**  
 Britof, Dobrljevo, 10. januarja 1994

*Spanje je podoba smrti, pravite.  
 Jaz pa pravim, da je prej podoba življenja.*  
 B. Pascal

**ZAHVALA**  
 za zadnje slovo od drage

**ANE CUDERMAN**  
 roj. Zavrl

Zahvaljujemo se vsem, ki ste ji pomagali in jo obiskovali v tej pozni starosti. Zahvala je namenjena dr. Jerajevi za prijazno pomoč v času zdravljenja, sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste jo pospremili na zadnjo pot, za izražena ustna in pisna sožalja, za čudovito cvetje, pevcem za zapete psalme in pesmi slovesa ter g. župniku za pogrebno slovesnost.

**Za njo žalujejo: hči Marta z možem Jožetom, sin Stane z ženo Jožico in vnuki: Nataša, Marjeta, Bojan, Alenka**

V Struževem, 24. januarja 1994

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi moža, očeta, deda in tasta

**KRISTELNA SLIVNIKA**

se iskreno zahvaljujemo dobrim sosedom za nesebično pomoč, sorodnikom, znancem, prijateljem in vsem, ki ste nam izrekli ustno in pisno sožalje, denarno pomoč, cvetje, sveče in tolažilne besede. Posebna zahvala dr. Zoniku za dolgoletno zdravljenje in pevcem za zapete žalostinke. Posebna zahvala gospodu župniku za lepo opravljen cerkveni obred. Vsem in vsakomur posebej še enkrat iskrena hvala, ki ste ga v tako lepem številu spremili na zadnji poti.

**VSI NJEGOVI**

**ZAHVALA**

*Ni smrt tisto, kar nas loči,  
 in življenje ni, kar družni nas.  
 So vezi močnejše.  
 Brez pomena zanje so razdalje,  
 kraj in čas.*  
 (Mila Kačič)

Ob boleči izgubi drage mame, stare mame in sestre

**MILKE ZORMAN**  
 iz Suhadol

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v težkih trenutkih pomagali, izrekli sožalje in stali ob strani. Hvala vsem, ki ste ji darovali cvetje, sveče, za maše in jo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti. Posebna zahvala g. dekanu Nikolaju Pavliču za lepo opravljen pogrebni obred. Hvala tudi pevcem iz Komende za zapete žalostinke.

**Žalujejo: sin France z družino, sin Tone z ženo Ivanko in sestra Franca Suhadole, Lahovče, januarja 1994**

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, starega očeta, brata, strica, svaka in tasta

**JANEZA ŠKRJANCA**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v težkem trenutku pomagali in izrekli sožalje, mu podarili cvetje, darovali za maše in ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti. Zahvala gre tudi podjetju Sava Kranj. Posebna zahvala tudi gospodu župniku, pevcem iz Predoselj in podjetju Navček. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

**Žalujejo: žena Jožefa in sinovi z družinami Šenčur, 23. januarja 1994**

**ZAHVALA**

*"Živeti, umreti je usoda naša,  
 a cilj nam je visoko posajen!  
 Glej, to drevo: za usodo nič ne vpraša,  
 a večno se bori za svoj namen..."*  
 (O. Župančič)

Ob boleči in prezgodnji smrti našega dragega

**MARIJANA ŠMEJICA**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, sosedom in vsem sodelavcem za izrečena ustna in pisna sožalja, za podarjeno cvetje in denarno pomoč. Posebej se zahvaljujemo g. župniku za lepo opravljen pogrebno mašo in pogreb, zdravnikom in medicinskim sestram Kliničnega centra v Ljubljani, in vsem drugim, ki so mu pomagali in ga obiskovali v času njegove bolezni. Hvala njegovim sodelavcem iz Leka Ljubljana, kolektivu OŠ Bistrica in pevcem Zupan za zapete žalostinke in tržiškim godbenikom. Vsem imenovanim in neimenovanim, ki ste nam pomagali in sočustvovali z nami ter ga pospremili na njegovi zadnji poti, še enkrat iskrena hvala.

**Žalujejo vsi njegovi**  
 Bistrica pri Tržiču, 24. januarja 1994

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, brata in strica

**LEOPOLDA OMANA**  
 iz Kranja

gre posebna zahvala dr. Primožičevi in patronažnim sestram ZD Kranj. Iskreno se zahvaljujem g. župniku župnije Zlato polje za lep pogrebni obred, pevcem iz Nakla za zapete žalostinke in trobentaču za zaigrano Tišino. Zahvala gre tudi sosedom za nesebično pomoč ob težkih trenutkih, delavcem CREINE TOZD REMONT, delavcem Avtopralnice KOČNA Ljubljana ter vsem prijateljem za podarjeno cvetje, izrečena sožalja in številno spremstvo na njegovi zadnji poti.

**Žalujejo: žena Vida ter ostalo sorodstvo**  
 Kranj, Nova Gorica, Podbrdo, Davča, Železniki, Kranjska Gora, 24. januarja 1994



# Rešitev za narkomana in njegovo okolico

Kranj, 26. januarja - Primer narkomana Džunija, ki vznemirja stanovalce iz bloka Gorenjskega odreda 6, je v javnosti dvignil že veliko prahu. Stanovanci bi se radi rešili njegove moteče navzočnosti in pri pristojnih službah dosegli, da mu pomagajo pri vključitvi v povprečno življenje. Ker so vsa pričakovanja vodila k centru za socialno delo, ki da je dolžan poskrbeti za narkomana, je ta ustanova sklicala sestanek z vsemi, ki jih zadeva Džunijev primer.

Prišel je predstavnik kranjske policije, predstavnik Domplana, ki upravlja s stanovanjsko stavbo na Gorenjskega odreda 6, v imenu zbora lastnikov stanovanj na tem naslovu skupina stanovalcev, v istem bloku stanujoča Džunijeva mati, prišel je tudi kranjski župan Vitomir Gros. Fantova zdravnica in psihiatrična bolnišnica sta poslali pismeni mnenji.

Džunijev primer, ki je po mnenju socialnih delavcev le eden izmed mnogih v Kranju, je zbudil pozornost zaradi stanovalcev, ki zadnje čase živijo v strahu pred 23-letnim narkomanom. V bloku, kjer živi njegova mati in kjer je tudi sam uradno prijavljen, prenočuje v kleti in drugih skupnih prostorih, zvoni na vratih stanovalcev ob nemogočih urah, prosjači za hrano in denar. Moti jih, ker dela škodo, ker opravlja potrebo, kjerkoli nanese. Ker je zanemarjenega videza, se stanovalci bojijo okužbe, ker pa je tudi narkoman, se boje tudi, da bi njihove otroke okužil z aidsom. Nasilen sicer ni, toda zaradi informacij, ki jih imajo o njem, ne morejo biti povsem mirnih živcev. Džuni je namreč predlani povsem uničil stanovanje, v katerem je živel z očetom, zaradi česar ga je Domplan tudi tožil in dosegel izpraznitev družbenega stanovanja. Stanovanci so se tudi protožili, da so zaradi Džunija večkrat klicali policijo, da se je ta sicer odzvala in fanta nekajkrat odvedla, a se je vedno kmalu vrnil in nadaljeval z ljudem nevspehim početjem. Obrnili so se na center za socialno delo, češ naj poskrbi za fantovo zdravljenje, najbolje v kaki zaprti ustanovi, da ne bo motil okolice.

Predstavniki centra so stanovalcem tokrat pojasnili, da ta ustanova nima pristojnosti za represivne postopek, kakršnega pričakujejo od nje. Ne morejo ga kar zapreti v psihiatrično ustanovo, v komuno za zdravljenje odvisnosti od drog pa ga proti njegovi volji prav tako ne morejo poslati. Džuni je namreč samostojen, upravljalno sposoben odrasel človek, ki ima tudi lasten vir preživljanja (invalidnino). Če bi mu hoteli eno ali drugo odvzeti, bi morali za to obstajati zelo tehtni razlogi.

Stanovanci, ki morajo dan za dnem prenašati njegovo asocialno vedenje, so o obstoju tehničnih razlogov sicer prepričani, toda o njih je treba razen socialne službe, župana in drugih prepričati tudi sodišče.

Predsednik kranjske občine Vitomir Gros je stanovalcem pojasnil, da gre v njihovem primeru za motenje posesti in stanovanci bi morali pri pristojnem sodišču vložiti postopek za motenje mirnega uživanja svojegastanovanja. V primerih motenja njihovega miru pa jim svetuje ob vsakem takim dogodku poklicati policijo. Ko bi se v policijski mapi nakopičilo več prijav zoper Džunija, bi lahko s prijavo sodišču sprožili postopek. V tem primeru bi lahko dosegli tudi odvzem poslovne sposobnosti in verjetno bi prej ali slej prišlo tudi do prisilnega zdravljenja.

Medtem ko čakajo na izvide psihiatričnih izvedencev o Džunijevem duševnem zdravju (na zahtevo sodišča), so fantovi materi predlagali, naj bi ga sprejela v enega od kabinetov v svojem stanovanju. Toda spričo slabih izkušenj, ko je v preteklosti v njeni odsotnosti domov vodil narkomansko družčino, tega brez jamstva policije, da jo zaščiti, ni bila pripravljena sprejeti. Pač pa mati lahko poskrbi vsaj za odjavo fantovega stalnega bivališča, kar so zaostriili tudi stanovalci Gorenjskega odreda 6, in skupaj s centrom za socialno delo tudi za postopek za odvzem poslovne sposobnosti svojemu sinu. Vsi so si bili namreč soglasni, da je edinole tako mogoče pomagati Džuniju in okolju, v katerem živi.

Policija se je vselej odzvala klicem stanovalcev, ki so se zaradi Džunija čutili ogrožene, je na skupnem sestanku povedal predstavnik kranjske policije. Samo lani so ga šestkrat predlagali sodniku za prekrške, enkrat pa je fant osem dni presedel tudi v zaporu v Radovljici, ker zaradi svojega gmotnega stanja ni mogel plačati denarne kazni. Džunijev primer z represijo na dolgi rok ni mogoče rešiti, je prepričan predstavnik policije, saj gre za specifičnega kršitelja. Ne kali namreč javnega reda in miru, pač pa prenočuje kjerkoli in s tem moti ljudi. Če bi imel kje prebivati, bi bil njegov problem najbrž rešen. • D.Ž. Zlebir

## Tudi komunalni redar je uradna oseba

Škofja Loka, 28. januarja - Kdove ali 37-letni Drago L. iz Škofje Loke tega ni vedel ali pa mu iz objektivnosti ni bilo mar, sicer bi s tamkajšnjim komunalnim redarjem spoštljiveje ravnal. Drago je namreč parkiral svoj avto na Mestnem trgu, kjer

to ni dovoljeno. Komunalni redar mu je izročil listek z mandatno kaznijo, ki pa ga je ogorčeni lastnik napak parkiranega avtomobila demonstrativno raztrgal. Redarju je celo grozil, nazadnje pa sedel v avto in zapeljal proti uradniku, ki je

zahvaljujoč svoji poskočnosti uspel rešiti celo kožo. Drago L. bo deležen obravnave zaradi napada na uradno osebo, kar je tudi komunalni redar, ko opravlja svoj med ljudmi sicer hučo neprijazen posel. • D.Ž.

## NESREČE

### Avto se je prevrnil

Kranj, 26. januarja - Na magistralni cesti Kranj - Jeparca blizu železniškega nadvoza na Orehku se je nekaj po polnoči ponesrečil 20-letni Matej Hrovat iz Ljubljane. V ovinku je zapeljal prek cestnega roba na bankino, tam sunkovito zavil, nato pa več deset metrov drsel ob nasipu. Nazadnje je zadel ob večjo izboklino na nasipu, zaradi česa se je avto prevrnil in po več metrih prevračanja običal na travniku. Hudo ranjenega so mladega voznika, ki je vozil brez vozniškega dovoljenja in domnevno pod vplivom alkohola, odpeljali v Klinični center v Ljubljano.

### Umrli v bolnišnici

Ljubljana, 26. januarja - Za posledicami prometne nesreče je danes v ljubljanskem Kliničnem centru umrl 38-letni Anton

Bernik iz Virmaš. Ko je v soboto, 22. januarja, pešahal ob cesti v Virmašah, ga je zbil nepreviden voznik.

V Kliničnem centru je umrl tudi 6-letni Dejan Ceferin iz Kamne Gorice. Otrok je bil sopotnik na prednjem sedežu v očetovem avtomobilu, ko se je le-ta prejšnji četrtek, 20. januarja, zaletel v betonski varovalni steber pred mostom v domači vasi.

### Požar zaustavil proizvodnjo

Kranj, 25. januarja - Uro pred koncem dopoldanske izmene je v tovarni Sava v Kranju nastal manjši požar in povzročil začasni zastoj v proizvodnji. Zaradi kratkega stika, ki ga je domnevno povzročilo nihanje električne napetosti, je začelo goreti na eni od proizvodnih linij. Po dosedanjih ugotovitvah

je ogenj napravil za okoli 700 tisoč dolarjev škode. Avtomatizirano in računalniško vodeno linijo naj bi po desetih urah spet usposobili za delo. • D.Ž.

**RADIO KRANJ**  
97.3 FM  
STEREO

*Neža*  
TRGOVINA s perilom in kopalniki  
Gregorčičeva 8, 64000 Kranj  
**Veliko 40% znižanje bluz**  
FOXY.

## Vsak teden ena srečna družina

# Solze sreče ob naši nagradi

V naši nagradni igri Vsak teden ena srečna družina si je sreča izbrala naslednji naslov: Zgornje Rute 4.

Zgornje Rute so v naselju Gozd Martuljek v Zgornjesavski dolini.

Ko je sreča potrkala na vrata majhne hiške ob magistralni cesti v Zgornjih Rutah, je nagradenec, ki mu je Gorenjski glas poklonil 20 tisoč dolarjev, nejeverno onemel.

Nagradenec, domačin Janez Peternel sploh ni ne mogel in tudi ne hotel verjeti.

"Dopolodne me je obiskal znanec in prijatelj in mi povedal, da je v Gorenjskem glasu objavljena moja hišna številka. V začetku sploh nisem hotel do bližnje pošte, da bi telefoniral: To ne more biti res, saj nikoli v življenju nisem nič dobil. Bil sem prepričan in kar malo užaljen, da se z menoj tako heca."



Janez Peternel

Ko pa je dejal, da mi sam plača telefonski pogovor z Gorenjskim glasom, sem si pa rekel: Če pa plača, je pa morda celo res!?" pravi Janez Peternel.

Janez Peternel je invalidsko upokojen - 32 let je delal v jeseniški Železarni, se iz Mojstrane priženil v Martuljek in ima pet otrok. Danes prejema okoli 30 tisoč dolarjev mesečno, kar komaj zadošča, da plača vse stroške, kaj šele, da bi si kaj lahko privoščil.

"Ste veseli nagrade," vprašamo.

"Vi se pa res hecate! Saj je 20 tisoč dolarjev ena pokojnina! Tega si v sanjah nisem mislil, da bom jaz kdaj kaj dobil! In to zdaj, ko imam še posojilo!"

"Kakšno posojilo pa?"

"Premog sem kupil... Neizmerno bi bil vesel, ko bi bila ta nagrada - v hrani..." (Ko smo se z njim pogovarjali, še ni vedel, da mu Gorenjski glas iz Kranja pošilja natančno to: 20 tisoč dolarjev za nakup izdelkov škofješkega podjetja LOKATEKS).

"Vas za konec lahko še nekaj vprašamo: ali imate ves čas pogovora zaradi nagrade solzne oči?"

"Ja..." • D.S. - Foto: J. Pelko

## NAJAVLJAMO

### Od Preddvora do Bele

Odsek za pohode pri kranjskem društvu upokojencev prujeva v četrtek, 3. februarja, pohod od Preddvora čez Mače in Bašelj do Zgornje Bele. Dobijo se ob 9.15 na kranjski avtobusni postaji. Izlet, ki obeta zhoje za poltretjo uro, vodita Danica Mislej in dr. Helena Prija. Obлека in obutev naj bosta vremenu primerna.

### Žalna slovesnost za Kamnitnikom

Združenje borcev in udeležencev NOV iz Škofje Loke obvešča svoje člane, svoje talceve in občane, da bo v sredo, 9. februarja, ob 16. uri pri spomeniku za Kamnitnikom

žalna slovesnost v spomin na 50 talcev, ustreljenih leta 1944. Zbirališče bo ob 15.30 pri trgovini v Groharjevem naselju.

### Upokojenci vabijo na pustno zabavo

Društvo upokojencev Cerklje vabi svoje člane in njihove svojce na pustno zabavo. Pustovanje bo 12. februarja z odhodom ob 15. uri. maske so zaželeno. Prijavite se lahko na telefonsko številko 422-241, kjer boste dobili vse nadaljnje informacije.

### Krvodajalska akcija na Jesenicah

Jesenice, 28. januarja - Občinska organizacija Rdečega križa z Jesenic obvešča vse

krvodajalce, da bo letošnja krvodajalska akcija 4. in 5. februarja, in sicer kot vedno v Domu TVD Partizan na Jesenicah, od 7. do 13. ure. Občane vabijo, da se krvodajalski akciji odzovejo v čim večjem številu.

### Tradicionalni pohod na Kriško goro

Planinsko društvo Kranj vabi planince na tradicionalni pohod na Kriško goro, ki bo v nedeljo, 30. januarja. Odhod z avtobusne postaje je z rednim avtobusom ob 8.25. Oprema naj bo zimska, vodnika Jože Trilar in Jože Škorc za lažjo hojo priporočata palice. Hoje je za približno pet ur in pol.

Club GAULOISES BLONDES

## KRIMINAL

Brezvestno ravnanje zakoncev Z.

### Nežikin pekel pri skrbnikih

Radovljica, 28. januarja - Ker sta skrbnika, zakonca Cirila in Marjan Z. s Posavca zanemarjala in grdo ravnala z duševno zaostalo Nežiko T., nad katero sta pred časom prevzela skrbništvo, ju bodo radovljiški policisti ovadili tožilstvu.

Zakonca Z. sta leta 1991 prevzela skrbništvo nad 54-letno Nežiko T. Njuni na videz človekoljubni potezi pa ni botrovalo sočutje, pač pa dejstvo, da je duševno zaostala Nežika lastnica precejšnjega premoženja, zlasti travnikov in gozdov v okolici Posavca. Leta 1992 sta Cirila in Marjan dosegla, da jima je Nežika prepisala svoje premoženje z darilno pogodbo. Tedaj pa se je zanjo začel pravi pekel. Ne le da sta zakonca Z. svojo varovanko zanemarjala in ji nista dajala hrane, zaradi česar se ji je opazno poslabšalo zdravje, pač pa sta jo celo namenoma vozila pomanjkljivo oblečeno na dež. Policisti vedo povedati tudi, da sta za Nežikino osebno higieno pogosto skrbela kar s cevjo za zalivanje. Nič čudnega, da je naposled zbolela za pljučnico. Tudi bolna jima ni zbijala posebnega sočutja, saj sta jo prikrajševala tudi pri zdravljenju.

Kruto ravnanje je slednjič prišlo na dan, zaradi česar bosta brezvestna zakonca odgovarjala. Zapustitev in zanemarjanje slabotne osebe namreč sodi med kazniva dejanja. • D.Ž.

### Nesojeni samomorilec jih je ozmerjal

Kranj, 28. januarja - 32-letni možki se je zadnjič odločil, da ima vsega zadositi in da bo življenje napravil konec. Policisti so ga našli, ko se je pripravljaj na usodni skok z mostu na Poštni ulici v Kranju. Z lepo besedo so ga skušali prepričati, naj zlovesčjo misel opusti, vendar si ni dal dopovedati. Zato so ga naglo zgrabili in na silo odtegnili poslednjemu dejanju. Namesto da bi bil možak možem postave hvaležen za rešeno življenje, jih je pošteno ozmerjal. Vklencjenega so odpeljali v zdravstveni dom, kjer je zdravnik kot najresnejšo motnjo ugotovil močno vinjenost. Ker je bil k vsemu še nasilen, so ga nazadnje odpeljali na policijsko postajo, kjer so ga za nekaj časa zadržali.

### Obvestilo naročnikom

# ROK ZA VAŠO ODLOČITEV SE JE IZTEKEL

Do torka smo v naši naročniški službi sprejemali Vaša sporočila, če ste se odločili za plačilo letošnje naročnine Gorenjskega glasa le v dveh obrokih: 3.000 SIT do 28. februarja in 2.900 SIT do 15. marca. Vseh, ki ste nas poklicali po telefonu ali nam napisali dopisnico, je kar nekaj tisoč, zato se opravičujemo, če ste morda morali telefon vrteti nekoliko dlje. Skratka, rok za sporočilo odločitve o plačilu celoletne naročnine je bil 25. januar, za plačilo pa je še cel mesec časa. Prav zato tudi še nismo razpošiljali računov, ki vam ga bo pismonoša dostavil sredi februarja, kajti prvi obrok zapade v plačilo šele konec naslednjega meseca. Za Vašo dobro odločitev, da prihranite s plačilom naročnine, pa se vam najlepše zahvaljujemo.

Poudarili smo tudi, da dodatne ugodnosti, povezane s plačilom celoletne naročnine, veljajo od dneva, ko nam to sporočite. Med tistimi, ki danes in jutri potujejo na Glasov dvodnevni izlet v Lendavo, je kar precej takšnih, ki so se odločili za celoletno plačilo naročnine in zanje je cena izleta nižja.

Ravno tako kot račune za celoletno naročnino, bomo tudi redne račune za prvo trimesečje začeli razpošiljati šele v naslednjem mesecu. • Gorenjski glas

# JAKA POKORA



VSI KRAJANI PLANINE SO PROTI DOMU ZA NARKOMANE.

KAJ MOČENO, MIHČE MOČE IMETI TAKŠNIH SOSEDOV.

ŠE SREČA, DA SO PREBIVALCI ŠKOFJICE BOLJ TOLERANTNI.